



Bruxelles, 1 iunie 2017  
(OR. en)

9763/17

---

---

**Dosar interinstituțional:  
2016/0357 (COD)**

---

---

**FRONT 248  
VISA 203  
DAPIX 213  
DATAPROTECT 108  
CODEC 935  
COMIX 399**

## NOTĂ

---

Sursă:	Președinția
Destinatar:	Consiliul / Comitetul mixt (UE-Islanda/Liechtenstein/Norvegia/Elveția)
Subiect:	Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS) și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 515/2014, (UE) 2016/399, (UE) 2016/794 și (UE) 2016/1624 - Abordare generală

---

## INTRODUCERE

La 16 noiembrie 2016, Comisia a adoptat propunerea de regulament sus-menționată. Propunerea instituie un sistem european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS), care să permită colectarea de informații privind resortisanții țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză înainte de sosirea acestora la frontierele externe ale UE (terestre, aeriene și maritime).

Autorizația de călătorie ar reprezenta doar o autorizație pentru a călători în statele membre, și nu un drept de intrare, întrucât decizia de a permite unui călător să intre pe teritoriul UE i-ar aparține în continuare polițistului de frontieră de la punctul de trecere a frontierei. Propunerea privind ETIAS a fost concepută ca un element constitutiv important al politicii UE de liberalizare a vizelor.

Obiectivul său este de a stabili dacă prezența călătorilor exonerati de obligația de a deține viză ar prezenta un risc în materie de securitate, imigrație ilegală sau sănătate publică.

Propunerea Comisiei nu a fost însoțită de o evaluare a impactului, însă a fost efectuat un studiu de fezabilitate solicitat de Comisie în perioada iunie-octombrie 2016.

La 6 martie 2017, Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor a prezentat avizul 3/2017 cu privire la propunere (ST 7136/17). La 12 aprilie 2017, Grupul de lucru pentru protecția datelor „Articolul 29” a prezentat o scrisoare cu privire la propunere (ST 8231/17).

Parlamentul European este în curs de stabilire a poziției sale cu privire la propunere. Kinga GAL (PPE, HU) a fost numită raportor. Raportorii din umbră sunt: Sylvie GUILLAUME (S&D, FR), Helga STEVENS (ECR, BE), Gérard DEPREZ (ALDE, BE), Marie-Christine VERGIAT (GUE/NGL, FR), Jan Philipp ALBRECHT (Verts/ALE, DE) și Lorenzo FONTANA (ENF, IT).

## **TEXTUL DE COMPROMIS AL PREȘEDINȚIEI**

Chestiunile nesoluționate din acest dosar au fost discutate și rezolvate în cadrul reuniunilor Coreperului din 24 și 31 mai 2017, astfel cum figurează în documentele ST 9349/17, ST 9349/17 ADD 1, ST 9580/17 REV 1 și ST 9580/17 ADD 1.

În cursul reuniunii Coreperului din 31 mai 2017, s-a convenit, de asemenea: (i) să se modifice articolul 75 pentru a preciza că veniturile generate de ETIAS ar trebui alocate pentru a acoperi costurile operaționale și de întreținere ale ETIAS și (ii) în urma intervenției Serviciului juridic al Consiliului, să se elimine considerentul 55a și să se înlocuiască cu o dispoziție generală în partea dispozitivă a textului (articolul 81b).

La nivelul Coreperului s-a concluzionat că există suficientă susținere pentru textul care figurează în anexa la prezenta notă și la ADD 1 și că textele vor fi înaintate Consiliului spre aprobare. Textul nou față de documentul 9580/17 REV 1 este indicat prin caractere **aldine subliniate** și prin [...].

## **CONCLUZII**

Președinția invită Consiliul să aprobe, ca abordare generală, textul care figurează în anexa la prezenta notă.

2016/0357 (COD)

Propunere de

**REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI**

**de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS) și de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 515/2014, (UE) 2016/399 [...] și (UE) 2016/1624**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 77 alineatul (2) literele (b) și (d) și articolul 87 alineatul (2) litera (a) [...],

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ parlamentelor naționale,

după consultarea Autorității Europene pentru Protecția Datelor,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European <sup>1</sup>,

având în vedere avizul Comitetului Regiunilor <sup>2</sup>,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

---

<sup>1</sup> JO C , , p. .

<sup>2</sup> JO C , , p. .

- (1) Comunicarea Comisiei din 6 aprilie 2016, intitulată „Sisteme de informații mai puternice și mai inteligente în materie de frontiere și securitate”<sup>3</sup>, a subliniat necesitatea ca UE să își consolideze și să își îmbunătățească sistemele informatice, arhitectura de date și schimbul de informații în domeniul gestionării frontierelor, al asigurării respectării legii și al combaterii terorismului. Comunicarea subliniază necesitatea de a îmbunătăți interoperabilitatea sistemelor de informații. Este important de menționat faptul că aceasta stabilește opțiuni posibile pentru valorificarea la maximum a avantajelor oferite de sistemele de informații existente și, dacă este necesar, pentru dezvoltarea unor sisteme de informații noi și complementare, menite să remedieze lacunele în materie de informații care încă există.
- (2) Comunicarea din 6 aprilie 2016 a identificat, într-adevăr, o serie de lacune în materie de informații. Printre acestea se numără și faptul că autoritățile de frontieră de la frontierele Schengen externe nu dețin informații privind călătorii exonerati de obligația de a deține viză la trecerea frontierelor externe („obligația de a deține viză”). Comunicarea din 6 aprilie 2016 a anunțat lansarea de către Comisie a unui studiu referitor la fezabilitatea instituirii unui sistem european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS), studiu care a fost finalizat în noiembrie 2016. Acest sistem automat ar determina eligibilitatea resortisanților țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză înainte ca aceștia să se deplaseze în spațiul Schengen și dacă o astfel de deplasare prezintă un risc în materie de securitate, [...] de imigrație ilegală sau de sănătate publică.
- (3) Comunicarea din 14 septembrie 2016, intitulată „Creșterea nivelului de securitate într-o lume a mobilității: îmbunătățirea schimbului de informații în cadrul combaterii terorismului și consolidarea frontierelor externe”<sup>4</sup>, confirmă prioritatea acordată securizării frontierelor externe și prezintă inițiative concrete pentru a accelera și a extinde răspunsul UE în continuarea eforturilor de consolidare a gestionării frontierelor externe.

---

<sup>3</sup> COM(2016) 205 final.

<sup>4</sup> COM(2016) 602 final.

- (4) Este necesar să se precizeze obiectivele [...]ETIAS[...], să se definească arhitectura tehnică a acestuia, să se instituie unitatea centrală a ETIAS, unitățile naționale ale ETIAS și Comitetul de verificare al ETIAS, să se stabilească normele privind operarea și utilizarea datelor care trebuie introduse în sistem de către solicitant, să se stabilească norme privind eliberarea sau refuzul autorizațiilor de călătorie, să se stabilească scopurile în care vor fi prelucrate datele, să se identifice autoritățile autorizate să aibă acces la date și să se asigure protecția datelor cu caracter personal.
- (5) ETIAS ar trebui să se aplice resortisanților țărilor terțe care sunt exonerati de obligația de a deține viză [...] și celor care sunt exonerati de obligația de a deține viză de tranzit aeroportuar.
- (6) ETIAS ar trebui, de asemenea, să se aplice resortisanților țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză care sunt membri de familie ai unui cetățean al Uniunii și cărora li se aplică Directiva 2004/38/CE <sup>5</sup> sau ai unui resortisant al unei țări terțe care beneficiază de dreptul la liberă circulație echivalent cu cel al cetățenilor Uniunii în temeiul unui acord încheiat între Uniune și statele sale membre, pe de o parte, și o țară terță, pe de altă parte [...] și care nu dețin un permis de ședere de membru al familiei unui cetățean UE menționat în Directiva 2004/38/CE sau un permis de ședere în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1030/2002. În temeiul articolului 21 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, orice cetățean al Uniunii are dreptul de liberă circulație și ședere pe teritoriul statelor membre, sub rezerva limitărilor și a condițiilor prevăzute de tratate și de dispozițiile adoptate în vederea aplicării acestora. Limitările și condițiile respective sunt prevăzute în Directiva 2004/38/CE privind dreptul la liberă circulație și ședere pe teritoriul statelor membre pentru cetățenii Uniunii și membrii familiilor acestora.

---

<sup>5</sup> Directiva 2004/38/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 29 aprilie 2004 privind dreptul la liberă circulație și ședere pe teritoriul statelor membre pentru cetățenii Uniunii și membrii familiilor acestora, de modificare a Regulamentului (CEE) nr. 1612/68 și de abrogare a Directivelor 64/221/CEE, 68/360/CEE, 72/194/CEE, 73/148/CEE, 75/34/CEE, 75/35/CEE, 90/364/CEE, 90/365/CEE și 93/96/CEE.

- (7) Astfel cum a confirmat Curtea de Justiție a Uniunii Europene <sup>6</sup>, acești membri de familie au dreptul de a intra pe teritoriul statelor membre și de a obține o viză de intrare în acest scop. În consecință, membrii de familie exonerati de obligația de a deține viză ar trebui, de asemenea, să aibă dreptul de a obține o autorizație de călătorie. Statele membre ar trebui să acorde acestor persoane toate facilitățile pentru a obține autorizația de călătorie necesară, care trebuie eliberată gratuit.
- (8) Dreptul de a obține o autorizație de călătorie nu este necondiționat, întrucât poate fi refuzat membrilor de familie care reprezintă un risc pentru ordinea publică, securitatea publică sau sănătatea publică în temeiul Directivei 2004/38/CE. În acest context, membrilor de familie li se poate solicita să furnizeze datele lor cu caracter personal referitoare la identificarea și la statutul lor numai în măsura în care datele respective sunt relevante pentru evaluarea amenințării în materie de securitate pe care aceștia ar putea să o reprezinte. În mod similar, examinarea cererilor lor de autorizație de călătorie ar trebui să se facă exclusiv în raport cu preocupările legate de securitate, și nu cu cele legate de riscurile în materie de îmigrație.
- (9) ETIAS ar trebui să instituie o autorizație de călătorie pentru resortisanții țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză [...] și pentru cei exonerati de obligația de a deține viză de tranzit aeroportuar, care să permită să se stabilească dacă prezența lor pe teritoriul statelor membre nu constituie un risc în materie de [...] securitate, [...] îmigrație ilegală [...] sau sănătate publică. Deținerea unei autorizații de călătorie valabile ar trebui să fie o nouă condiție de intrare pe teritoriul statelor membre, însă simpla deținere a unei autorizații de călătorie nu ar trebui să confere în mod automat dreptul de intrare.
- (10) ETIAS ar trebui să contribuie la un nivel ridicat de securitate, la prevenirea îmigrației [...] ilegale și la protecția sănătății publice prin furnizarea unei evaluări a vizitatorilor înainte de sosirea acestora la punctele de trecere a frontierelor externe.

---

<sup>6</sup> Hotărârea Curții din 31 ianuarie 2006, Comisia/Spania, C-503/03, (Rec., 2006, p. I-1097).

- (11) ETIAS ar trebui să contribuie la facilitarea verificărilor la frontiere efectuate de polițiștii de frontieră la punctele de trecere a frontierelor externe și să asigure o evaluare coordonată și armonizată a resortisanților țărilor terțe supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie care intenționează să călătorească în statele membre[...]. În plus, sistemul ar trebui să permită o mai bună informare a solicitanților cu privire la eligibilitatea lor pentru a călători în statele membre[...]. Totodată, ETIAS ar trebui să contribuie, de asemenea, la facilitarea verificărilor la frontiere prin reducerea numărului de cazuri de refuz al intrării la frontierele externe.
- (12) ETIAS ar trebui, de asemenea, să sprijine obiectivele Sistemului de informații Schengen (SIS) referitoare la semnalările privind persoanele căutate pentru a fi arestate în vederea predării sau a extrădării, privind persoanele dispărute, privind persoanele căutate în vederea participării la o procedură judiciară și privind persoanele care trebuie să facă obiectul unor controale discrete, [al unor verificări prin interviu] sau al unor controale specifice. În acest scop, ETIAS ar trebui să [...] prelucreze [...] dosarele de cerere în raport cu semnalările relevante din SIS. Această prelucrare se va efectua în scopul sprijinirii SIS [...] și, după transferul acestor informații către biroul SIRENE, ele ar trebui să fie tratate în conformitate cu legislația relevantă privind SIS.
- (13) ETIAS ar trebui să fie format dintr-un sistem de informații la scară largă – sistemul de informații al ETIAS, [...] unitatea centrală a ETIAS și [...] unitățile naționale ale ETIAS.

- (14) Unitatea centrală a ETIAS ar trebui să facă parte din Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă. Unitatea centrală a ETIAS ar trebui să fie responsabilă cu stabilirea parametrilor în materie de verificare pentru asigurarea faptului că cererea este completă și că datele sunt coerente, cu efectuarea unei verificări, în cazurile în care procesul automat de prelucrare a cererilor a semnalat un rezultat pozitiv, [...] pentru a stabili dacă datele cu caracter personal ale solicitantului corespund datelor cu caracter personal ale persoanei care a generat acel [...] rezultat pozitiv, cu lansarea prelucrării manuale a cererii, cu lansarea procesului de consultare între unitățile naționale ale ETIAS din statele membre implicate, cu stabilirea indicatorilor de risc specifici[...] și cu efectuarea de audituri periodice privind prelucrarea cererilor. Unitatea centrală a ETIAS ar trebui să lucreze 24 de ore din 24, 7 zile din 7.
- (15) Fiecare stat membru ar trebui să instituie o unitate națională a ETIAS, responsabilă în principal de examinarea și luarea unei decizii cu privire la eliberarea sau refuzarea unei autorizații de călătorie. Unitățile naționale ale ETIAS ar trebui să coopereze între ele și cu Europol pentru evaluarea cererilor. Unitatea națională a ETIAS ar trebui să dispună de resursele adecvate pentru ca aceasta să își îndeplinească sarcinile în conformitate cu termenele stabilite în prezentul regulament[...].
- (16) Pentru a-și îndeplini obiectivele, ETIAS ar trebui să pună la dispoziție un formular de cerere online pe care solicitantul ar trebui să îl completeze cu declarații referitoare la identitatea sa, documentul său de călătorie, informații privind reședința sa, datele sale de contact, nivelul său de educație și ocupația sa actuală, calitatea sa de membru de familie al unor cetățeni ai UE sau al unor resortisanți ai unor țări terțe care beneficiază de dreptul la liberă circulație și care nu dețin un permis de ședere de membru al familiei unui cetățean UE în temeiul Directivei 2004/38/CE sau un permis de ședere în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1030/2002, [...] detaliile persoanei care răspunde de solicitant, în cazul în care acesta este minor, și răspunsuri la o serie de întrebări generale [...]. Accesul la datele privind starea de sănătate a solicitanților ar trebui autorizat doar pentru a stabili dacă aceștia reprezintă o amenințare pentru sănătatea publică.



- (17) ETIAS ar trebui să accepte cererile introduse în numele solicitantului în situațiile în care călătorii nu sunt în măsură să creeze o cerere, indiferent de motiv. În astfel de cazuri, cererea ar trebui să fie introdusă de către o terță persoană autorizată de călător sau care răspunde din punct de vedere juridic de acesta, cu condiția ca identitatea persoanei respective să fie inclusă în formularul de cerere.
- (17a) Parametrii pentru asigurarea faptului că cererea este completă și că datele sunt coerente ar trebui să fie stabiliți de unitatea centrală pentru a verifica admisibilitatea cererii de autorizație de călătorie. De exemplu, verificarea nu ar trebui să împiedice utilizarea documentelor de călătorie care vor expira în mai puțin de [...] trei luni, care au expirat sau care au fost eliberate cu peste zece ani în urmă. Verificarea ar trebui să aibă loc înainte ca solicitantul să fie invitat să plătească taxa.
- (18) Pentru a finaliza cererea, toți solicitanții cu vârsta de peste 12 [...] ani ar trebui să plătească o taxă. Plata ar trebui să fie gestionată de o bancă sau de un intermediar financiar. Datele necesare pentru efectuarea plății electronice ar trebui să fie furnizate doar băncii sau intermediarului financiar care operează tranzacția financiară și nu ar trebui să facă parte din datele ETIAS.
- (19) Majoritatea autorizațiilor de călătorie ar trebui să fie eliberate în câteva minute, însă eliberarea unui număr redus de astfel de autorizații ar putea dura mai mult, în special [...] în cazuri excepționale, atunci când solicitantului i se notifică o solicitare de informații sau documente suplimentare sau o invitație la un interviu[...].

- (19a) Posibilitatea ca unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil să invite solicitantul la un interviu ar trebui avută în vedere pentru cazurile în care aceasta consideră că interviul este necesar în scopul evaluării cererii. Acest aspect nu trebuie să fie considerat ca un drept al solicitantului sau o obligație a unității naționale a ETIAS din statul membru responsabil, însă rămâne la latitudinea acesteia din urmă, ținând seama, printre altele, de prezența sau absența unui consulat al statului membru respectiv în țara de reședință a solicitantului. În cazul în care statul membru respectiv decide să recurgă la posibilitatea ca unitatea națională a ETIAS să invite solicitantul pentru un interviu, comunicarea dintre unitatea națională a ETIAS și consulat ar trebui să fie organizată de statul membru în cauză, ținând cont de cerințele de securitate și în materie de protecție a datelor.
- (20) Datele cu caracter personal furnizate de solicitant ar trebui să fie prelucrate de ETIAS exclusiv pentru a [...] <sup>7</sup> [...] evalua dacă [...] intrarea sa în Uniune ar putea constitui o amenințare la adresa securității, imigrației ilegale sau [...] sănătății publice în Uniune.
- (21) Evaluarea acestor riscuri nu poate fi efectuată fără prelucrarea datelor cu caracter personal enumerate în considerentul 16. Fiecare element al datelor cu caracter personal din cereri ar trebui comparat cu datele existente într-o fișă, într-un dosar sau într-o semnalare înregistrată într-un sistem de informații [Sistemul de informații Schengen (SIS), Sistemul de informații privind vizele (VIS), datele Europol, baza de date a Interpol privind documentele de călătorie furate și pierdute (SLTD), [sistemul de intrare/ieșire (EES), Eurodac, Sistemul european de informații cu privire la cazierile judiciare (ECRIS)] și/sau baza de date a Interpol privind documentele de călătorie asociate unor notificări (TDAWN a Interpol)], cu lista de supraveghere din ETIAS sau cu indicatori de risc specifici. Categoriile de date cu caracter personal care ar trebui utilizate în scopul comparării ar fi necesar să se limiteze la categoriile de date existente în sistemele de informații în care se efectuează căutările, în lista de supraveghere din ETIAS sau în indicatorii de risc specifici.

---

<sup>7</sup> [...]

- (22) Comparația ar trebui să se efectueze prin mijloace automate. Ori de câte ori această comparație indică faptul că există o corespondență (un „rezultat pozitiv”) între oricare dintre datele cu caracter personal din cerere sau o combinație a acestora și cele dintr-o fișă, un dosar sau o semnalare din sistemele de informații menționate mai sus, [...] datele cu caracter personal din lista de supraveghere din ETIAS sau indicatorii de risc, cererea ar trebui să fie prelucrată manual de [...] unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil [...]. Evaluarea efectuată de unitatea națională a ETIAS ar trebui să conducă la decizia de a elibera sau nu autorizația de călătorie.
- (23) Prelucrarea automată poate duce la eliberarea unei autorizații. Se preconizează că marea majoritate a cererilor vor obține un răspuns pozitiv prin mijloace automate. Refuzul unei autorizații de călătorie nu ar trebui să se bazeze exclusiv pe prelucrarea automată a datelor cu caracter personal conținute de cereri. Din acest motiv, cererile în cazul cărora s-a obținut un rezultat pozitiv ar trebui să fie evaluate manual de [...] o unitate națională a ETIAS.
- (24) Solicitanții cărora li s-a refuzat autorizația de călătorie ar trebui să aibă dreptul la exercitarea unei căi de atac. Căile de atac ar trebui introduse în statul membru care a luat decizia cu privire la cerere și în conformitate cu dreptul național al respectivului stat membru.
- (25) Pentru a analiza dosarul de cerere, ar trebui să se utilizeze reguli de verificare care să permită efectuarea unei comparații între datele înregistrate într-un dosar de cerere [...] și indicatori de risc specifici care corespund unor riscuri identificate anterior în materie de securitate, imigrație ilegală [...] sau sănătate publică. Criteriile utilizate pentru definirea indicatorilor de risc specifici nu ar trebui să se bazeze în nicio circumstanță pe sex, rasă, [...] origine etnică, [...] religie sau convingeri [...], [...], [...] handicap, vârstă sau orientare sexuală.

- (26) Ar trebui să se stabilească o listă de supraveghere din ETIAS pentru identificarea conexiunilor dintre datele dintr-un dosar de cerere [...] și informațiile referitoare la persoane care sunt suspectate că au comis sau au participat la o infracțiune gravă sau [...] o infracțiune de terorism ori cu privire la care există indicii concrete sau motive întemeiate care justifică prezumția că vor comite [...] infracțiuni grave sau [...] o infracțiune de terorism. Lista de supraveghere din ETIAS ar trebui elaborată și găzduită de Europol. Informațiile ar trebui introduse pe lista de supraveghere de către Europol, fără a aduce atingere dispozițiilor relevante [...] ale Regulamentului (UE) 2016/794 privind cooperarea internațională, și de către statele membre. [...] Atunci când furnizează informații Europol, statele membre ar trebui să fie în măsură să stabilească scopul sau scopurile în care acestea urmează să fie prelucrate, care să includă posibilitatea de a limita prelucrarea la lista de supraveghere din ETIAS.
- (27) Apariția continuă a unor noi forme de amenințări la adresa securității, noi modele de imigrație ilegală [...] și amenințări la adresa sănătății publice impune răspunsuri eficiente și trebuie combătută cu mijloace moderne. Întrucât aceste mijloace implică prelucrarea unui volum important de date cu caracter personal, ar trebui să se introducă garanții corespunzătoare pentru ca atingerea adusă dreptului la protecția vieții private și dreptului la protecția datelor cu caracter personal să rămână limitată la ceea ce este necesar într-o societate democratică.
- (28) Prin urmare, datele cu caracter personal ar trebui păstrate în condiții de siguranță în ETIAS; accesul la acestea ar trebui limitat la personalul autorizat în mod strict și acestea nu ar trebui să fie utilizate în nicio circumstanță pentru a lua decizii întemeiate pe vreo formă de discriminare. Datele cu caracter personal stocate ar trebui păstrate în condiții de siguranță în instalațiile eu-LISA din Uniune.

- (29) Autorizațiile de călătorie eliberate ar trebui anulate sau revocate de îndată ce devine evident că nu au fost îndeplinite sau nu mai sunt îndeplinite condițiile de eliberare a acestora. În special, atunci când se creează o nouă semnalare SIS privind refuzul intrării sau un document de călătorie declarat pierdut, [...] furat ori anulat, SIS ar trebui să informeze ETIAS, care ar trebui să verifice dacă această nouă semnalare corespunde unei autorizații de călătorie valabile. Într-un astfel de caz, unitatea națională a ETIAS din statul membru [...] care a creat semnalarea ar trebui să fie informată imediat de către sistemul central al ETIAS și să revoce autorizația de călătorie. Pe baza unei abordări similare, noile elemente introduse în lista de supraveghere din ETIAS ar trebui comparate cu dosarele de cerere stocate în ETIAS pentru a verifica dacă acest element nou corespunde unei autorizații de călătorie valabile. Într-un astfel de caz, unitatea națională a ETIAS din statul membru [...] [...] care a introdus noul element sau din statul membru al primei șederi preconizate sau al tranzitului preconizat în cazul unui element introdus de Europol, ar trebui să evalueze rezultatul pozitiv și, dacă este necesar, să revoce autorizația de călătorie. În mod similar, un refuz al intrării din anumite motive din sistemul de intrare/ieșire ar trebui să atragă după sine o reevaluare și, în cazul în care este necesar, revocarea autorizației de călătorie. Ar trebui să se prevadă, de asemenea, posibilitatea de a revoca autorizația de călătorie la cererea solicitantului.
- (30) Atunci când, în circumstanțe excepționale, un stat membru consideră necesar să permită unui resortisant al unei țări terțe să călătorească pe teritoriul său din motive umanitare, din motive de interes național sau în virtutea unor obligații internaționale, acesta ar trebui să aibă posibilitatea de a elibera o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială și temporală limitată. Având în vedere natura autorizației de călătorie – aceasta fiind o autorizație de călătorie pe teritoriul statelor membre în scopul unei șederi de scurtă durată sau al unui tranzit aeroportuar – motivele legate de protecția internațională nu constituie motive umanitare în ceea ce privește eliberarea de autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată. [...]

- (31) Înainte de îmbarcare, operatorii de transport aerian și maritim, precum și operatorii de transport  internațional  care transportă pe cale terestră grupuri cu autocarul ar trebui să aibă obligația de a verifica [...] <sup>8</sup> [...] dacă respectivii călători au o autorizație de călătorie valabilă. Dosarul ETIAS în sine nu ar trebui să fie accesibil operatorilor de transport. Un acces securizat la [...]  un portal pentru operatorii de transport , care să includă posibilitatea de a utiliza soluții tehnice mobile, ar trebui să permită operatorilor de transport să efectueze această consultare utilizând datele din documentele de călătorie.
- (31a) La stabilirea specificațiilor tehnice pentru accesarea portalului pentru operatorii de transport, ar trebui limitat cât mai mult posibil impactul asupra călătoriei pasagerilor și asupra operatorilor de transport. În acest scop, ar trebui luată în considerare o armonizare pertinentă cu sistemul de intrare/ieșire.
- (32) Pentru a respecta condițiile revizuite de intrare, polițiștii de frontieră ar trebui să verifice dacă respectivul călător deține o autorizație de călătorie valabilă. Prin urmare, în cursul procesului obișnuit de control la frontieră, polițistul de frontieră ar trebui să citească electronic datele documentului de călătorie. Această operațiune ar trebui să genereze o căutare în diferitele baze de date, astfel cum se prevede în Codul frontierelor Schengen, inclusiv o căutare în ETIAS care ar trebui să furnizeze statutul actualizat al autorizației de călătorie. [...]  Anumite date din dosarul ETIAS ar trebui să fie accesibile polițiștilor de frontieră pentru a-i sprijini în îndeplinirea sarcinilor care le revin . Dacă nu există o autorizație de călătorie valabilă, polițistul de frontieră ar trebui să refuze intrarea și să finalizeze procesul de control la frontieră în consecință. Dacă există o autorizație de călătorie valabilă, decizia de a autoriza sau de a refuza intrarea ar trebui luată de către polițistul de frontieră.

---

<sup>8</sup> [...]

- (32a) În cazul în care unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil consideră că unele elemente ale cererii de autorizație de călătorie merită supuse unei examinări suplimentare din partea polițiștilor de frontieră, aceasta poate asocia o atenționare unei autorizații de călătorie pe care o eliberează, recomandând verificări suplimentare sau specifice la punctul de trecere a frontierei. De asemenea, ar trebui să fie posibilă asocierea unei atenționări la solicitarea unui stat membru consultat.
- (32b) O diferență între adresa primei șederi preconizate declarată în cerere și adresa declarată la intrare nu ar trebui să conducă în mod automat la un refuz al intrării la frontieră de către polițiștii de frontieră.
- (32c) Având în vedere că deținerea unei autorizații valabile de călătorie reprezintă o condiție de intrare și de ședere pentru anumite categorii de resortisanți ai țărilor terțe, autoritățile responsabile în domeniul imigrației din statele membre ar trebui să fie în măsură să consulte sistemul central al ETIAS. Autoritățile responsabile în domeniul imigrației din statele membre ar trebui să aibă acces la anumite informații stocate în sistemul central al ETIAS, în special în scopul returnărilor. Acestea ar trebui să efectueze căutări în sistemul central al ETIAS utilizând informațiile conținute pe banda de citire optică a unui document de călătorie, fără a folosi neapărat un echipament specific în acest scop.
- (33) În combaterea infracțiunilor de terorism și a altor infracțiuni grave și dată fiind globalizarea rețelelor infracționale, este imperativ ca autoritățile desemnate [...] responsabile cu prevenirea, depistarea sau investigarea infracțiunilor de terorism și a altor infracțiuni grave („autoritățile desemnate”) să aibă informațiile necesare pentru a-și îndeplini sarcinile în mod eficace. Accesul la datele din Sistemul de informații privind vizele (VIS) în acest scop [...] a permis deja anchetatorilor să realizeze progrese substanțiale în cazuri legate de trafic de persoane, terorism sau trafic de droguri. Sistemul de informații privind vizele nu conține date referitoare la resortisanții țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză.

(34) Accesul la informațiile din ETIAS este necesar pentru prevenirea, depistarea și investigarea infracțiunilor de terorism, astfel cum se menționează în Directiva (UE) 2017/541 [...] <sup>9</sup> sau a altor infracțiuni grave, astfel cum se menționează în Decizia-cadru 2002/584/JAI a Consiliului <sup>10</sup>. În cadrul unei investigații specifice și pentru a obține dovezi și informații referitoare la o persoană suspectată de a fi comis o infracțiune gravă sau de a fi victima unei infracțiuni grave, autoritățile [...] desemnate pot avea nevoie să acceseze datele generate de ETIAS. Datele stocate în ETIAS pot fi, de asemenea, necesare pentru a-l identifica pe autorul unei infracțiuni de terorism sau al altor infracțiuni grave, în special atunci când sunt necesare măsuri urgente. Accesul la ETIAS în scopul prevenirii, depistării sau investigării infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave reprezintă o imixtiune în drepturile fundamentale de respectare a vieții private și de protecție a datelor cu caracter personal ale persoanelor ale căror date cu caracter personal sunt prelucrate în ETIAS. Prin urmare, datele din ETIAS ar trebui păstrate și puse la dispoziția autorităților desemnate ale statelor membre și la dispoziția Oficiului European de Poliție („Europol”), sub rezerva condițiilor stricte stabilite în prezentul regulament pentru ca acest acces să fie limitat la ceea ce este strict necesar în vederea prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism și a altor infracțiuni grave, în conformitate cu cerințele stabilite în special în jurisprudența Curții, mai ales în cauza Digital Rights Ireland <sup>11</sup>.

---

<sup>9</sup> Directiva (UE) 2017/541 din 15 martie 2017 privind combaterea terorismului și de înlocuire a Deciziei-cadru 2002/475/JAI a Consiliului și de modificare a Directivei 2005/671/JAI a Consiliului (JO L 88, 31.3.2017, p. 6) [...].

<sup>10</sup> Decizia-cadru 2002/584/JAI a Consiliului din 13 iunie 2002 privind mandatul european de arestare și procedurile de predare între statele membre (JO L 190, 18.7.2002, p. 1).

<sup>11</sup> Hotărârea Curții (Marea Cameră) din 8 aprilie 2014 în cauzele conexe C-293/12 și C-594/12, Digital Rights Ireland Ltd, ECLI:EU:C:2014:238.



- (35) În special, accesul la datele din ETIAS în scopul prevenirii, depistării sau investigării infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave ar trebui acordat doar în urma unei cereri din partea unității operative a autorității desemnate [...], care să precizeze din ce motive este necesar acest acces. În cazul în care este nevoie [...] să se obțină imediat datele cu caracter personal necesare pentru prevenirea [...] unei infracțiuni de terorism sau a unui pericol iminent asociat cu o altă [...] infracțiune gravă [...] sau pentru urmărirea penală a autorilor acesteia, [...] ar trebui să se accepte ca verificarea îndeplinirii condițiilor [...] să se efectueze cât mai repede posibil după ce autorităților desemnate [...] li s-a acordat accesul la datele respective.
- (36) Prin urmare, este necesar să se desemneze autoritățile [...] statelor membre care sunt autorizate să solicite acest acces în scopuri specifice pentru prevenirea, depistarea sau investigarea infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave.
- (37) [...]Punctul sau punctele centrale de acces desemnate de fiecare stat membru [...] ar trebui să verifice dacă în cazul respectiv sunt îndeplinite condițiile pentru a solicita accesul la sistemul central al ETIAS.
- (38) Europol este centrul pentru schimbul de informații în Uniune și joacă un rol-cheie în ceea ce privește cooperarea dintre autoritățile statelor membre în domeniul cercetării penale transfrontaliere în vederea sprijinirii prevenirii, analizării și investigării infracțiunilor la nivelul Uniunii. În consecință, Europolul ar trebui, de asemenea, să aibă acces la sistemul central al ETIAS în cadrul sarcinilor sale și în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/794 <sup>12</sup>, în cazurile specifice în care acest lucru este necesar pentru a sprijini și a consolida acțiunile statelor membre în materie de prevenire, depistare sau investigare a infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave.

---

<sup>12</sup> JO L 135, 24.5.2016, p. 53.

- (39) Pentru a exclude efectuarea unor căutări sistematice, prelucrarea datelor stocate în sistemul central al ETIAS ar trebui efectuată numai în cazuri specifice și numai atunci când este necesar în scopul prevenirii, depistării sau investigării infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave. Autoritățile desemnate și Europolul ar trebui să solicite acces la ETIAS numai atunci când au motive întemeiate să creadă că acest acces va furniza informații care le vor ajuta [...] în prevenirea, depistarea sau investigarea unei infracțiuni de terorism ori a unei alte infracțiuni grave. [...]

(40) Datele cu caracter personal înregistrate în ETIAS nu ar trebui păstrate mai mult decât este necesar pentru scopurile acestuia. Pentru ca ETIAS să funcționeze, este necesar să se păstreze datele referitoare la solicitanți pe perioada de valabilitate a autorizației de călătorie. Pentru a evalua riscurile în materie de securitate, imigrație [...] ilegală și sănătate publică prezentate de solicitanți, este necesar să se păstreze datele cu caracter personal timp de cinci ani de la ultima fișă de intrare/ieșire a solicitantului stocată în EES. În fapt, ETIAS ar trebui să se bazeze pe evaluări preliminare fiabile ale riscurilor în materie de securitate, imigrație [...] ilegală și sănătate publică, în special prin utilizarea regulilor de verificare. Pentru a constitui o bază fiabilă pentru evaluarea manuală a riscurilor de către statele membre și pentru a reduce la minimum cazurile de rezultate pozitive care nu corespund riscurilor reale („fals pozitive”), rezultatele pozitive obținute în urma aplicării regulilor de verificare bazate pe statistici generate de datele ETIAS trebuie să fie reprezentative pentru o populație suficient de largă. Acest lucru nu poate fi realizat exclusiv pe baza datelor autorizațiilor de călătorie pe durata perioadei lor de valabilitate. Perioada de păstrare ar trebui să înceapă de la ultima fișă de intrare/ieșire a solicitantului stocată în EES, deoarece aceasta constituie ultima utilizare efectivă a autorizației de călătorie. O perioadă de păstrare de cinci ani corespunde perioadei de păstrare a unei fișe de [...] intrare/ieșire care conține o autorizație de intrare acordată pe baza unei autorizații de călătorie ETIAS sau un refuz al intrării. Această sincronizare a perioadelor de păstrare garantează faptul că fișa de intrare/ieșire și autorizația de călătorie conexe au același termen de stocare, fiind totodată un element suplimentar menit să asigure viitoarea interoperabilitate dintre ETIAS și EES. Această sincronizare a perioadelor de păstrare a datelor este necesară pentru a permite autorităților competente să efectueze analiza riscurilor prevăzută de Codul frontierelor Schengen.

O decizie de a refuza, a revoca sau a anula o autorizație de călătorie ar putea indica faptul că solicitantul prezintă un risc mai ridicat în materie de securitate, imigrație [...] ilegală sau sănătate publică. În cazul în care s-a eliberat o astfel de decizie, perioada de păstrare de 5 ani a datelor conexe ar trebui să înceapă de la data [...] deciziei respective, pentru ca ETIAS să fie în măsură să țină seama în mod exact de riscul mai ridicat pe care îl poate prezenta solicitantul în cauză. După expirarea acestei perioade, datele cu caracter personal ar trebui șterse.

- (41) Ar trebui stabilite norme precise privind responsabilitățile Agenției Europene pentru Gestionarea Operațională a Sistemelor Informatice la Scară Largă în Spațiul de Libertate, Securitate și Justiție („eu-LISA”) în materie de concepere, dezvoltare și gestionare tehnică a sistemului de informații al ETIAS, responsabilitățile Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, responsabilitățile statelor membre și responsabilitățile Europolului.
- (42) Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>13</sup> se aplică activităților eu-LISA și Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă atunci când îndeplinesc sarcinile care le revin în temeiul prezentului regulament.
- (43) [Regulamentul (UE) 2016/679] <sup>14</sup> se aplică operațiunilor de prelucrare a datelor cu caracter personal de către autoritățile statelor membre efectuate în temeiul prezentului regulament, cu excepția cazului în care această prelucrare intră sub incidența [Directivei (UE) 2016/680] [...].
- (44) [Directiva (UE) 2016/680] <sup>15</sup> se aplică prelucrării datelor cu caracter personal de către autoritățile desemnate ale statelor membre în scopul prevenirii, depistării sau investigării infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave în temeiul prezentului regulament [...].

---

<sup>13</sup> Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2000 privind protecția persoanelor fizice cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal de către instituțiile și organele comunitare și privind libera circulație a acestor date (JO L 8, 12.1.2001, p. 1).

<sup>14</sup> Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor).

<sup>15</sup> Directiva (UE) 2016/680 a Parlamentului European și a Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice referitor la prelucrarea datelor cu caracter personal de către autoritățile competente în scopul prevenirii, depistării, investigării sau urmării penale a infracțiunilor sau al executării pedepselor și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Deciziei-cadru 2008/977/JAI a Consiliului.

- (45) Autoritățile independente de supraveghere instituite în conformitate cu [Regulamentul (UE) 2016/679] ar trebui să monitorizeze legalitatea prelucrării datelor cu caracter personal de către statele membre, iar Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor, astfel cum a fost instituită prin Regulamentul (CE) nr. 45/2001, ar trebui să monitorizeze activitățile instituțiilor și organelor Uniunii în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal. Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor și autoritățile de supraveghere ar trebui să coopereze în ceea ce privește monitorizarea ETIAS.
- (46) Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor a fost consultată în conformitate cu articolul 28 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 și a emis un aviz la 6 martie 2017.
- (47) Ar trebui să se stabilească norme stricte în materie de acces la sistemul central al ETIAS și garanțiile necesare. Este necesar, de asemenea, să se prevadă dreptul persoanelor fizice la accesarea, rectificarea și ștergerea datelor cu caracter personal și la acțiuni reparatorii, în special dreptul la exercitarea unei căi judiciare de atac, precum și supravegherea operațiunilor de prelucrare a datelor cu caracter personal de către autorități publice independente.

- (48) Pentru a evalua riscurile în materie de securitate, imigrație [...] ilegală sau sănătate publică care ar putea fi prezentate de un călător, ar trebui să se stabilească interoperabilitatea dintre sistemul de informații al ETIAS și alte sisteme de informații ale UE [...] inclusiv în scopul punerii în aplicare a prezentului regulament[...] <sup>16 17 18</sup>.
- (49) [...]
- (50) În vederea instituirii măsurilor tehnice necesare pentru aplicarea prezentului regulament, ar trebui să i se delege Comisiei competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE), cu scopul de:

---

<sup>16</sup> [...]  
<sup>17</sup> [...]  
<sup>18</sup> [...]

- a adopta o listă prestabilită de răspunsuri la întrebările privind nivelul și domeniul de educație, ocupația actuală și denumirea postului ocupat care trebuie furnizate în cererea de autorizație de călătorie;
- a preciza conținutul și formatul întrebărilor referitoare la boli, condamnări pentru infracțiuni, șederi în zone de război sau conflict și decizii de părăsire a teritoriului sau decizii de returnare care pot fi puse unei persoane care solicită o autorizație de călătorie;
- a preciza conținutul și formatul întrebărilor suplimentare [...] puse [...] solicitantului care a răspuns afirmativ la una dintre întrebările referitoare la boli, condamnări pentru infracțiuni, șederi în zone de război sau de conflict și decizii de părăsire a teritoriului sau decizii de returnare și a prevedea lista prestabilită de răspunsuri la acestea [...];
- a stabili metodele și procesul de plată a taxei aferente autorizației de călătorie și modificările cuantumului acestei taxe ținând seama de orice majorare a costurilor ETIAS [...];
- a stabili conținutul și formatul unei liste prestabilite de opțiuni atunci când solicitantului i se cere să prezinte informații sau documente suplimentare;
- [...]
- a prelungi durata perioadei de tranziție [...] în care nu este necesară o autorizație de călătorie, precum și [...] durata perioadei de grație în care [...] este necesară o autorizație de călătorie, dar în care polițiștii de frontieră permit în mod excepțional intrarea unor resortisanți ai unor țări terțe care nu dețin autorizația de călătorie, sub rezerva anumitor condiții.

– [...]

- (51) Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca aceste consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional privind o mai bună legiferare din 13 aprilie 2016. În special, pentru a se asigura participarea egală la elaborarea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul ar trebui să primească toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții acestor instituții să aibă acces în mod sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu elaborarea actelor delegate.



- (52) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, ar trebui să i se confere Comisiei competențe de executare în scopul adoptării de norme detaliate privind condițiile de funcționare a site-ului web public și a aplicației pentru dispozitive mobile și privind protecția datelor și securitatea aplicabile site-ului web public și aplicației pentru dispozitive mobile, în scopul identificării periodice a riscurilor specifice în materie de securitate, imigrație ilegală sau sănătate publică ce trebuie utilizate pentru stabilirea indicatorilor de risc în vederea asigurării adaptării dată fiind apariția continuă a unor noi riscuri și modele, în scopul stabilirii specificațiilor tehnice ale listei de supraveghere din ETIAS, în scopul adoptării unui [...] sistem de autentificare destinat exclusiv operatorilor de transport și în scopul specificării detaliilor procedurilor alternative care trebuie urmate în cazul imposibilității tehnice de a accesa datele de către operatorii de transport [...], în scopul adoptării unor modele de planuri pentru situații neprevăzute în cazul imposibilității tehnice de accesare a datelor la frontierele externe sau al unei defecțiuni a ETIAS, în scopul adoptării unui model de plan de securitate și a unui model de plan de asigurare a continuității activității și de recuperare în caz de dezastru în ceea ce privește securitatea prelucrării datelor cu caracter personal, în scopul stabilirii și dezvoltării unui mecanism, a unor proceduri și a modalităților de interpretare a respectării calității datelor, în scopul elaborării unei broșuri comune pentru informarea călătorilor, în scopul adoptării unor norme detaliate privind funcționarea registrului central și a unor norme privind protecția datelor și securitatea aplicabile acestuia, precum și în scopul punerii la dispoziția statelor membre a unei soluții tehnice în vederea facilitării colectării anumitor date. Aceste competențe ar trebui exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>19</sup>.
- (53) Instituirea ETIAS și crearea unor obligații, condiții și proceduri comune pentru utilizarea datelor nu pot fi realizate în mod suficient de către statele membre și, prin urmare, având în vedere dimensiunile și impactul acțiunii, pot fi realizate mai bine la nivelul Uniunii în conformitate cu principiul subsidiarității, astfel cum este prevăzut la articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană. În conformitate cu principiul proporționalității, prevăzut la articolul menționat, regulamentul nu depășește ceea ce este necesar pentru realizarea acestui obiectiv.

---

<sup>19</sup> Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13).

(54)[...] <sup>20</sup> [...] Costurile operaționale și de întreținere legate de sistemul de informații al ETIAS, de unitatea centrală a ETIAS și de unitățile naționale ale ETIAS ar trebui să fie acoperite în întregime de veniturile generate de taxe. Prin urmare, taxa ar trebui să fie adaptată în mod corespunzător, ținând cont de costuri.

(55) Veniturile generate de plata taxelor aferente autorizațiilor de călătorie ar trebui alocate pentru a acoperi costurile operaționale și de întreținere recurente ale sistemului de informații al ETIAS, ale unității centrale a ETIAS și ale unităților naționale ale ETIAS. Având în vedere caracterul specific al sistemului, este oportun ca veniturile să fie tratate ca venituri alocate [...] interne.

**(55a)** [...]

(56) Prezentul regulament nu aduce atingere aplicării Directivei 2004/38/CE.

---

<sup>20</sup> [...]

- (57) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale. Deoarece prezentul regulament reprezintă o dezvoltare a acquis-ului Schengen, Danemarca decide, în conformitate cu articolul 4 din protocolul menționat, în termen de șase luni de la decizia Consiliului cu privire la prezentul regulament, dacă îl va pune în aplicare în legislația sa națională.
- (58) Prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen la care Regatul Unit nu participă, în conformitate cu Decizia 2000/365/CE a Consiliului <sup>21</sup>; prin urmare, Regatul Unit nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.
- (59) Prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen la care Irlanda nu participă, în conformitate cu Decizia 2002/192/CE a Consiliului <sup>22</sup>; prin urmare, Irlanda nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.
- (60) În ceea ce privește Islanda și Norvegia, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în sensul Acordului încheiat de Consiliul Uniunii Europene și Republica Islanda și Regatul Norvegiei privind asocierea acestora din urmă la implementarea, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen <sup>23</sup>, dispoziții care intră sub incidența domeniului menționat la articolul 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE a Consiliului <sup>24</sup>.

---

<sup>21</sup> Decizia 2000/365/CE a Consiliului din 29 mai 2000 privind solicitarea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord de a participa la unele dintre dispozițiile acquis-ului Schengen (JO L 131, 1.6.2000, p. 43).

<sup>22</sup> Decizia 2002/192/CE a Consiliului din 28 februarie 2002 privind solicitarea Irlandei de a participa la unele dintre dispozițiile acquis-ului Schengen (JO L 64, 7.3.2002, p. 20).

<sup>23</sup> JO L 176, 10.7.1999, p. 36.

<sup>24</sup> Decizia 1999/437/CE a Consiliului din 17 mai 1999 privind anumite modalități de aplicare a Acordului încheiat între Consiliul Uniunii Europene și Republica Islanda și Regatul Norvegiei în ceea ce privește asocierea acestor două state în vederea punerii în aplicare, a asigurării respectării și dezvoltării acquis-ului Schengen (JO L 176, 10.7.1999, p. 31).

- (61) În ceea ce privește Elveția, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în sensul Acordului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen <sup>25</sup>, care intră sub incidența domeniului menționat la articolul 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE a Consiliului, coroborat cu articolul 3 din Decizia 2008/146/CE a Consiliului <sup>26</sup> și cu articolul 3 din Decizia 2008/149/CE a Consiliului <sup>27</sup>.

---

<sup>25</sup> JO L 53, 27.2.2008, p. 52.

<sup>26</sup> Decizia 2008/146/CE a Consiliului din 28 ianuarie 2008 privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Acordului între Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen (JO L 53, 27.2.2008, p. 1).

<sup>27</sup> Decizia 2008/149/JAI a Consiliului din 28 ianuarie 2008 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Acordului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen (JO L 53, 27.2.2008, p. 50).

- (62) În ceea ce privește Liechtenstein, prezentul regulament constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen în sensul Protocolului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind asocierea Confederației Elvețiene la punerea în practică, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen <sup>28</sup>, care intră sub incidența domeniului menționat la articolul 1 punctul A din Decizia 1999/437/CE a Consiliului, coroborat cu articolul 3 din Decizia 2011/350/UE a Consiliului <sup>29</sup> și cu articolul 3 din Decizia 2011/349/UE a Consiliului <sup>30</sup>.
- (63) [...]
- (64) Pentru ca prezentul regulament să se încadreze în cadrul juridic existent și să reflecte modificările care afectează Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă [...], Regulamentele (UE) nr. 515/2014, (UE) 2016/399[...] și (UE) 2016/1624 ar trebui modificate în consecință,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

---

<sup>28</sup> JO L 160, 18.6.2011, p. 21.

<sup>29</sup> Decizia 2011/350/UE a Consiliului din 7 martie 2011 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Protocolului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, în ceea ce privește eliminarea controalelor la frontierele interne și circulația persoanelor (JO L 160, 18.6.2011, p. 19).

<sup>30</sup> Decizia 2011/349/UE a Consiliului din 7 martie 2011 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Protocolului dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Uniunea Europeană, Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind asocierea Confederației Elvețiene la punerea în aplicare, respectarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen, în special în ceea ce privește cooperarea judiciară în materie penală și cooperarea polițienească (JO L 160, 18.6.2011, p. 1).

# CAPITOLUL I

## Dispoziții generale

### *Articolul 1* *Obiectul*

- (1) Prezentul regulament instituie „Sistemul european de informații și de autorizare privind călătoriile” (ETIAS) pentru resortisanții țărilor terțe exonerati de obligația de a deține viză la trecerea frontierelor externe („obligația de a deține viză”) sau aflați în tranzit aeroportuar, care permite să se [...] evalueze dacă prezența acestora pe teritoriul statelor membre [...] ar constitui un risc în materie de [...] securitate, imigrație ilegală [...] sau sănătate publică. În acest scop se introduce o autorizație de călătorie și se stabilesc condițiile și procedurile de eliberare sau de refuzare a acesteia.
- (2) Prezentul regulament stabilește condițiile în care autoritățile [...] desemnate ale statelor membre și Agencia Uniunii Europene pentru Cooperare în Materie de Aplicare a Legii [...] (Europol) pot consulta datele stocate în sistemul central al ETIAS în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave care sunt de competența lor.

### *Articolul 2* *Domeniu de aplicare*

- (1) Prezentul regulament se aplică următoarelor categorii de resortisanți ai țărilor terțe [...]:
- (a) resortisanții țărilor terțe menționate în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului <sup>31</sup> care sunt exonerati de obligația de a deține viză pentru [...] șederile preconizate pe teritoriul statelor membre cu o durată de maximum 90 de zile în orice perioadă de 180 de zile;

---

<sup>31</sup> JO L 81, 21.3.2001, p. 1.

- (aa) resortisanții țărilor terțe care nu au obligația de a deține o viză de tranzit aeroportuar, în scopul tranzitării zonelor de tranzit internațional din unul sau mai multe [...] state membre, cu excepția cazului în care dețin o viză valabilă;
- (b) [...] persoanele care sunt exonerate de obligația de a deține viză în temeiul articolului 4 alineatul (2) [...] din [...] Regulamentul (CE) nr. 539/2001 pentru șederile preconizate pe teritoriul statelor membre cu o durată de maximum 90 de zile în orice perioadă de 180 de zile;
- (c) resortisanții țărilor terțe care sunt exonați de obligația de a deține viză și care îndeplinesc următoarele condiții:
- i) sunt membri de familie ai unui cetățean al Uniunii cărora li se aplică Directiva 2004/38/CE sau ai unui resortisant al unei țări terțe care beneficiază de dreptul la liberă circulație [...] echivalent cu cel al cetățenilor Uniunii în temeiul unui acord încheiat între Uniune și statele sale membre, pe de o parte, și o țară terță, pe de altă parte;
- ii) nu dețin un permis de ședere de membru al familiei unui cetățean UE, prevăzut în Directiva 2004/38/CE, sau un permis de ședere în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1030/2002.
- (2) Prezentul regulament nu se aplică următoarelor categorii:
- (a) refugiaților sau apatrizilor sau altor persoane care nu dețin cetățenia niciunei țări și care își au reședința într-un stat membru și sunt titulari ai unui document de călătorie eliberat de respectivul stat membru;
- (b) resortisanților țărilor terțe care sunt membri de familie ai unui cetățean al Uniunii cărora li se aplică Directiva 2004/38/CE și care dețin un permis de ședere în temeiul directivei menționate;

- (c) resortisanților țărilor terțe care sunt membri de familie ai unui resortisant al unei țări terțe care beneficiază de dreptul la liberă circulație [...] echivalent cu cel al cetățenilor Uniunii în temeiul unui acord încheiat între Uniune și statele sale membre, pe de o parte, și țara terță respectivă, pe de altă parte, și care dețin un permis de ședere de membru al familiei unui cetățean UE, în temeiul Directivei 2004/38/CE, sau un permis de ședere în temeiul Regulamentului 1030/2002;
- (d) titularilor permiselor de ședere menționate la articolul 2 punctul 16 din Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului și al Consiliului <sup>32</sup> [...];
- (e) titularilor vizelor uniforme[...];
- (ea) titularilor vizelor naționale de lungă ședere;
- (f) resortisanților din Andorra, Monaco și San Marino și titularilor unui pașaport eliberat de Statul Vatican;
- (g) resortisanților țărilor terțe [...] care sunt titulari ai unui permis de trecere locală a frontierei eliberat de statele membre în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1931/2006 <sup>33</sup>, în cazul în care titularii respectivi își exercită dreptul în cadrul regimului micului trafic de frontieră;
- (h) persoanelor sau categoriilor de persoane menționate la articolul 4 alineatul (1) literele (a)-(f)[...] din Regulamentul (CE) nr. 539/2001;
- (i) persoanelor cărora li s-a impus obligația de a deține viză în temeiul articolului 4 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 539/2001.

---

<sup>32</sup> Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 cu privire la Codul Uniunii privind regimul de trecere a frontierelor de către persoane (Codul Frontierelor Schengen) (JO L 77, 23.3.2016, p. 1).

<sup>33</sup> JO L 405, 30.12.2006, p. 1.



*Articolul 3*  
*Definiții*

- (1) În sensul prezentului regulament, se aplică următoarele definiții:
- (a) „frontiere externe” înseamnă frontierele externe astfel cum sunt definite la articolul 2 punctul 2 din Regulamentul (UE) 2016/399;
  - (b) „verificări la frontiere” înseamnă verificările la frontiere astfel cum sunt definite la articolul 2 punctul 11 din Regulamentul (UE) 2016/399;
  - (ba) „verificare în linia a doua” înseamnă o verificare în linia a doua astfel cum este definită la articolul 2 punctul 13 din Regulamentul (UE) 2016/399;
  - (c) „polițist de frontieră” înseamnă polițistul de frontieră astfel cum este definit la articolul 2 punctul 14 din Regulamentul (UE) 2016/399;
  - (d) „autorizație de călătorie” înseamnă o decizie emisă în conformitate cu prezentul regulament care precizează că [...] nu au fost identificate indicii concrete sau motive întemeiate pentru a [...] **considera** că prezența persoanei respective pe teritoriul statelor membre va constitui [...] un risc în materie de [...] securitate, [...] imigrație ilegală [...] sau sănătate publică și care este o cerință pentru resortisanții țărilor terțe menționați la articolul 2 în vederea îndeplinirii condiției de intrare prevăzute la articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (UE) 2016/399;
  - (da) „risc în materie de securitate” înseamnă o amenințare la adresa ordinii publice, a securității interne sau a [...] relațiilor internaționale ale unui stat membru;
  - (db) „risc în materie de imigrație ilegală” înseamnă riscul ca un resortisant al unei țări terțe să nu îndeplinească condițiile de intrare și de ședere astfel cum sunt prevăzute la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului <sup>34</sup>;

---

<sup>34</sup> Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 cu privire la Codul Uniunii privind regimul de trecere a frontierelor de către persoane (Codul Frontierelor Schengen) (JO L 77, 23.3.2016, p. 1).

- (e) „risc în materie de sănătate publică” înseamnă orice boală cu potențial epidemic, astfel cum este definită de Regulamentul Sanitar Internațional al Organizației Mondiale a Sănătății, și alte boli infecțioase sau parazitare contagioase, cu condiția să facă obiectul dispozițiilor de protecție cu privire la resortisanții statelor membre [...];
- (f) „solicitant” înseamnă orice resortisant al unei țări terțe menționat la articolul 2 care a depus o cerere de autorizație de călătorie;
- (g) „document de călătorie” înseamnă un pașaport sau un alt document echivalent care îi dă titularului dreptul de trecere a frontierelor externe și pe care se poate aplica o viză;
- (h) „ședere de scurtă durată” înseamnă o ședere pe teritoriul statelor membre în sensul articolului 6 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2016/399;
- (i) „persoană care depășește termenul legal de ședere” înseamnă un resortisant al unei țări terțe care nu îndeplinește sau nu mai îndeplinește condițiile referitoare la durata unei șederi de scurtă durată pe teritoriul statelor membre;
- (j) „aplicație pentru dispozitive mobile” înseamnă o aplicație software concepută pentru a funcționa pe dispozitive mobile, cum ar fi telefoanele inteligente și tabletele;
- (k) „rezultat pozitiv” înseamnă existența unei corespondențe stabilite prin compararea datelor cu caracter personal înregistrate într-un dosar de cerere din sistemul central al ETIAS cu datele cu caracter personal stocate într-o fișă, într-un dosar sau într-o semnalare înregistrată într-un sistem de informații în care efectuează căutări sistemul central al ETIAS, în lista de supraveghere din ETIAS sau cu indicatorii de risc specifici menționați la articolul 28;
- (l) „infrațiuni de terorism” înseamnă infraunțiunile care corespund sau sunt echivalente cu infraunțiunile menționate în [...] Directiva (UE) 2017/541 [...];

- (m) „infracțiuni grave” înseamnă infracțiunile care corespund sau sunt echivalente cu infracțiunile menționate la articolul 2 alineatul (2) din Decizia-cadru 2002/584/JAI dacă sunt pasibile de pedeapsă cu închisoarea sau cu o măsură de siguranță privativă de libertate pe o perioadă maximă de cel puțin trei ani în temeiul dreptului național;
- (n) „datele Europolului” înseamnă datele cu caracter personal furnizate Europolului în scopul menționat la articolul 18 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) 2016/794;
- (o) [...]
- (o) „minor” înseamnă un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid sub vârsta de 18 ani;
- (p) „consulat” înseamnă misiunea diplomatică sau oficiul consular al unui stat membru, autorizat să elibereze vize și condus de un funcționar consular de carieră, astfel cum este definit de Convenția de la Viena privind relațiile consulare din 24 aprilie 1963;
- (q) „autorități desemnate” înseamnă autorități cărora le revine răspunderea pentru prevenirea, depistarea sau investigarea infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave și care sunt desemnate de către statele membre în conformitate cu articolul 43;
- (r) „autorități responsabile în domeniul imigrației” înseamnă autoritățile competente însărcinate, în conformitate cu dreptul național:
- (a) să verifice, pe teritoriul statelor membre, îndeplinirea condițiilor de intrare sau de ședere autorizată pe teritoriul statelor membre și/sau;
- (b) să examineze condițiile referitoare la rezidența resortisanților țărilor terțe pe teritoriul statelor membre, să adopte decizii în acest sens și, după caz, să ofere consiliere în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 377/2004 și/sau;
- (c) să faciliteze returnarea resortisanților țărilor terțe către o țară terță de origine sau de tranzit.

- (2) Dacă datele cu caracter personal sunt prelucrate de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și de eu-LISA, se aplică definițiile de la articolul 2 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001.
- (3) Dacă datele cu caracter personal sunt prelucrate de autoritățile statelor membre, se aplică definițiile de la articolul 4 din [Regulamentul (UE) 2016/679].
- (4) Dacă datele cu caracter personal sunt prelucrate de autoritățile statelor membre în scopul [...] prevenirii, depistării sau investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave, se aplică definițiile de la articolul 3 din [Directiva (UE) 2016/680].

*Articolul 4*  
*Obiectivele ETIAS*

Prin sprijinirea autorităților competente ale statelor membre, ETIAS [...]:

- (a) contribuie la un nivel ridicat de securitate prin furnizarea unei evaluări aprofundate a riscurilor în materie de securitate prezentate de solicitanți, înainte de sosirea acestora la punctele de trecere a frontierelor externe, în scopul de a stabili dacă există indicii concrete sau motive întemeiate pentru a concluziona că prezența persoanelor respective pe teritoriul statelor membre constituie un risc în materie de securitate;
- (b) contribuie la prevenirea [...] imigrației ilegale prin furnizarea unei evaluări a riscurilor în materie de [...] imigrație ilegală prezentate de solicitanți înainte de sosirea acestora la punctele de trecere a frontierelor externe;
- (c) contribuie la protecția sănătății publice prin furnizarea unei evaluări care să stabilească dacă solicitantul prezintă un risc în materie de sănătate publică, în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (e), înainte de sosirea acestuia la punctele de trecere a frontierelor externe;
- (d) consolidează eficacitatea verificărilor la frontiere;

- (e) va sprijini îndeplinirea obiectivelor Sistemului de informații Schengen (SIS) referitoare la semnalările privind persoanele căutate pentru a fi arestate în vederea predării sau a extrădării, privind persoanele dispărute, privind persoanele căutate în vederea participării la o procedură judiciară și privind persoanele care trebuie să facă obiectul unor controale discrete [verificări prin interviu] sau al unor controale specifice;
- (f) contribuie la prevenirea, depistarea și investigarea infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave.

*Articolul 5*  
*Structura generală a ETIAS*

ETIAS constă în:

- (a) sistemul de informații al ETIAS, astfel cum este menționat la articolul 6;
- (b) unitatea centrală a ETIAS, astfel cum este menționată la articolul 7;
- (c) unitățile naționale ale ETIAS, astfel cum sunt menționate la articolul 8.

*Articolul 6*  
*Instituirea și arhitectura tehnică a sistemului de informații al ETIAS*

- (1) Agenția Europeană pentru Gestionarea Operațională a Sistemelor Informatice la Scară Largă în Spațiul de Libertate, Securitate și Justiție („eu-LISA”) dezvoltă sistemul de informații al ETIAS și asigură gestionarea tehnică a acestuia.
- (2) Sistemul de informații al ETIAS este alcătuit din următoarele elemente:
  - (a) un sistem central;
  - (b) o interfață uniformă națională (*National Uniform Interface* - NUI) în fiecare stat membru, bazată pe specificații tehnice comune și identică pentru toate statele membre, care permite conectarea sistemului central la infrastructurile naționale [...] din statele membre;

- (c) o infrastructură de comunicații securizată între sistemul central și interfețele uniforme naționale;
  - (d) o infrastructură de comunicații securizată între sistemul central al ETIAS și sistemele de informații menționate la articolul 10;
  - (e) un site web public și o aplicație pentru dispozitive mobile;
  - (f) un serviciu de e-mail;
  - (g) un serviciu de cont securizat care permite solicitanților să furnizeze informații și/sau documente suplimentare, dacă este necesar;
  - (h) un portal pentru operatorii de transport;
  - (i) un serviciu web securizat care permite comunicarea dintre sistemul central, pe de o parte, și site-ul web public, aplicația pentru dispozitive mobile, serviciul de e-mail, serviciul de cont securizat, portalul pentru operatorii de transport, intermediarul de plăți și sistemele internaționale (sistemele/bazele de date ale Interpolului), pe de altă parte;
  - (j) un software care să permită unității centrale a ETIAS și unităților naționale ale ETIAS să prelucreze cererile și să administreze consultările cu alte unități naționale ale ETIAS, menționate la articolul 24, și cu Europolul, menționate la articolul 25;
  - (k) un registru central de date dedicat elaborării de rapoarte și de statistici.
- (3) [Sistemul central, interfețele uniforme naționale, serviciul web, portalul pentru operatorii de transport și infrastructura de comunicații aferente ETIAS partajează și reutilizează cât mai mult posibil din punct de vedere tehnic componentele de hardware și software ale sistemului central al EES, ale interfețelor uniforme naționale ale EES, ale serviciului web al EES, ale portalului EES pentru operatorii de transport și, respectiv, ale infrastructurii de comunicații a EES.]

*Articolul 7*  
*Instituirea unității centrale a ETIAS*

- (1) Unitatea centrală a ETIAS se instituie în cadrul Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă.
- (2) Unitatea centrală a ETIAS lucrează 24 de ore din 24, 7 zile din 7 și este responsabilă cu:
  - (a) [...] stabilirea parametrilor în materie de verificare pentru asigurarea faptului că cererea este completă și că datele furnizate sunt coerente [...];
  - (aa) asigurarea faptului că datele pe care le introduce în dosarele de cerere sunt actualizate în conformitate cu dispozițiile relevante de la articolele 48 și 54;
  - (b) efectuarea unei verificări, în cazurile în care procesul automat de prelucrare a cererilor a semnalat un rezultat pozitiv,[...] pentru a stabili dacă datele cu caracter personal ale solicitantului corespund datelor cu caracter personal ale persoanei care a generat [...] acel rezultat pozitiv într-unul dintre sistemele de informații/într-una dintre bazele de date consultate sau indicatorii de risc specifici menționați la articolul 28, și, în cazul în care se confirmă acest lucru sau există în continuare incertitudini, lansarea procesului manual de prelucrare a cererilor, astfel cum se menționează la articolul 22;
  - (c) definirea, testarea, punerea în aplicare, evaluarea și revizuirea indicatorilor de risc specifici, astfel cum se menționează la articolul 28, după consultarea Comitetului de verificare al ETIAS;
  - (d) efectuarea de audituri periodice referitoare la prelucrarea cererilor și punerea în aplicare a dispozițiilor articolului 28, inclusiv evaluarea periodică a impactului acestora asupra drepturilor fundamentale, în special în ceea ce privește viața privată și protecția datelor cu caracter personal.

*Articolul 8*  
*Instituirea unităților naționale ale ETIAS*

- (1) Fiecare stat membru desemnează o autoritate competentă ca unitate națională a ETIAS.
- (2) Unitățile naționale ale ETIAS sunt responsabile cu:
  - (a) asigurarea faptului că datele pe care le introduc în dosarele de cerere sunt completate corect și că datele stocate în dosarele [...] de cerere [...] din sistemul central al ETIAS sunt [...] actualizate în conformitate cu prevederile relevante de la articolele 48 și 54;
  - (b) examinarea și luarea unei decizii în ceea ce privește [...] cererile de autorizații de călătorie pentru care [...] procesul automat de prelucrare a cererilor a semnalat un rezultat pozitiv, iar unitatea centrală a ETIAS a demarat procesul manual de prelucrare a cererii [...];
  - (ba) luarea unor decizii cu privire la eliberarea de autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată, astfel cum se menționează la articolul 38;
  - (c) asigurarea coordonării [...] cu alte unități naționale ale ETIAS și cu Europolul cu privire la cererile de consultare menționate la articolele 24 și 25;
  - (d) furnizarea de informații solicitanților cu privire la procedura care trebuie urmată în cazul exercitării unei căi de atac în conformitate cu articolul 31 alineatul (2);
  - (e) [...]
  - (f) anularea sau revocarea unei autorizații de călătorie, astfel cum se menționează la articolele 34 și 35.
- (3) Statele membre pun la dispoziția unităților naționale ale ETIAS resursele adecvate pentru ca acestea să își îndeplinească sarcinile în conformitate cu termenele stabilite în prezentul regulament [...].



*Articolul 9*  
*Comitetul de verificare al ETIAS*

- (1) În cadrul Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă se instituie Comitetul de verificare al ETIAS, care are un rol consultativ. Acesta este alcătuit din reprezentanți din partea fiecărei unități naționale a ETIAS, ai Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și ai Europolului.
- (2) Comitetul de verificare al ETIAS este consultat [...]:
  - (a) de către unitatea centrală a ETIAS, cu privire la definirea, evaluarea și revizuirea indicatorilor de risc specifici menționați la articolul 28;
  - (b) de către Europol, cu privire la stabilirea listei de supraveghere din ETIAS menționate la articolul 29.
- (3) În scopul menționat la alineatul (2) [...], Comitetul de verificare al ETIAS emite avize, orientări, recomandări și bune practici.
- (4) Comitetul de verificare al ETIAS se reunește ori de câte ori este necesar și cel puțin de două ori pe an. Costurile și organizarea reuniunilor acestuia sunt suportate de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă.
- (5) În cursul primei sale reuniuni, Comitetul de verificare al ETIAS adoptă regulamentul de procedură cu majoritatea simplă a membrilor săi.

*Articolul 10*  
*Interoperabilitatea cu alte sisteme de informații ale UE*

Se instituie interoperabilitatea dintre sistemul de informații al ETIAS și alte sisteme de informații ale UE, [...] inclusiv pentru a face posibilă verificarea [...] menționată la articolul 18.

*Articolul 11*  
*Accesul la datele stocate în ETIAS*

- (1) Accesul la sistemul de informații al ETIAS este permis exclusiv personalului autorizat în mod corespunzător din cadrul unității centrale a ETIAS și al unităților naționale ale ETIAS.
- (2) Accesul polițiștilor de frontieră la sistemul central al ETIAS în conformitate cu articolul 41 se limitează la efectuarea de căutări în sistemul central al ETIAS pentru a obține stadiul autorizației de călătorie a unui călător aflat la un punct de trecere a frontierelor externe, precum și la anumite date, astfel cum se menționează la articolul 41 alineatul (2).

În cazul în care sunt necesare verificări suplimentare în vederea unei [...] verificări în linia a doua, accesul polițiștilor de frontieră la sistemul central al ETIAS se extinde la datele prevăzute la articolul 41 alineatul (3) [...].

- (3) Accesul operatorilor de transport la sistemul central al ETIAS [...] în conformitate cu articolul 39 se limitează la efectuarea de căutări în sistemul central al ETIAS pentru a obține stadiul autorizației de călătorie a unui călător.
- (4) Accesul autorităților responsabile în domeniul imigrației la sistemul central al ETIAS se limitează la obținerea stadiului autorizației de călătorie a unui călător prezent pe teritoriul statului membru [...], precum și la anumite date, astfel cum se prevede la articolul 42a.
- (5) Fiecare stat membru desemnează autoritățile naționale competente [...] menționate la alineatele (1), (2) și (4) și comunică fără întârziere eu-LISA lista acestor autorități. În lista respectivă se specifică scopul în care personalul autorizat în mod corespunzător din cadrul fiecărei autorități poate avea acces la datele din ETIAS în conformitate cu alineatele (1), (2) și [...] (4).

*Articolul 12*  
*Nediscriminarea*

Prelucrarea datelor cu caracter personal în cadrul sistemului de informații al ETIAS de către orice utilizator nu poate avea drept rezultat discriminarea împotriva resortisanților țărilor terțe în special pe motive de sex, rasă, [...] origine etnică, religie sau convingeri, handicap, vârstă sau orientare sexuală. Aceasta respectă pe deplin demnitatea și integritatea umană. [...]

## CAPITOLUL II

### Cererea

#### *Articolul 13*

##### *Aspecte practice privind introducerea unei cereri*

- (1) Solicitanții introduc o cerere completând formularul de cerere online pe site-ul web public specializat sau într-o aplicație pentru dispozitive [...] mobile cu suficient timp înainte de o eventuală călătorie preconizată.
- (1a) Titularii unei autorizații de călătorie valabile pot introduce o cerere pentru o nouă autorizație de călătorie începând cu 91 de zile înainte de data la care expiră autorizația de călătorie valabilă.
- Cu 91 de zile înainte de expirarea autorizației de călătorie, sistemul central al ETIAS informează automat [...] titularul autorizației de călătorie respective prin intermediul serviciului de e-mail cu privire la data expirării și la posibilitatea de a introduce o cerere pentru o nouă autorizație de călătorie.
- (1b) Toate comunicările cu solicitantul legate de cererea sa pentru o autorizație de călătorie se realizează prin mesaje e-mail trimise la adresa de e-mail furnizată de solicitant în formularul de cerere, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (2) litera (g).
- (2) Cererile pot fi introduse de solicitant sau de o persoană autorizată ori de un intermediar comercial autorizat de către solicitant să introducă cererea în numele său.

#### *Articolul 14*

##### *Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile*

- (1) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile permit resortisanților țărilor terțe supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie să introducă o cerere de autorizație de călătorie, să furnizeze datele solicitate în formularul de cerere în conformitate cu articolul 15 și să plătească taxa aferentă autorizației de călătorie.

- (2) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile asigură punerea gratuită la dispoziția solicitanților a formularului de cerere care este disponibil la scară largă și ușor accesibil.
- (3) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile sunt disponibile în toate limbile oficiale ale statelor membre.
- (4) În cazul în care limba (limbile) oficială(e) a (ale) țărilor menționate în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului nu corespunde (corespund) limbilor menționate la alineatul (3), eu-LISA pune la dispoziție pe site-ul web public și în aplicația pentru dispozitive mobile fișe informative privind conținutul și utilizarea site-ului web public și ale aplicației pentru dispozitive mobile și informații explicative în cel puțin una dintre limbile oficiale ale țărilor menționate. În cazul în care o țară are mai multe limbi oficiale, aceste fișe informative sunt necesare numai în cazul în care niciuna dintre aceste limbi nu corespunde limbilor menționate la alineatul (3).
- (5) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile îi informează pe solicitanți cu privire la limbile pe care le pot utiliza la completarea formularului de cerere.
- (6) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile oferă solicitantului un serviciu de cont care îi permite acestuia să furnizeze informații și/sau documente suplimentare, dacă este necesar.
- (6a) Site-ul web public și aplicația pentru dispozitive mobile îi oferă solicitantului posibilitatea de a completa un formular de contact, selectând dintr-o listă de opțiuni prestabilită pentru a indica faptul că scopul șederii preconizate are legătură cu temeuri umanitare [...] sau cu obligații internaționale.
- (6b) Site-ul web public conține informațiile menționate la articolul 61.
- (7) Comisia adoptă norme detaliate privind condițiile de funcționare a site-ului web public și a aplicației pentru dispozitive mobile și privind normele în materie de protecție a datelor și de securitate aplicabile site-ului web public și aplicației pentru dispozitive mobile. Aceste măsuri de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

*Articolul 15*  
*Formularul de cerere și datele cu caracter personal ale solicitantului*

- (1) Fiecare solicitant introduce un formular de cerere completat care include o declarație cu privire la autenticitatea, exhaustivitatea și fiabilitatea datelor furnizate și o declarație privind veridicitatea și fiabilitatea declarațiilor făcute. Fiecare solicitant declară, de asemenea, că a înțeles condițiile de intrare, astfel cum sunt prevăzute la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului<sup>35</sup> și faptul că i se poate solicita să furnizeze documentele justificative relevante la fiecare intrare. Minorii introduc un formular de cerere semnat [...] de o persoană care exercită în mod permanent sau temporar autoritatea părintească ori tutela.
- (2) În formularul de cerere, solicitantul furnizează următoarele date cu caracter personal:
- (a) numele (de familie), prenumele, numele la naștere, prenumele la naștere; data nașterii, locul nașterii, țara nașterii, sexul, cetățenia actuală, prenumele părinților solicitantului;
  - (b) alte nume [nume de împrumut, nume artistic(e), nume uzual(e)], dacă este cazul;
  - (c) alte cetățenii [...] dacă este cazul [...];
  - (d) tipul, numărul și țara de eliberare a documentului de călătorie;
  - (e) data eliberării și data expirării perioadei de valabilitate a documentului de călătorie;
  - (f) adresa de domiciliu a solicitantului sau, dacă aceasta nu este disponibilă, localitatea și țara în care își are reședința;

---

<sup>35</sup> Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 cu privire la Codul Uniunii privind regimul de trecere a frontierelor de către persoane (Codul Frontierelor Schengen) (JO L 77, 23.3.2016, p. 1).

- (g) adresa de e-mail și, dacă este cazul, numerele de telefon fix și mobil;
- (h) educația (nivelul și domeniul);
- (i) ocupația actuală, denumirea postului ocupat și angajatorul; pentru studenți, denumirea instituției de învățământ;
- (j) adresa primei șederi preconizate sau, în cazul tranzitului [...], primul stat membru de tranzit preconizat [...];
- (ja) [...]
- (jb) [...]
- (jc) [...]
- (k) în cazul minorilor, numele și prenumele, adresa de domiciliu, adresa de e-mail și numărul de telefon al autorității părintești sau ale tutorei legale al solicitantului;
- (l) în cazul în care acesta solicită statutul de membru de familie menționat la articolul 2 alineatul (1) litera (c):
  - i) statutul lor de membru de familie;
  - ii) numele, prenumele, data nașterii, locul nașterii, țara nașterii, cetățenia actuală, adresa de domiciliu, adresa de e-mail și numărul de telefon al membrului de familie cu care solicitantul are legături de rudenie;
  - iii) legăturile sale de rudenie cu respectivul membru de familie în conformitate cu articolul 2 punctul 2 din Directiva 2004/38/CE;
- (m) în cazul unei cereri completate de către o altă persoană decât solicitantul, numele, prenumele, denumirea societății sau a organizației, dacă este cazul, adresa de e-mail, adresa poștală, numărul de telefon; relația cu solicitantul și o declarație de reprezentare semnată [...].

(n) [...]

- (3) Solicitantul alege dintr-o listă prestabilită nivelul și domeniul de educație, ocupația actuală și denumirea postului ocupat, precum și scopul primei șederi preconizate. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate, în conformitate cu articolul 78, pentru întocmirea acestor liste prestabilite.
- (4) În plus, solicitantul răspunde la următoarele întrebări:
- (a) dacă solicitantul suferă de orice boală cu potențial epidemic, astfel cum este definită de Regulamentul Sanitar Internațional al Organizației Mondiale a Sănătății, sau de alte boli infecțioase sau parazitare contagioase, dacă bolile respective fac obiectul dispozițiilor de protecție cu privire la resortisanții statelor membre;
  - (b) dacă a fost [...] condamnat pentru comiterea vreunei infracțiuni enumerată în anexă în ultimii [...] zece ani și, în cazul infracțiunilor teroriste, în ultimii douăzeci de ani, când anume și în ce [...] țară;
  - (c) dacă a avut vreo ședere [...] într-o anumită zonă de război sau de conflict în [...] ultimii zece ani și motivele șederii;
  - (d) dacă face obiectul [...] vreunei decizii prin care i s-a impus să părăsească teritoriul unui stat membru sau al oricărei alte țări ori dacă a făcut obiectul unei eventuale decizii de returnare emise în [...] ultimii zece ani.
- (5) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 78 care să precizeze conținutul și formatul [...] întrebărilor menționate la alineatul (4).



- (6) [...] În cazul în care solicitantul răspunde afirmativ la oricare dintre întrebările menționate la alineatul (4), acesta trebuie să răspundă și la alte întrebări din formularul de cerere selectând dintr-o listă prestabilită de răspunsuri [...]. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 78 care să precizeze conținutul și formatul acestor întrebări suplimentare și lista prestabilită de răspunsuri la respectivele întrebări.
- (7) Datele menționate la alineatele (2) și (4) se introduc de către solicitant cu caractere din alfabetul latin cu[...]. diacritice.
- (8) *Sistemul de informații* al ETIAS colectează adresa IP de la care s-a introdus formularul de cerere.

*Articolul 16*  
*Taxa aferentă autorizației de călătorie*

- (1) Solicitantul plătește pentru fiecare cerere o taxă aferentă autorizației de călătorie în valoare de 5 EUR.
- (2) Copiii cu vârsta sub [...]12 ani în momentul depunerii cererii sunt scutiți de plata taxei aferente autorizației de călătorie.
- (3) Taxa aferentă autorizației de călătorie se percepe în euro.
- (4) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 78 cu privire la metodele și procesul de plată a taxei aferente autorizației de călătorie și cu privire la modificările cuantumului acestei taxe, care țin cont de orice majorare a costurilor menționate la articolul 74.

## CAPITOLUL III

### Crearea dosarului de cerere și examinarea cererii de către sistemul central al ETIAS

#### *Articolul 17*

#### *Admisibilitatea și crearea dosarului de cerere*

- (1) După ce s-a introdus o cerere, *sistemul central* al ETIAS verifică automat dacă:
  - (a) toate câmpurile din formularul de cerere sunt completate și conțin toate elementele prevăzute la articolul 15 alineatele (2) și (4);
  - (b) s-a încasat taxa aferentă autorizației de călătorie.
- (2) În cazul în care cererea este considerată admisibilă în temeiul alineatului (1), sistemul central al ETIAS creează imediat, în mod automat, un dosar de cerere și îi atribuie un număr de cerere.
- (3) La crearea dosarului de cerere, sistemul central al ETIAS înregistrează și stochează următoarele date:
  - (a) numărul cererii;
  - (b) informații referitoare la stadiul procedurii, menționându-se faptul că s-a solicitat o autorizație de călătorie;
  - (c) datele cu caracter personal menționate la articolul 15 alineatele (2), [...] (4) și (6), inclusiv codul din trei litere al țării care a eliberat documentul de călătorie;
  - (d) datele menționate la articolul 15 alineatul (8)[...];
  - (e) data și ora introducerii formularului de cerere, precum și o mențiune cu privire la efectuarea cu succes a plății taxei aferente autorizației de călătorie și numărul unic de referință al plății.

- (4) La crearea dosarului de cerere, sistemul central al ETIAS stabilește dacă solicitantul are deja un alt dosar de cerere în sistemul central al ETIAS, prin compararea datelor menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (a) cu datele cu caracter personal din dosarele de cerere stocate în sistemul central al ETIAS. Într-un astfel de caz, sistemul central al ETIAS conexează noul dosar de cerere cu orice dosar de cerere existent anterior creat pentru același solicitant.
- (5) La crearea dosarului de cerere, solicitantul primește imediat, prin intermediul serviciului de e-mail, o notificare:
- (a) informații cu privire la stadiul cererii, confirmarea introducerii unei cereri de autorizație de călătorie și
- (b) numărul cererii.

*Articolul 18*  
*Prelucrearea automată*

- (1) Dosarele de cerere se prelucrează automat de sistemul central al ETIAS pentru identificarea unui (unor) rezultat(e) pozitiv(e). Sistemul central al ETIAS examinează fiecare dosar de cerere în parte.
- (2) Sistemul central al ETIAS compară datele relevante menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a), (b), (c), (d), (f), (g), (j[...]) cu excepția tranzitului, (m) și alineatul (8) cu datele existente într-o fișă, într-un dosar sau într-o semnalare înregistrată în sistemul central al ETIAS, în Sistemul de informații Schengen (SIS), [în sistemul de intrare/ieșire (EES)], în Sistemul de informații privind vizele (VIS), [în Eurodac], [în Sistemul european de informații cu privire la cazierile judiciare (ECRIS)], în datele Europolului, în baza de date a Interpolului privind documentele de călătorie furate și pierdute (SLTD) și în baza de date a Interpolului privind documentele de călătorie asociate unor notificări (baza de date TDAWN a Interpolului).

În special, sistemul central al ETIAS verifică:

- (a) dacă documentul de călătorie utilizat pentru cerere corespunde unui document de călătorie declarat pierdut, furat sau anulat în SIS;

- (b) dacă documentul de călătorie utilizat pentru cerere corespunde unui document de călătorie declarat pierdut, furat sau anulat în SLTD;
- (c) dacă solicitantul face obiectul unei semnalări privind refuzarea intrării înregistrate în SIS;
- (d) dacă solicitantul face obiectul unei semnalări în SIS privind persoane căutate pentru a fi arestate în vederea predării în temeiul unui mandat european de arestare sau căutate pentru a fi arestate în vederea extrădării;
- (e) dacă solicitantul și documentul de călătorie corespund unei [...] autorizații de călătorie refuzate, revocate sau anulate în sistemul central al ETIAS;
- (f) dacă datele furnizate în cerere privind documentul de călătorie corespund unei alte cereri de autorizații de călătorie asociate cu date de identitate diferite menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (a) din sistemul central al ETIAS;
- (g) [dacă există informații cu privire la faptul că în prezent solicitantul depășește termenul legal de ședere sau că în trecut solicitantul a depășit termenul legal de ședere, prin consultarea EES;]
- (h) [dacă solicitantului i s-a refuzat intrarea, prin consultarea EES;]
- (i) dacă solicitantul a făcut obiectul unei decizii de refuzare, de revocare sau de anulare a unei vize de scurtă ședere înregistrate în VIS;
- (j) dacă datele furnizate în cerere corespund informațiilor înregistrate în datele Europolului;
- (k) [dacă solicitantul a făcut obiectul unei decizii de returnare sau al unui ordin de îndepărtare emis ca urmare a retragerii sau a respingerii cererii de protecție internațională în Eurodac;]

- (l) [dacă solicitantul corespunde unei persoane ale cărei date sunt înregistrate în ECRIS;] <sup>36</sup>
- (m) dacă documentul de călătorie utilizat pentru cerere corespunde unui document de călătorie înregistrat într-un dosar din baza de date TDAWN a Interpolului;
- (n) în cazul în care solicitantul este minor, dacă autoritatea părintească sau tutorele legal al solicitantului:
- i) face obiectul unei semnalări în SIS privind persoane căutate pentru a fi arestate în vederea predării în temeiul unui mandat european de arestare sau căutate pentru a fi arestate în vederea extrădării;
- ii) face obiectul unei semnalări privind refuzarea intrării înregistrate în SIS.
- (3) Sistemul central al ETIAS verifică dacă solicitantul a răspuns afirmativ la vreuna dintre întrebările enumerate la articolul 15 alineatul (4) și dacă solicitantul nu a furnizat o adresă de domiciliu, ci doar localitatea și țara în care își are reședința, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (2) litera (f).
- (4) Sistemul central al ETIAS compară datele relevante menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a), (b), (c), (d), (f), (g), (i), (j[...]) cu excepția tranzitului, (k), (m) și alineatul (8) cu datele incluse în lista de supraveghere din ETIAS menționată la articolul 29.
- (5) Sistemul central al ETIAS compară datele relevante menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a) (c), (f), (h) și (i) [...]cu indicatorii de risc specifici menționați la articolul 28.
- (6) Dacă se obține un rezultat pozitiv în temeiul alineatelor (2)-(5), sistemul central al ETIAS adaugă la dosarul de cerere o mențiune în acest sens.

---

<sup>36</sup> Această formulare va trebui să fie adaptată pentru a se preciza că un rezultat pozitiv va fi declanșat numai în legătură cu terorismul și cu alte infracțiuni grave, în funcție de propunerea relevantă privind ECRIS.

- (7) [...]
- (a) [...]
- (b) [...]
- (c) [...]
- (d) [...]
- [...]

(8) Atunci când datele înregistrate în dosarul de cerere corespund datelor care generează un rezultat pozitiv în conformitate cu alineatele (2) și (4), sistemul central al ETIAS identifică, dacă este cazul, statul membru (statele membre) care a (au) introdus sau a (au) furnizat datele care au generat rezultatul pozitiv (rezultatele pozitive) și consemnează acest lucru în dosarul de cerere.

(9) În urma oricărui rezultat pozitiv în conformitate cu alineatul (2) litera (j) și cu alineatul (4) și în cazul în care niciun stat membru nu a furnizat datele care au generat rezultatul pozitiv, sistemul central al ETIAS stabilește dacă Euroapolul a introdus datele și consemnează acest lucru în dosarul de cerere.

*Articolul 19*  
*Rezultatele prelucrării automate*

(1) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5) nu se obține niciun rezultat pozitiv, sistemul central al ETIAS eliberează în mod automat o autorizație de călătorie în conformitate cu articolul 30 și îl informează [...] pe solicitant în conformitate cu articolul 32.

(1a) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5) se obțin unul sau mai multe rezultate pozitive, cererea se evaluează în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 20.

- (2) [...] În cazul în care procesul de verificare prevăzut la articolul 20 certifică faptul că datele înregistrate în dosarul de cerere corespund datelor care au generat un rezultat pozitiv în cursul prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5) sau în cazul în care rămân îndoieli cu privire la identitatea solicitantului, cererea se evaluează în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 22.
- (2a) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatul (3) se obține informația că solicitantul a răspuns afirmativ la oricare dintre întrebările menționate la articolul 15 alineatul (4) și dacă nu există niciun alt rezultat pozitiv, cererea se trimite către unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil în vederea prelucrării manuale, astfel cum se prevede la articolul 22.
- (3) [...]

#### *Articolul 20*

##### *Verificarea de către unitatea centrală a ETIAS*

- (1) În cazul în care în urma prelucrării automate în temeiul articolului 18 alineatele (2)-(5) se obțin unul sau mai multe rezultate pozitive, sistemul central al ETIAS consultă automat unitatea centrală a ETIAS.
- (2) Unitatea centrală a ETIAS are acces la dosarul de cerere și la dosarul (dosarele) de cerere conexas(e), dacă există, precum și la toate rezultatele pozitive generate în cursul prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5) și la informațiile identificate de sistemul central al ETIAS în conformitate cu articolul 18 alineatele (8) și (9).
- (3) Unitatea centrală a ETIAS verifică dacă datele înregistrate în dosarul de cerere corespund datelor existente într-unul dintre sistemele de informații/într-una dintre bazele de date consultate, listei de supraveghere din ETIAS menționate la articolul 29 sau indicatorilor de risc specifici menționați la articolul 28.

- (4) În cazul în care datele nu corespund și nu s-a obținut niciun alt rezultat pozitiv în cursul prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5), unitatea centrală a ETIAS șterge rezultatul fals pozitiv din dosarul de cerere și sistemul central al ETIAS eliberează în mod automat o autorizație de călătorie în conformitate cu articolul 30.
- (5) În cazul în care datele corespund sau în cazul în care rămân îndoieli cu privire la identitatea solicitantului, cererea se evaluează în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 22.
- (6) Unitatea centrală a ETIAS finalizează examinarea manuală în termen de maximum 12 ore de la primirea dosarului de cerere.

*Articolul 20a*

*Sprrijin pentru obiectivele Sistemului de informații al Schengen*

- (1) În sensul articolului 4 litera (e), sistemul central al ETIAS compară datele menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a), (b) și (d) cu datele existente în SIS pentru a stabili dacă solicitantul face obiectul uneia dintre următoarele semnalări:
  - (a) o semnalare privind persoane dispărute;
  - (b) o semnalare privind persoane căutate în vederea participării la o procedură judiciară;
  - (c) o semnalare privind persoane care trebuie să facă obiectul unor controale discrete, [al unor verificări prin interviu] sau al unor controale specifice.



- (2) În cazul în care comparația menționată la alineatul (1) generează unul sau mai multe rezultate pozitive [...], sistemul central al ETIAS transmite o notificare automată către unitatea centrală a ETIAS, care verifică dacă datele cu caracter personal ale solicitantului corespund datelor cu caracter personal incluse în semnalarea care a declanșat acel rezultat pozitiv, iar după confirmare sistemul central al ETIAS transmite o notificare automată către biroul SIRENE din statul membru care a emis semnalarea. Sistemul central al ETIAS transmite, de asemenea, o notificare automată către biroul SIRENE din statul membru care a emis o semnalare care a generat un rezultat pozitiv în raport cu SIS în timpul prelucrării automate menționate la articolul 18[...], în cazul în care, în urma verificării de către unitatea centrală a ETIAS, astfel cum se prevede la articolul 20, o astfel de semnalare a condus la prelucrarea manuală a cererii în conformitate cu articolul 22.
- (3) Notificarea trimisă către biroul SIRENE din statul membru care a efectuat semnalarea cuprinde următoarele date:
- (a) numele, prenumele, și, dacă este cazul, numele de împrumut;
  - (b) locul și data nașterii;
  - (c) sexul;
  - (d) cetățenia (cetățeniile);
  - (e) adresa primei șederi preconizate sau, în cazul tranzitului, primul stat membru de tranzit preconizat [...];

- (f) informații despre stadiul autorizației de călătorie, menționând dacă a fost eliberată sau refuzată o autorizație de călătorie sau dacă cererea face obiectul unui proces manual de evaluare în temeiul articolului 22;
  - (g) o trimitere către rezultatul pozitiv (rezultatele pozitive) obținut(e) în conformitate cu alineatele (1) și (2), inclusiv data și ora la care a fost generat rezultatul pozitiv.
- (4) Dacă se obține un rezultat pozitiv în temeiul alineatului (1), sistemul central al ETIAS adaugă la dosarul de cerere o mențiune în acest sens.

#### *Articolul 21*

##### *Norme specifice privind membrii de familie ai cetățenilor UE sau ai altor resortisanți ai țărilor terțe care beneficiază de dreptul la liberă circulație în temeiul dreptului Uniunii*

- (1) În cazul resortisanților țărilor terțe menționați la articolul 2 alineatul (1) litera (c), autorizația de călătorie, astfel cum este definită la articolul 3 litera (d), se înțelege ca fiind o decizie emisă în conformitate cu prezentul regulament care precizează că nu există indicii concrete sau motive întemeiate pentru a concluziona că prezența persoanei respective pe teritoriul statelor membre constituie un risc în materie de securitate sau sănătate publică în conformitate cu Directiva 2004/38/CE.
- (2) În cazul în care un resortisant al unei țări terțe menționat la articolul 2 alineatul (1) litera (c) solicită o autorizație de călătorie, se aplică următoarele norme specifice:
  - (e) [...]
  - (f) solicitantul nu răspunde la întrebarea menționată la articolul 15 alineatul (4) litera (d);
  - (g) se elimină taxa menționată la articolul 16.

(3) [Atunci când prelucrează o cerere de autorizație de călătorie pentru un resortisant al unei țări terțe menționat la articolul 2 alineatul (1) litera (c), sistemul central al ETIAS nu verifică dacă:

- (h) există informații cu privire la faptul că în prezent solicitantul depășește termenul legal de ședere sau că în trecut solicitantul a depășit termenul legal de ședere, prin consultarea EES, astfel cum se menționează la articolul 18 alineatul (2) litera (g);
- (i) solicitantul corespunde unei persoane ale cărei date sunt înregistrate în Eurodac, astfel cum se menționează la articolul 18 alineatul (2) litera [...](k).]

Nu se aplică indicatorii de risc specifici bazați pe riscurile în materie de imigrație ilegală [...] stabilite în temeiul articolului 28 [...].

(4) O cerere de autorizație de călătorie nu poate fi refuzată prin invocarea unui risc de imigrație ilegală, astfel cum se menționează la articolul 31 alineatul (1) litera (c)[...].

(5) Se aplică, de asemenea, următoarele norme:

- (a) prin notificarea menționată la articolul 32 alineatul (1), solicitantul primește informații cu privire la faptul că este necesar să fie în măsură să demonstreze, la trecerea frontierei externe, statutul său de membru de familie al unui cetățean care își exercită dreptul la liberă circulație, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (2) litera (l), informațiile respective incluzând, de asemenea, o mențiune referitoare la faptul că membrul de familie al unui cetățean care își exercită dreptul la liberă circulație și care deține o autorizație de călătorie are dreptul de a intra doar dacă îl însoțește pe cetățeanul care își exercită dreptul la liberă circulație sau i se alătură acestuia;
- (b) se pune la dispoziție o cale de atac astfel cum se menționează la articolul 32, în conformitate cu Directiva 2004/38/CE;

- (c) perioada de păstrare a dosarului de cerere menționată la articolul 47 alineatul (1) este:
- i) pe durata perioadei de valabilitate a autorizației de călătorie;
  - ii) [un an de la ultima fișă de intrare a solicitantului stocată în EES, în cazul în care această perioadă de un an se încheie la o dată ulterioară celei la care se încheie perioada de valabilitate a autorizației de călătorie; sau]
  - iii) timp de cinci ani de la ultima decizie de refuzare, de revocare sau de anulare a autorizației de călătorie în conformitate cu articolele 31, 34 și 35.

## CAPITOLUL IV

### Examinarea cererii de către unitățile naționale ale ETIAS

#### *Articolul 21a* *Statul membru responsabil*

- (1) Statul membru responsabil cu prelucrarea manuală a cererilor astfel cum se prevede la articolul 22 („statul membru responsabil”) este identificat de sistemul central al ETIAS după cum urmează:
- (a) În cazul în care se identifică un singur stat membru care a introdus sau a furnizat datele care au generat un rezultat pozitiv în conformitate cu articolul 18, acel stat membru este statul membru responsabil.
  - (b) În cazul în care se identifică mai multe state membre care au introdus sau au furnizat datele care au generat rezultatele pozitive în conformitate cu articolul 18, acel stat membru care a introdus sau a furnizat datele cele mai recente care corespund literei (a) sau (c) de la articolul 18 alineatul (2) este statul membru responsabil.
  - (c) În cazul în care se identifică mai multe state membre care au introdus sau au furnizat datele care au generat rezultatele pozitive în conformitate cu articolul 18, dar niciuna dintre datele respective nu corespunde literelor (a) și (c) de la articolul 18 alineatul (2), statul membru responsabil este cel care a introdus **sau a furnizat** datele cele mai recente.
  - (d) În sensul literelor (a) [...] și (c), rezultatele pozitive generate de date care nu sunt introduse sau furnizate de un stat membru nu sunt luate în considerare în scopul identificării statului membru responsabil. În cazul în care prelucrarea manuală a unei cereri nu este declanșată de datele introduse sau furnizate de un stat membru, statul membru responsabil este statul membru al primei [...] șederi preconizate sau, în caz de tranzit[...], primul stat membru de tranzit preconizat, astfel cum este declarat de solicitant în conformitate cu articolul 15 alineatul (2) litera (j).

(2) Sistemul central al ETIAS indică statul membru responsabil în dosarul de cerere.

#### *Articolul 22*

##### *Prelucrarea manuală a cererilor de către unitățile naționale ale ETIAS*

- (1) [...]
- (2) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5) se obțin unul sau mai multe rezultate pozitive, cererea se prelucrează manual de către unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil. [...] Acea unitate națională a ETIAS are acces la dosarul de cerere și la dosarul (dosarele) de cerere conexas(e), dacă există, precum și la toate rezultatele pozitive generate în cursul prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatele (2)-(5). Unitatea centrală a ETIAS informează unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil dacă s-a stabilit că unul sau mai multe alte state membre sau Europolul au introdus sau au furnizat datele care au generat rezultatul pozitiv în conformitate cu articolul 18 alineatul (2) sau (4). În cazul în care se identifică unul sau mai multe state membre care au introdus sau au furnizat datele care au generat un rezultat pozitiv, unitatea centrală a ETIAS specifică, de asemenea, statele membre în cauză.
- (3) În urma prelucrării manuale a cererii, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil:
- (a) eliberează autorizația de călătorie; sau
  - (b) refuză autorizația de călătorie.
- (4) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatul (2) s-a obținut un rezultat pozitiv, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil:
- (a) în cazul în care rezultatul pozitiv corespunde uneia sau mai multor categorii prevăzute la articolul 18 alineatul (2) literele (a)[...] și (c), refuză autorizația de călătorie;

- (b) în cazul în care rezultatul pozitiv corespunde uneia sau mai multor categorii prevăzute la articolul 18 alineatul (2) literele (b) și (d)-(m), evaluează riscurile în materie de securitate sau de imigrație ilegală[...] și decide dacă eliberează sau refuză autorizația de călătorie.
- (5) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatul (3) s-a obținut informația că solicitantul a răspuns afirmativ la una dintre întrebările menționate la articolul 15 alineatul (4), unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil evaluează riscurile în materie de securitate, de imigrație ilegală[...] sau de sănătate publică și decide dacă eliberează sau refuză autorizația de călătorie.
- (6) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatul (4) s-a obținut un rezultat pozitiv, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil evaluează riscurile în materie de securitate și decide dacă eliberează sau refuză autorizația de călătorie.
- (7) În cazul în care în urma prelucrării automate prevăzute la articolul 18 alineatul (5) s-a obținut un rezultat pozitiv, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil evaluează riscurile în materie de [...] securitate, imigrație ilegală [...] sau sănătate publică și decide dacă eliberează sau refuză autorizația de călătorie.

### *Articolul 23*

#### *Solicitarea de informații sau documente suplimentare din partea solicitantului*

- (1) În cazul în care unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil consideră că informațiile furnizate de solicitant în formularul de cerere sunt insuficiente pentru a îi permite [...] să decidă dacă eliberează sau refuză autorizația de călătorie, respectiva unitate națională a ETIAS poate cere solicitantului să furnizeze informații sau documente suplimentare. La cererea unui stat membru consultat în conformitate cu articolul 24, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil solicită informații sau documente suplimentare.

- (2) Solicitarea de informații sau documente suplimentare se notifică prin serviciul de e-mail menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (f) utilizând adresa de e-mail de contact înregistrată în dosarul de cerere. În solicitarea de informații sau documente suplimentare se indică în mod clar informațiile sau documentele pe care solicitantul trebuie să le furnizeze, precum și o listă cu limbile în care pot fi trimise informațiile sau documentele. Lista respectivă cuprinde cel puțin limba engleză, franceză sau germană, cu excepția cazului în care cuprinde o limbă oficială din țara terță al cărei resortisant este solicitantul potrivit declarației sale. În cazul în care se solicită documente suplimentare, se solicită și o copie a documentului original (documentelor originale). [...]

Solicitantul furnizează informațiile sau documentele suplimentare direct unității naționale a ETIAS, prin intermediul serviciului de cont securizat menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (g), în termen de [...] 12 zile calendaristice [...] de la [...] data primirii solicitării. Solicitantul furnizează informațiile sau documentele respective în una dintre limbile menționate în solicitare.

- (2a) În scopul solicitării de informații sau documente suplimentare astfel cum este menționat la alineatul (1), unitatea națională a ETIAS utilizează o listă de opțiuni prestabilite. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 78 care să precizeze conținutul și formatul respectivei liste prestabilite de opțiuni.

- (3) [...]



- (4) În circumstanțe excepționale, în cazul în care statul membru în cauză a luat măsurile necesare pentru a face acest lucru posibil, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil îl poate invita pe solicitant pentru un interviu la consulatul din țara sa de reședință.
- (5) Invitația i se notifică solicitantului de către unitatea națională a ETIAS prin intermediul serviciului de e-mail menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (f) [...] utilizând adresa de e-mail de contact înregistrată în dosarul de cerere. Notificarea respectivă se efectuează în cel mult [...] 96 de ore de la introducerea unei cereri care este admisibilă sau cel mult 72 de ore de la furnizarea informațiilor sau a documentelor suplimentare în conformitate cu alineatul (2). Invitația conține informații cu privire la statul membru care emite invitația respectivă și detaliile de contact ale consulatului unde poate avea loc interviul. Interviul are loc cel târziu la [...] opt zile calendaristice după notificarea invitației. Invitația se înregistrează în dosarul de cerere de către sistemul central al ETIAS.
- (6) [...] În cazul în care solicitantul nu se prezintă la interviu în urma notificării invitației în conformitate cu alineatul (5), cererea se respinge în conformitate cu articolul 31 alineatul (1) și unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil îl informează imediat pe solicitant.
- (6b) După transmiterea informațiilor sau documentelor suplimentare în conformitate cu alineatul (2), sistemul central al ETIAS înregistrează și stochează informațiile sau documentele respective în dosarul de cerere. Informațiile sau documentele suplimentare furnizate pe durata unui interviu în conformitate cu alineatul (5) se adaugă la dosarul de cerere de către unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil.
- (7) Unitatea națională a ETIAS reia examinarea cererii în momentul în care solicitantul furnizează informațiile sau documentele suplimentare sau, după caz, după data interviului.

## Articolul 24

### Consultarea altor state membre

- (1) (1)[...] În cazul în care se stabilește că unul sau mai multe state membre au introdus sau au furnizat datele care au generat un rezultat pozitiv în conformitate cu articolul 18 alineatul (8), unitatea centrală a ETIAS notifică unitatea națională a ETIAS din statul (statele) membru(e) implicat(e), lansând astfel un proces de consultare între acestea și unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil.
- (2) [...]
- (3) [...] Unitățile naționale ale ETIAS din statele membre consultate au acces la [...] dosarul de cerere [...] în scopul consultării. [...].
- (4) Unitatea națională a ETIAS din statul membru consultat:
  - (a) emite un aviz pozitiv motivat privind cererea; sau
  - (b) emite un aviz negativ motivat privind cererea.

Avizul pozitiv sau negativ se înregistrează în dosarul de cerere de către unitatea națională a ETIAS din statul membru consultat.

- (5) [...]
- (6) Unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil poate consulta, de asemenea, unitățile naționale ale ETIAS din unul sau mai multe state membre în urma răspunsului dat de un solicitant unei cereri de informații suplimentare. În cazul în care aceste informații suplimentare au fost solicitate în numele unui stat membru consultat în temeiul articolului 23 alineatul (1), unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil consultă unitatea națională a ETIAS din acel stat membru consultat în urma răspunsului solicitantului la cererea de informații suplimentare. În [...] astfel de cazuri, unitățile naționale ale ETIAS din statele membre consultate au, de asemenea, acces la informațiile sau documentele suplimentare relevante furnizate de solicitant în urma unei solicitări din partea statului membru responsabil în legătură cu chestiunea cu privire la care sunt consultate. În cazul în care sunt consultate mai multe state membre, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil asigură coordonarea.
- (6a) Unitatea națională a ETIAS din statul membru consultat răspunde în termen de 60 [...] de ore de la data notificării consultării. Nefurnizarea de către statele membre a unui răspuns în termenul stabilit se consideră ca fiind un aviz pozitiv cu privire la cerere.
- (7) În cursul acestui proces de consultare, cererea de consultare și răspunsurile la aceasta se transmit prin intermediul software-ului menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (j) [...] și se pune la dispoziția unității naționale a ETIAS din statul membru responsabil.
- (8) În cazul în care unul sau mai multe state membre consultate emit un aviz negativ cu privire la cerere, statul membru responsabil refuză autorizația de călătorie în temeiul articolului 31.

*Articolul 25*  
*Consultarea Europolului*

- (1) [...] În cazul în care se stabilește că Europolul a furnizat datele care au generat un rezultat pozitiv în conformitate cu articolul 18 alineatul (9), unitatea centrală a ETIAS notifică acest lucru, lansând astfel un proces de consultare între Europol și unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil. Această consultare are loc fără a aduce atingere capitolului IV din Regulamentul (UE) 2016/794.
- (2) În cazul în care se consultă Europolul, unitatea [...] centrală a ETIAS transmite către Europol datele relevante ale dosarului de cerere, precum și rezultatul (rezultatele) pozitiv(e) care este (sunt) necesar(e) în scopul consultării. [...]
- (3) În orice caz, Europolul nu are acces la datele cu caracter personal privind educația solicitantului, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (2) litera (h), și privind starea de sănătate a solicitantului, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (4) litera (a).
- (4) În cazul în care este consultat în conformitate cu alineatul (1), Europolul emite un aviz motivat cu privire la cerere. Avizul Europolului se pune la dispoziția unității naționale a ETIAS din statul membru responsabil, care introduce[...] avizul în dosarul de cerere [...].

- (4a) Unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil poate consulta Europolul în urma răspunsului dat de un solicitant unei cereri de informații suplimentare. În astfel de cazuri, unitatea națională a ETIAS poate transmite Europolului informațiile sau documentele suplimentare relevante furnizate de solicitant în legătură cu cererea de autorizație de călătorie în privința căreia Europolul este consultat.
- (5) Europolul răspunde în termen de [...] 60 de ore de la data notificării consultării. Nefurnizarea de către Europol a unui răspuns în termenul stabilit se consideră ca fiind un aviz pozitiv cu privire la cerere.
- (5a) În cursul acestui proces de consultare, cererea de consultare și răspunsurile la aceasta se transmit prin intermediul software-ului menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (j) și se pun la dispoziția unității naționale a ETIAS din statul membru responsabil.
- (6) În cazul în care Europolul emite un aviz negativ cu privire la cerere și statul membru responsabil decide să elibereze autorizația de călătorie, unitatea națională a ETIAS își justifică decizia și o înregistrează în dosarul de cerere.

*Articolul 26*  
*Termene de notificare a solicitantului*

În termen de [...] 96 de ore de la introducerea unei cereri care este admisibilă în conformitate cu articolul 17, solicitantul primește o notificare în care se menționează:

- (a) dacă autorizația sa de călătorie a fost eliberată sau refuzată sau
- (b) [...] că se solicită informații sau documente suplimentare și/sau [...] că solicitantul este invitat pentru un interviu.

*Articolul 27*  
*Decizia privind cererea*

- (1) Decizia cu privire la cerere se ia în cel mult [...] 96 de ore de la introducerea unei cereri care este admisibilă în conformitate cu articolul 17.
- (2) În mod excepțional, în cazul în care se notifică o solicitare de informații sau documente suplimentare, sau în cazul în care solicitantul este invitat la un interviu, perioada prevăzută la alineatul (1) se prelungește, iar [...] decizia cu privire la cererea respectivă se ia în cel mult [...] 96 de ore de la transmiterea informațiilor sau documentelor suplimentare de către solicitant sau în cel mult [...] 48 de ore de la interviu.
- (3) Înainte de expirarea termenelor menționate la alineatele (1) și (2), se ia decizia:
  - (a) de a elibera autorizația de călătorie în conformitate cu articolul 30; sau
  - (b) de a refuza autorizația de călătorie în conformitate cu articolul 31.

## CAPITOLUL V

### Regulile de verificare ale ETIAS și lista de supraveghere din ETIAS

*Articolul 28*  
*Regulile de verificare ale ETIAS*

- (1) [...]
- (2) Comisia este împuternicită să adopte un [...] act[...] de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2) [...] pentru a [...] identifica riscurile specifice în materie de [...] securitate, [...] imigrație ilegală [...] sau sănătate publică [...] pe baza:
- (a) [statisticilor generate de EES care indică rate anormale de depășire a perioadei permise de ședere sau de refuz al intrării pentru un anumit grup de călători; ]
  - (b) statisticilor generate de ETIAS în conformitate cu articolul 73 care indică rate anormale de refuz al autorizațiilor de călătorie din cauza unui risc în materie de securitate, [...] imigrație ilegală[...] sau sănătate publică prezentat de un anumit grup de călători;
  - (c) [statisticilor generate de ETIAS în conformitate cu articolul 73 și de EES care arată corelații între informațiile colectate prin intermediul formularului de cerere și cazurile de depășire a perioadei permise de ședere sau de refuzare a intrării;]
  - (d) informațiilor furnizate de statele membre cu privire la indicatori de risc în materie de securitate specifice sau amenințări specifice identificate de respectivele state membre;

- (e) informațiilor furnizate de statele membre cu privire la rate anormale de depășire a perioadei permise de ședere sau de refuzare a intrării pentru un anumit grup de călători în cazul respectivelor state membre;
- (f) informațiilor privind riscuri specifice în materie de sănătate publică furnizate de statele membre, precum și a informațiilor privind supravegherea epidemiologică și a evaluărilor riscurilor furnizate de Centrul European de Prevenire și Control al Bolilor (ECDC).

---

Riscurile specifice sunt revizuite cel puțin o dată la șase luni și, în cazul în care este necesar, Comisia adoptă un nou act de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2) [...].

(3) [...]

(4) Pe baza riscurilor determinate în conformitate cu alineatul (2), unitatea centrală a ETIAS stabilește indicatorii de risc specifici care constau într-o combinație de date care includ unul sau mai multe dintre următoarele elemente:

- (a) categoria de vârstă, sexul, [...] cetățenia;
- (b) țara și localitatea de reședință;
- (c) nivelul de educație;
- (d) ocupația actuală.

[...]

(a) [...]

(b) [...]



- (5) Indicatorii de risc specifici sunt direcționați și proporționali. Aceștia nu se întemeiază în niciun caz pe sexul, rasa, [...] originea etnică, [...], religia sau [...] convingerile[...], [...] handicapul, vârsta sau orientarea sexuală a unei persoane.
- (6) Indicatorii de risc specifici se stabilesc [...], se modifică, se adaugă și se șterg de către unitatea centrală a ETIAS după consultarea Comitetului de verificare al ETIAS.
- (7) Regulile de verificare ale ETIAS sunt un algoritm care permite efectuarea unei comparații între datele înregistrate într-un dosar de cerere din sistemul central al ETIAS și o serie de indicatori de risc specifici care evidențiază riscurile în materie de securitate, de imigrație ilegală sau de sănătate publică în conformitate cu articolul 18. Unitatea centrală înregistrează regulile de verificare ale ETIAS în sistemul central al ETIAS.

#### *Articolul 29*

##### *Lista de supraveghere din ETIAS*

- (01) Lista de supraveghere din ETIAS este găzduită de Europol. Specificațiile tehnice se stabilesc prin intermediul unei măsuri de punere în aplicare adoptate în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).
- (1) Lista de supraveghere din ETIAS cuprinde date referitoare la persoane care au comis sau care sunt suspectate că au comis o infracțiune gravă sau au participat la comiterea unei infracțiuni grave, ori la persoane cu privire la care există indicii concrete sau motive întemeiate care justifică prezumția că vor comite infracțiuni grave.
- (2) Lista de supraveghere din ETIAS cuprinde informații referitoare la: [...]:
- (a) lista Organizației Națiunilor Unite a criminalilor de război;
  - (b) [...] infracțiuni de terorism sau alte infracțiuni grave, furnizate de statele membre;
  - (c) [...] infracțiuni de terorism sau alte infracțiuni grave, obținute de Europol prin intermediul cooperării internaționale.

- (2a) [...] Europolul introduce în lista de supraveghere informațiile menționate la alineatul (2) literele (a) și (c), fără a aduce atingere Regulamentului (UE) 2016/794 cu privire la cooperarea internațională. Acesta [...] este responsabil pentru fiecare element de date pe care îl introduce. Lista de supraveghere din ETIAS indică, pentru fiecare element de date, data și ora de stocare.
- (2b) [...] Statele membre introduc în lista de supraveghere informațiile menționate la alineatul (2) litera (b). Acestea [...] sunt responsabile pentru fiecare element de date pe care îl introduc. Lista de supraveghere din ETIAS indică, pentru fiecare element de date, data și ora de stocare și statul membru care l-a introdus.
- (3) Pe baza informațiilor menționate la alineatul (2), [...] lista de supraveghere din ETIAS este alcătuită din componente care constau din unul sau mai multe dintre următoarele elemente de date:
- (a) numele și, dacă sunt disponibile, prenumele, numele la naștere, data nașterii, locul nașterii, țara nașterii, sexul, cetățenia;
  - (b) alte nume [nume de împrumut, nume artistic(e), nume uzual(e)];
  - (c) [...]un document (documente) de călătorie [tipul, numărul și țara de eliberare a documentului (documentelor) de călătorie];
  - (d) adresa [...];
  - (e) adresa de e-mail;
  - (ea) numărul de telefon;
  - (f) numele, adresa de e-mail, adresa poștală, numărul de telefon al unei întreprinderi sau organizații;
  - (g) adresa IP.

## CAPITOLUL VI

### Eliberarea, refuzarea, anularea sau revocarea unei autorizații de călătorie

#### *Articolul 30*

#### *Eliberarea unei autorizații de călătorie*

- (1) În cazul în care examinarea unei cereri în temeiul procedurilor prevăzute în capitolele III, IV și V arată că nu există indicii concrete sau motive întemeiate pentru a [...] **considera** că prezența persoanei respective pe teritoriul statelor membre **va** constitui [...] un risc în materie de [...] securitate, [...] imigrație ilegală [...] sau sănătate publică, se eliberează o autorizație de călătorie de către sistemul central al ETIAS sau de către unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil.
- (1a) Unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil poate asocia o atenționare autorizației de călătorie pe care o eliberează, recomandând verificări suplimentare sau specifice la punctul de trecere a frontierei. Atenționarea poate fi asociată, de asemenea, la cererea unui stat membru consultat. Această atenționare este vizibilă doar pentru polițiștii de frontieră și indică motivul existenței sale. Atenționarea [...] se îndepărtează în mod automat [...] îndată ce polițistul de frontieră [...] a [...] efectuat verificarea și a introdus [...] în EES fișa de intrare/ieșire aferentă. În caz de refuz al intrării, atenționarea rămâne asociată autorizației de călătorie.
- (2) Autorizația de călătorie este valabilă pentru o perioadă de trei [...] ani sau până la sfârșitul perioadei de valabilitate a documentului de călătorie înregistrat în timpul introducerii cererii, oricare dintre acestea survine mai întâi, și este valabilă pe teritoriul statelor membre.
- (3) Autorizația de călătorie nu conferă în mod automat dreptul de intrare sau de ședere.

*Articolul 31*  
*Refuzarea unei autorizații de călătorie*

- (1) O autorizație de călătorie se refuză dacă solicitantul:
- (a) [...] a utilizat un document de călătorie pierdut, furat sau anulat [...];
  - (b) prezintă un risc în materie de [...] securitate;
  - (c) prezintă un risc în materie de imigrație [...] ilegală;
  - (d) prezintă un risc în materie de sănătate publică;
  - (e) este o persoană care face obiectul unei semnalări în SIS emise în scopul refuzării intrării;
  - (f) nu răspunde la o solicitare de informații sau documente suplimentare în termenele prevăzute la articolul 23.
- (1a) O autorizație de călătorie se refuză, de asemenea, dacă există îndoieli întemeiate cu privire la autenticitatea datelor, fiabilitatea declarațiilor făcute de solicitant, documentele justificative prezentate de solicitant sau veridicitatea conținutului acestora, cu referire la situația din momentul depunerii cererii.
- (2) Solicitanții cărora li s-a refuzat autorizația de călătorie au dreptul de a exercita o cale de atac. Căile de atac se introduc în statul membru care a luat decizia cu privire la cerere și în conformitate cu dreptul național al respectivului stat membru. Unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil furnizează solicitanților informații cu privire la procedura care trebuie urmată în cazul exercitării unei căi de atac.

## Articolul 32

### Notificarea eliberării sau a refuzării unei autorizații de călătorie

- (1) În cazul în care s-a eliberat o autorizație de călătorie, solicitantul primește [...], prin intermediul serviciului de e-mail, o notificare ce include:
- (a) precizarea clară a faptului că autorizația de călătorie a fost eliberată și numărul cererii de autorizație de călătorie;
  - (b) data la care începe și data la care expiră durata de valabilitate a autorizației de călătorie;
  - (c) [...] drepturile care rezultă din eliberarea unei autorizații de călătorie în conformitate cu articolul 30 alineatul (3), [...] condițiile de intrare astfel cum sunt stabilite la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399 și un calcul referitor la perioada de sedere de scurtă durată autorizată (90 de zile în orice perioadă de 180 de zile); și
  - (d) un link către site-ul web public al ETIAS care cuprinde informații privind posibilitatea ca solicitantul să solicite revocarea autorizației de călătorie și posibilitatea ca autorizația să fie revocată în cazul în care condițiile de eliberare nu mai sunt respectate și să fie anulată în cazul în care se constată că condițiile de eliberare nu erau îndeplinite la momentul eliberării.
- (2) În cazul în care s-a refuzat o autorizație de călătorie, solicitantul primește [...], prin intermediul serviciului de e-mail, o notificare ce include:
- (a) precizarea clară a faptului că autorizația de călătorie a fost refuzată și numărul cererii de autorizație de călătorie;
  - (b) o mențiune cu privire la [...] unitatea națională a ETIAS care a refuzat autorizația de călătorie și locația acesteia;
  - (c) motivul (motivele) refuzării autorizației de călătorie, astfel cum sunt prevăzute la articolul 31 alineatul (1);
  - (d) informații privind procedura care trebuie urmată în cazul exercitării unei căi de atac.

*Articolul 33*

*Datele care trebuie adăugate la dosarul de cerere în urma deciziei de a elibera sau de a refuza o autorizație de călătorie*

- (1) În cazul în care s-a luat o decizie de a elibera [...] o autorizație de călătorie, sistemul central al ETIAS sau, în cazul în care decizia a fost luată în urma prelucrării manuale astfel cum este menționat la capitolul IV, [...] unitatea națională a ETIAS[...] din statul membru responsabil adaugă următoarele date în dosarul de cerere fără întârziere:
- (a) informații referitoare la stadiul procedurii, menționându-se dacă autorizația de călătorie a fost eliberată [...];
  - (b) [...];
  - (c) locul și data deciziei de a elibera [...] autorizația de călătorie;
  - (d) data la care începe și data la care expiră durata de valabilitate a autorizației de călătorie;
  - (e) [...]
  - (f) orice atenționare asociată autorizației de călătorie [...], astfel cum se prevede la articolul 30 alineatul (1a).
- (2) În cazul în care s-a luat o decizie de a refuza autorizația de călătorie, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil adaugă următoarele date în dosarul de cerere:
- (a) informații referitoare la stadiul procedurii, menționându-se că autorizația de călătorie a fost refuzată;
  - (b) o mențiune cu privire la unitatea națională a ETIAS care a refuzat autorizația de călătorie și locația acesteia;

(c) locul și data deciziei de a refuza autorizația de călătorie;

(d) motivul (motivele) refuzării autorizației de călătorie, cu indicarea motivului relevant din lista prevăzută[...] la articolul 31 alineatul (1).

(3) În plus față de datele menționate la alineatele (1) și (2), în cazul în care s-a luat o decizie de a elibera sau de a refuza autorizația de călătorie, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil adaugă, de asemenea, motivele deciziei sale finale, cu excepția cazului în care decizia respectivă este un refuz întemeiat pe un aviz negativ din partea unui stat membru consultat.

#### *Articolul 34*

##### *Anularea unei autorizații de călătorie*

- (1) O autorizație de călătorie se anulează în cazul în care devine evident că, la momentul eliberării, nu erau îndeplinite condițiile de eliberare a acesteia. Autorizația de călătorie se anulează pe baza unuia sau a mai multora dintre motivele de refuzare a autorizației de călătorie prevăzute la articolul 31 alineatele (1) și (1a).
- (2) În cazul în care un stat membru deține dovezi conform cărora condițiile de eliberare a unei autorizații de călătorie nu erau îndeplinite la momentul eliberării sale, unitatea națională a ETIAS din respectivul stat membru anulează autorizația de călătorie.
- (3) O persoană a cărei autorizație de călătorie a fost anulată are dreptul de a exercita o cale de atac. Căile de atac se introduc în statul membru care a luat decizia cu privire la anularea autorizației și în conformitate cu dreptul național al respectivului stat membru.

#### *Articolul 35*

##### *Revocarea unei autorizații de călătorie*

- (1) O autorizație de călătorie se revocă în cazul în care devine evident că nu mai sunt îndeplinite condițiile de eliberare a acesteia. Autorizația de călătorie se revocă pe baza unuia sau a mai multora dintre motivele de refuzare a autorizației de călătorie prevăzute la articolul 31 alineatul (1).

- (2) În cazul în care un stat membru deține dovezi conform cărora condițiile de eliberare a autorizației de călătorie nu mai sunt îndeplinite, unitatea națională a ETIAS din respectivul stat membru revocă autorizația de călătorie.
- (3) Fără a aduce atingere alineatului (2), în cazul în care în SIS se raportează o nouă semnalare privind refuzul intrării sau un document de călătorie ca fiind pierdut, furat sau anulat, SIS informează sistemul central al ETIAS. Sistemul central al ETIAS verifică dacă această nouă semnalare corespunde unei autorizații de călătorie valabile. În caz afirmativ, sistemul central al ETIAS transferă dosarul de cerere unității naționale a ETIAS din statul membru care a creat semnalarea, iar aceasta revocă autorizația de călătorie.
- (4) Elementele noi introduse [...] în lista de supraveghere din ETIAS se compară cu datele din dosarele de cerere din sistemul central al ETIAS. Sistemul central al ETIAS verifică dacă elementul nou corespunde unei autorizații de călătorie valabile. În caz afirmativ, sistemul central al ETIAS transferă dosarul de cerere către unitatea națională a ETIAS din statul membru care a introdus elementul nou sau, în cazul în care Europolul a introdus elementul nou, către [...] unitatea națională a ETIAS din statul membru în care se preconizează prima ședere sau, în cazul tranzitului, primul stat membru de tranzit preconizat [...], astfel cum a fost declarat de către solicitant în conformitate cu articolul 15 alineatul (2) litera (j). Unitatea națională a ETIAS evaluează riscul la adresa securității și [...] revocă autorizația de călătorie în cazul în care ajunge la concluzia că nu mai sunt îndeplinite condițiile pentru acordarea acesteia.
- (4a) În cazul în care în EES se introduce o fișă de refuz al intrării vizând titularul unei autorizații valabile de călătorie justificată de motivele B, G sau I enumerate în partea B din anexa V la Regulamentul (UE) 2016/399, sistemul central al ETIAS transferă dosarul de cerere către unitatea națională a ETIAS din statul membru care a refuzat intrarea [...]. Unitatea națională a ETIAS evaluează dacă condițiile de acordare a autorizației de călătorie sunt, în continuare, îndeplinite și, în caz contrar, revocă autorizația de călătorie.



- (5) Un solicitant a cărui autorizație de călătorie a fost revocată are dreptul de a exercita o cale de atac. Căile de atac se introduc în statul membru care a luat decizia cu privire la revocare și în conformitate cu dreptul național al respectivului stat membru.
- (6) O autorizație de călătorie poate fi revocată la cererea solicitantului. Împotriva revocării unei autorizații de călătorie la cererea solicitantului nu se poate introduce o cale de atac.

### *Articolul 36*

#### *Notificarea anulării sau a revocării unei autorizații de călătorie*

În cazul în care o autorizație de călătorie a fost anulată sau revocată, solicitantul primește imediat, prin intermediul serviciului de e-mail, o notificare ce include:

- (a) precizarea clară a faptului că autorizația de călătorie a fost anulată sau revocată și numărul cererii de autorizație de călătorie;
- (b) o mențiune cu privire la [...] unitatea națională a ETIAS care a anulat sau a revocat autorizația de călătorie și locația acesteia;
- (c) motivul (motivele) anulării sau revocării autorizației de călătorie, indicând motivul relevant din lista prevăzută[...] la articolul 31 alineatul (1);
- (d) informații privind procedura care trebuie urmată în cazul exercitării unei căi de atac.

### Articolul 37

*Datele care trebuie adăugate la dosarul de cerere în urma anulării sau a revocării unei autorizații de călătorie*

- (1) În cazul în care s-a luat o decizie de a anula sau de a revoca o autorizație de călătorie, unitatea națională a ETIAS care a anulat sau a revocat[...] autorizația de călătorie adaugă următoarele date în dosarul de cerere fără întârziere:
  - (a) informații referitoare la stadiul procedurii, menționându-se dacă autorizația de călătorie a fost anulată sau revocată;
  - (b) o mențiune cu privire la unitatea națională a ETIAS [...] care a revocat sau a anulat autorizația de călătorie și cu privire la locația acesteia;
  - (c) locul și data deciziei de a anula sau a revoca autorizația de călătorie.
- (2) Unitatea națională a ETIAS care a anulat sau a revocat autorizația de călătorie indică, de asemenea, în dosarul de cerere [...] motivul (motivele) relevant(e) al(e) anulării sau revocării [...], selectând dintre cele enumerate la articolul 31 alineatul (1), sau faptul că autorizația de călătorie a fost revocată la cererea solicitantului astfel cum se prevede la articolul 35 alineatul (6).

### Articolul 38

*Eliberarea unei autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată din motive umanitare, din motive de interes național sau ca urmare a unor obligații internaționale*

- (1) În cazul în care o cerere a fost considerată admisibilă în conformitate cu articolul 17, statul membru către care intenționează să se deplaseze resortisantul țării terțe [...] poate elibera, în mod excepțional, o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată [...], în cazul în care statul membru [...] în cauză consideră acest lucru necesar din motive umanitare în conformitate cu dreptul național, din motive de interes național sau în virtutea unor obligații internaționale, chiar dacă[...]

(a) procesul de evaluare manuală în temeiul articolului 22 nu este încă finalizat sau [...]

(b) autorizația de călătorie a fost refuzată, anulată sau revocată.

În cazul în care o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată a fost eliberată în circumstanțele descrise la litera (a) din prezentul alineat, acest fapt nu întrerupe procesul de evaluare manuală a cererii, derulat în scopul eliberării unei autorizații de călătorie care nu are valabilitate teritorială limitată.

(2) În sensul alineatului (1), solicitantul poate contacta unitatea centrală a ETIAS indicând numărul cererii sale, statul membru către care intenționează să călătorească și faptul că scopul călătoriei sale are [...] un temei umanitar sau are legătură [...] cu obligații internaționale, utilizând un formular de contact astfel cum se prevede la articolul 14 [...]. În cazul în care se primește un astfel de formular de contact, unitatea centrală a ETIAS informează unitatea națională a ETIAS din statul membru către care resortisantul țării terțe intenționează să se deplaseze și înregistrează informațiile din formularul de contact în dosarul de cerere.

(3) [...]

- (3a) Unitatea națională a ETIAS din statul membru către care intenționează să se deplaseze resortisantul țării terțe poate solicita informații sau documente suplimentare din partea solicitantului și poate stabili termenul până la care trebuie să fie transmise informațiile sau documentele suplimentare respective. Această solicitare se notifică prin serviciul de e-mail menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (f), utilizând adresa de e-mail de contact înregistrată în dosarul de cerere, și indică limbile în care pot fi transmise informațiile sau documentele suplimentare. Lista respectivă cuprinde cel puțin limba engleză, franceză sau germană, cu excepția cazului în care cuprinde o limbă oficială din țara terță al cărei resortisant este solicitantul potrivit declarației sale. Solicitantul furnizează informațiile sau documentele suplimentare direct unității naționale a ETIAS, prin intermediul serviciului de cont securizat menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (g). După transmiterea informațiilor sau documentelor suplimentare, sistemul central al ETIAS înregistrează și stochează informațiile sau documentele respective în dosarul de cerere.
- (4) O autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată este valabilă exclusiv pe teritoriul statului membru care o eliberează și pentru o perioadă de maximum [...] 90 de zile de la data primei intrări pe baza autorizației respective [...]. Aceasta poate fi valabilă, în mod excepțional, pe teritoriul mai multor state membre, sub rezerva acordului fiecărui stat membru vizat, obținut prin intermediul unităților naționale ale ETIAS.
- (5) În cazul în care se eliberează o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată, unitatea națională a ETIAS care a eliberat autorizația respectivă introduce următoarele date în dosarul de cerere:
- (a) informații referitoare la stadiul procedurii, cu mențiunea că [...] a fost eliberată o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată [...];
  - (b) teritoriul pe care titularul autorizației de călătorie are dreptul să călătorească și durata autorizației de călătorie;

- (c) unitatea națională a ETIAS [...] din statul membru care a eliberat autorizația de călătorie cu valabilitate teritorială limitată;
- (d) o mențiune cu privire la motivele umanitare, motivele de interes național sau obligațiile internaționale în cauză.

În cazul în care o unitate națională a ETIAS eliberează o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată în lipsa unor informații sau documente transmise de solicitant, acea unitate națională a ETIAS înregistrează și stochează în dosarul de cerere informații sau documente adecvate care justifică decizia respectivă.

- (6) În cazul în care s-a eliberat o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată, solicitantul primește[...], prin intermediul serviciului de e-mail, o notificare ce include:
- (a) precizarea clară a faptului că a fost eliberată o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată și numărul cererii de autorizație de călătorie;
  - (b) data la care începe și data la care expiră durata de valabilitate a autorizației de călătorie cu valabilitate teritorială limitată;
  - (c) precizarea clară a teritoriului pe care titularul autorizației de călătorie în cauză are dreptul să se deplaseze și a faptului că acesta se poate deplasa exclusiv pe teritoriul respectiv și
  - (d) drepturile care rezultă din eliberarea unei autorizații de călătorie în conformitate cu articolul 30 alineatul (3), [...] condițiile de intrare, astfel cum sunt stabilite la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399 și un calcul referitor la perioada de sedere de scurtă durată autorizată (90 de zile în orice perioadă de 180 de zile).

---

## Capitolul VII

### Utilizarea ETIAS de către operatorii de transport

#### Articolul 39

##### *Accesul operatorilor de transport la date în scopul verificării*

- (1) [...] Operatorii de transport aerian, operatorii de transport maritim și operatorii de transport internaționali care transportă pe cale terestră grupuri cu autocarul inițiază o căutare în [...] sistemul central al ETIAS pentru a verifica dacă resortisanții țărilor terțe supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie au sau nu o autorizație de călătorie valabilă.
- (2) Un acces securizat [...] la portalul pentru operatorii de transport, menționat la articolul 6 alineatul (2) litera (h), care să includă posibilitatea de a utiliza soluții tehnice mobile, permite operatorilor de transport să efectueze căutarea [...] menționată la alineatul (1) înainte de îmbarcarea unui pasager. În acest scop, operatorul de transport inițiază căutarea în [...] sistemul central al ETIAS, utilizând datele de pe banda de citire optică a documentului de călătorie.

Sistemul central al ETIAS indică dacă persoana în cauză are sau nu o autorizație de călătorie valabilă, oferind operatorului de transport un răspuns de tip OK/NOT OK. În cazul în care a fost eliberată o autorizație de călătorie cu valabilitate teritorială limitată, în conformitate cu articolul 38, sistemul central al ETIAS indică faptul că persoana are o autorizație de călătorie valabilă și statul membru (statele membre) pentru care este valabilă această autorizație, oferind operatorului de transport răspunsul OK și o indicație privind statul membru (statele membre) în cauză. Operatorii de transport pot stoca informațiile trimise și răspunsul primit **în conformitate cu dreptul aplicabil.**

- (3) Se instituie un sistem de autentificare, destinat exclusiv operatorilor de transport, pentru a permite accesul la portalul pentru operatorii de transport al membrilor autorizați în mod corespunzător ai personalului operatorilor de transport, în scopul aplicării alineatului (2). Sistemul de autentificare se adoptă de către Comisie prin intermediul unor acte de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

- (4) Operatorii de transport menționați la alineatul (1) fac obiectul sancțiunilor prevăzute în conformitate cu articolul 26 alineatul (2) din Convenția de punere în aplicare a acordului Schengen și cu articolul 4 din Directiva 2001/51/CE a Consiliului, în cazul în care transportă resortisanți ai țărilor terțe care, deși sunt supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie, nu sunt în posesia unei autorizații de călătorie valabile.
- (5) În cazul în care resortisanților țărilor terțe li se refuză intrarea, orice operator de transport care i-a adus la frontierele externe pe cale aeriană, maritimă sau terestră are obligația de a-și asuma de îndată din nou responsabilitatea pentru aceștia. La solicitarea autorităților competente să efectueze verificările la frontieră, operatorii de transport sunt obligați să returneze resortisanții țărilor terțe în țara terță din care au fost transportați sau în țara terță care a eliberat documentul de călătorie cu care au efectuat călătoria sau în orice altă țară terță în care există certitudinea că vor fi primiți.

#### *Articolul 40*

##### *Procedurile alternative în cazul imposibilității tehnice de accesare a datelor de către operatorii de transport*

- (1) În cazul în care este imposibil din punct de vedere tehnic să se efectueze [...] căutarea menționată la articolul 39 alineatul (1), din cauza unei defecțiuni a unei părți a sistemului de informații al ETIAS [...], operatorii de transport sunt scutiți de obligația de a verifica deținerea unei autorizații de călătorie valabile. În cazul în care defecțiunea este detectată de eu-LISA [...], unitatea centrală a ETIAS notifică acest fapt operatorilor de transport. De asemenea, aceasta notifică operatorilor de transport remediarea defecțiunii. În cazul în care defecțiunea este detectată de operatorii de transport, aceștia pot notifica acest fapt unității centrale a ETIAS.
- (1a) [...] Sancțiunile menționate la articolul 39 alineatul (4) [...] nu se aplică operatorilor de transport în cazurile menționate la [...] alineatul (1). [...]
- (2) Detaliile procedurilor alternative se stabilesc într-un act de punere în aplicare adoptat în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

## CAPITOLUL VIII

### Utilizarea ETIAS de către autoritățile de frontieră la frontierele externe

#### *Articolul 41*

#### *Accesul la date în scopul verificării la frontierele externe*

- (1) [...] Polițiștii de frontieră [...] responsabili cu efectuarea verificărilor la frontieră [...] consultă [...] sistemul central al ETIAS, utilizând datele de pe banda de citire optică a documentului de călătorie.
  
- (2) Sistemul central al ETIAS afișează un răspuns care indică:
  - (a) dacă persoana deține sau nu o autorizație de călătorie valabilă și, în cazul unei autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată astfel cum se menționează la articolul 38, statul membru (statele membre) pentru care este valabilă aceasta;
  - (b) o eventuală atenționare, menționată la articolul 30 alineatul (1a), asociată dosarului de cerere în cauză;
  - (c) dacă autorizația de călătorie expiră în următoarele 90 de zile și perioada de valabilitate rămasă;
  - (d) datele menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (k) și (l);
  - (e) în cazul primei intrări, adresa pentru perioada primei șederi preconizate. [...]
  
- (3) În cazul în care sunt necesare controale suplimentare în scopul unei verificări [...] în linia a doua, în conformitate cu articolul 2 punctul 13 din Regulamentul (UE) nr. 2016/399, polițiștilor de frontieră li se acordă accesul la datele menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a)-(g) și (i)-(m) și alineatul (4) literele (b)-(d), astfel cum sunt înregistrate în respectivul dosar de cerere, precum și la datele introduse în acest dosar cu privire la eliberarea, refuzarea, revocarea sau anularea unei autorizații de călătorie în conformitate cu articolele 33 și 37.



## Articolul 42

### *Procedurile alternative în cazul imposibilității tehnice de accesare a datelor la frontierele externe sau al unei defecțiuni a ETIAS*

- (1) În cazul în care este imposibil din punct de vedere tehnic să se efectueze consultarea menționată la articolul 41 alineatul (1), din cauza unei defecțiuni a sistemului de informații al ETIAS, unitatea centrală a ETIAS notifică acest fapt unităților naționale ale statelor membre [...], care se asigură că polițiștii lor de frontieră responsabili cu efectuarea verificărilor la frontieră sunt informați în acest sens.
- (2) În cazul în care este imposibil din punct de vedere tehnic să se efectueze căutarea menționată la articolul 41 alineatul (1) din cauza unei defecțiuni a infrastructurii naționale de frontieră dintr-un stat membru, unitatea națională a respectivului stat membru [...] notifică acest fapt [...] unității centrale a ETIAS. Unitatea centrală a ETIAS informează de îndată eu-LISA și Comisia în acest sens.
- (3) În ambele situații, autoritățile statului membre competente să efectueze verificări la punctele de trecere a frontierelor externe aplică planurile lor naționale pentru situații neprevăzute.
- (3a) Prin intermediul unor acte de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2), Comisia adoptă modele de planuri pentru situații neprevăzute, pentru cazurile menționate la alineatele (1) și (2). Statele membre pot să-și elaboreze propriile planuri naționale pentru situații neprevăzute pe baza acestor modele, adaptate necesităților la nivel național.

## **Capitolul VIIIa**

### **Utilizarea ETIAS de către autoritățile responsabile în domeniul imigrației**

#### *Articolul 42a*

##### *Accesul la date al autorităților responsabile în domeniul imigrației*

- (1) În scopul de a verifica sau confirma îndeplinirea condițiilor de intrare sau de ședere pe teritoriul statelor membre și de a lua măsurile adecvate aferente, autoritățile responsabile în domeniul imigrației din statele membre au acces la sistemul central al ETIAS pentru efectuarea de căutări utilizând datele de pe banda de citire optică a documentului de călătorie.
- (2) Sistemul central al ETIAS afișează un răspuns care indică dacă persoana deține sau nu o autorizație de călătorie valabilă și, în cazul unei autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată astfel cum se menționează la articolul 38, statul membru (statele membre) pentru care este valabilă aceasta. Sistemul central al ETIAS indică totodată dacă autorizația de călătorie expiră în următoarele 90 de zile și perioada de valabilitate rămasă. Autoritățile responsabile în domeniul imigrației au de asemenea acces la informațiile menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (f) și (g) și la documentele sau informațiile suplimentare relevante. Acestea nu includ informațiile care stabilesc dacă solicitantul poate prezenta sau nu un risc în materie de sănătate publică, astfel cum se menționează la articolul 15 alineatul (4) litera (a). [...]

În cazul minorilor, autoritățile responsabile în domeniul imigrației au de asemenea acces la informațiile referitoare la persoanele care exercită autoritatea părintească sau la tutorele legal al călătorului, menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (k).

## CAPITOLUL IX

### **Procedura și condițiile pentru accesul la sistemul central al ETIAS [...] al autorităților desemnate în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave [...]**

#### *Articolul 43*

#### *Autoritățile [...] desemnate ale statelor membre*

- (1) Statele membre desemnează autoritățile [...] care au dreptul de a solicita consultarea datelor înregistrate în sistemul central al ETIAS pentru prevenirea, depistarea și investigarea infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave.
- (2) La nivel național, fiecare stat membru întocmește o listă a [...] unităților operative din cadrul autorităților desemnate care sunt autorizate să solicite consultarea datelor stocate în sistemul central al ETIAS prin intermediul punctului central (punctelor centrale) de acces.
- (3) Fiecare stat membru desemnează un punct central de acces care asigură accesul la sistemul central al ETIAS. Punctul central de acces asigură îndeplinirea condițiilor pentru solicitarea accesului la sistemul central al ETIAS, prevăzute la articolul 45.

Autoritatea desemnată și punctul central de acces pot face parte din aceeași organizație dacă dreptul intern permite acest lucru. Punctul central de acces acționează independent de autoritățile desemnate atunci când își îndeplinește sarcinile în temeiul prezentului regulament. Punctul central de acces este separat de autoritățile desemnate și nu primește instrucțiuni din partea acestora în ceea ce privește rezultatul verificării.

Statele membre pot desemna mai multe puncte centrale de acces pentru a reflecta structura lor organizațională și administrativă în îndeplinirea obligațiilor lor constituționale sau legale.

- (4) Fiecare stat membru notifică eu-LISA, unității centrale a ETIAS și Comisiei autoritățile sale desemnate și punctul său central de acces și poate în orice moment să își modifice sau să își înlocuiască notificarea.
- (5) Numai personalul împuternicit în mod corespunzător din cadrul punctului central (punctelor centrale) de acces este autorizat să acceseze sistemul central al ETIAS în conformitate cu articolele 44 și 45.

#### *Articolul 44*

#### *Procedura pentru accesul la sistemul central al ETIAS în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave [...]*

- (1) [...] Unitățile operative menționate la articolul 43 alineatul (2) înaintează punctelor centrale de acces menționate la articolul 43 alineatul (3) [...] o cerere motivată, în format electronic, de consultare a unui set specific de date stocate în sistemul central al ETIAS. În cazul în care se solicită consultarea datelor menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (i) și alineatul (4) literele (b)-(d), cererea motivată în format electronic include o justificare a necesității de a consulta respectivele date specifice.
- (2) Înainte de a accesa sistemul central al ETIAS, [...] punctul central de acces verifică [...] dacă sunt îndeplinite condițiile menționate la articolul 45, inclusiv dacă orice cerere de consultare a datelor menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (i) și alineatul (4) literele (b)-(d) este justificată.
- (3) În cazul în care condițiile menționate la articolul 45 sunt îndeplinite, punctul central de acces prelucrează cererile. Datele stocate în sistemul central al ETIAS, accesate de punctul central de acces, se transmit unităților [...] operative menționate la articolul 43 alineatul (2) într-un mod care să nu afecteze securitatea datelor.

- (4) În cazul în care [...] este nevoie să se obțină imediat date cu caracter personal necesare pentru prevenirea unei infracțiuni de terorism sau a unui pericol iminent asociat cu o altă [...] infracțiune gravă [...] sau pentru urmărirea penală a autorilor acesteia, punctul central de acces prelucrează cererea imediat și fără verificarea [...] prevăzută la alineatul (2). O verificare [...] ex post se efectuează fără întârzieri nejustificate după prelucrarea cererii, stabilindu-se inclusiv dacă a existat într-adevăr un caz [...] de urgență.
- (5) În cazul în care verificarea [...] ex post stabilește că respectiva consultare și accesul la datele înregistrate în sistemul central al ETIAS nu au fost justificate, toate autoritățile care au accesat și/sau au consultat datele respective șterg datele provenite din sistemul central al ETIAS și informează punctul central de acces cu privire la ștergere.

#### *Articolul 45*

#### *Condițiile de acces al autorităților desemnate ale statelor membre la datele înregistrate în sistemul central al ETIAS*

- (1) Autoritățile desemnate pot solicita consultarea datelor stocate în sistemul central al ETIAS dacă sunt îndeplinite toate condițiile următoare:
- (a) consultarea este necesară în scopul prevenirii, depistării sau investigării unor infracțiuni de terorism ori a altor infracțiuni grave;
  - (b) accesul în vederea consultării este necesar într-un caz specific;
  - (c) există motive întemeiate pentru a considera că această consultare a datelor stocate în sistemul central al ETIAS poate contribui [...] la prevenirea, depistarea sau investigarea oricăreia dintre infracțiunile în cauză, în special în cazul în care există o suspiciune întemeiată că suspectul, autorul sau victima unei infracțiuni de terorism ori a altei infracțiuni grave se încadrează în categoria resortisanților țărilor terțe care intră sub incidența prezentului regulament;

- (d) [...]
- (2) Consultarea sistemului central al ETIAS se limitează la efectuarea de căutări utilizând următoarele date înregistrate în dosarul de cerere:
- (a) numele (de familie) și, dacă sunt disponibile, prenumele (numele de botez);
  - (b) alte nume [nume de împrumut, nume artistic(e), nume uzual(e)];
  - (c) numărul documentului de călătorie;
  - (d) adresa de domiciliu;
  - (e) adresa de e-mail;
  - (ee) [...] numărul de telefon fix **sau** mobil;
  - (f) adresa IP.
- (3) Consultarea sistemului central al ETIAS utilizând datele enumerate la alineatul (2) poate fi corelată cu următoarele date din dosarul de cerere pentru a restrânge căutarea:
- (a) cetățenia sau cetățeniile;
  - (b) sexul;
  - (c) data nașterii sau categoria de vârstă.

- (4) În cazul obținerii unui rezultat pozitiv cu datele înregistrate într-un dosar de cerere, consultarea sistemului central al ETIAS permite accesul la datele menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a)-(g) și (j)-(m), astfel cum sunt înregistrate în respectivul dosar de cerere, precum și la datele introduse în respectivul dosar de cerere în ceea ce privește eliberarea, refuzarea, revocarea sau anularea unei autorizații de călătorie, în conformitate cu articolele 33 și 37. Accesul la datele menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (i) și alineatul (4) literele (b)-(d), astfel cum sunt înregistrate în dosarul de cerere, se acordă numai în cazul în care consultarea datelor respective a fost solicitată în mod explicit de [...] unitățile operative în cererea motivată în format electronic introdusă în temeiul articolului 44 alineatul (1) și aprobată de verificarea independentă. Consultarea sistemului central al ETIAS nu permite accesul la datele privind educația, astfel cum sunt menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (h), sau la datele care stabilesc dacă solicitantul poate prezenta sau nu un risc în materie de sănătate publică, astfel cum sunt menționate la articolul 15 alineatul (4) litera (a).

#### *Articolul 46*

##### *Procedura și condițiile de acces al Europolului la datele înregistrate în sistemul central al ETIAS*

- (1) În scopul articolului 1 alineatul (2), Europolul poate solicita consultarea datelor stocate în sistemul central al ETIAS și înainta unității centrale a ETIAS o cerere motivată în format electronic pentru consultarea unui set specific de date stocate în sistemul central al ETIAS. În cazul în care se solicită consultarea datelor menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (i) și alineatul (4) literele (b)-(d), cererea motivată în format electronic include o justificare a necesității de a consulta respectivele date specifice.
- (2) Cererea motivată dovedește că sunt îndeplinite următoarele condiții:
- (a) consultarea este necesară pentru a sprijini și a consolida măsurile adoptate de statele membre pentru prevenirea, depistarea sau investigarea infracțiunilor de terorism ori a altor infracțiuni grave care intră sub incidența mandatului Europolului;
  - (b) consultarea este necesară într-un caz specific;
  - (c) consultarea se limitează la efectuarea de căutări utilizând datele menționate la articolul 45 alineatul (2);

- (d) există motive întemeiate pentru a considera că respectiva consultare poate contribui în mod substanțial la prevenirea, depistarea sau investigarea oricăreia dintre infracțiunile în cauză;
- (e) [...]
- (3) Cererile Europolului de consultare a datelor stocate în sistemul central al ETIAS fac obiectul verificării prealabile de către AEPD, atunci când este cazul, în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 44 din Regulamentul (UE) 2016/794, care examinează în mod eficient și în timp util dacă cererea îndeplinește toate condițiile de la alineatul (2).
- (4) În cazul obținerii unui rezultat pozitiv cu datele stocate într-un dosar de cerere, consultarea sistemului central al ETIAS permite accesul la datele menționate la articolul 15 alineatul (2) literele (a)-(g) și (j)-(m), precum și la datele introduse în dosarul de cerere în ceea ce privește eliberarea, refuzarea, revocarea sau anularea unei autorizații de călătorie, în conformitate cu articolele 33 și 37. Accesul la datele menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (i) și alineatul (4) literele (b)-(d), astfel cum sunt stocate în dosarul de cerere, se acordă numai în cazul în care consultarea datelor respective a fost solicitată în mod explicit de Europol. Consultarea sistemului central al ETIAS nu permite accesul la datele privind educația, astfel cum sunt menționate la articolul 15 alineatul (2) litera (h), sau la datele care stabilesc dacă solicitantul poate prezenta sau nu un risc în materie de sănătate publică, astfel cum sunt menționate la articolul 15 alineatul (4) litera (a).
- (5) În cazul în care AEPD a aprobat cererea, unitatea centrală a ETIAS prelucrează cererea de consultare a datelor stocate în sistemul central al ETIAS și transmite Europolului datele accesate, în așa fel încât să nu fie compromisă securitatea datelor.



## CAPITOLUL X

### Păstrarea și modificarea datelor

#### *Articolul 47 Păstrarea datelor*

- (1) Fiecare dosar de cerere este stocat în sistemul central al ETIAS timp de [cinci ani de la ultima fișă de intrare/ieșire a solicitantului stocată în EES] [...].

[...] **În cazul în care autorizația de călătorie nu este utilizată, dosarul de cerere se stochează** pe perioada de valabilitate a autorizației de călătorie.

[...]

[...] **În cazul în care autorizația de călătorie a fost refuzată, revocată sau anulată, dosarul de cerere se stochează** timp de cinci ani de la ultima decizie de refuzare, de revocare sau de anulare a autorizației de călătorie în conformitate cu articolele 31, 34 și 35.

- (2) La expirarea perioadei sale de păstrare, dosarul de cerere se șterge automat din sistemul central al ETIAS.

#### *Articolul 48 Modificarea datelor și ștergerea anticipată a datelor*

- (1) Unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS au obligația de a actualiza datele stocate în sistemul central al ETIAS și de a se asigura că acestea sunt corecte. Unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS nu au dreptul de a modifica datele introduse în formularul de cerere direct de către solicitant în temeiul articolului 15 alineatul (2), (3) sau (4).

- (2) În cazul în care unitatea centrală a ETIAS are dovezi că datele înregistrate în sistemul central al ETIAS de către sistemul central al ETIAS conțin erori de fapt sau că datele au fost prelucrate în sistemul central al ETIAS cu încălcarea prezentului regulament, aceasta verifică datele respective și, dacă este necesar, le modifică sau le șterge imediat din sistemul central al ETIAS.

- (3) În cazul în care statul membru responsabil are dovezi că datele înregistrate în sistemul central al ETIAS conțin erori de fapt sau că datele au fost prelucrate în sistemul central al ETIAS cu încălcarea prezentului regulament, unitatea sa națională a ETIAS verifică datele respective și, dacă este necesar, le modifică sau le șterge imediat din sistemul central al ETIAS.
- (4) În cazul în care un alt stat membru decât statul membru responsabil are dovezi care sugerează că datele stocate în sistemul central al ETIAS conțin erori de fapt sau că datele au fost prelucrate în sistemul central al ETIAS cu încălcarea prezentului regulament, acesta contactează unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil în termen de 14 zile. Unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS competentă verifică exactitatea datelor și legalitatea prelucrării acestora în termen de o lună și, dacă este necesar, modifică sau șterge imediat datele din sistemul central al ETIAS.
- (5) În cazul în care un resortisant al unei țări terțe a dobândit cetățenia unui stat membru sau a intrat sub incidența articolului 2 alineatul (2) literele (a)-(c) [...], autoritățile respectivului stat membru verifică dacă persoana în cauză are o autorizație de călătorie valabilă și, dacă este cazul, șterge imediat dosarul de cerere din sistemul central al ETIAS. Autoritatea responsabilă de ștergerea dosarului de cerere este:
- (a) unitatea națională a ETIAS din statul membru care a eliberat documentul de călătorie, astfel cum se menționează la articolul 2 alineatul (2) litera (a);
  - (b) unitatea națională a ETIAS din statul membru a cărui cetățenie a dobândit-o respectivul resortisant al unei țări terțe;
  - (c) unitatea națională a ETIAS din statul membru care a eliberat permisul de ședere [...] de membru al familiei unui cetățean UE;
  - (d) [...]

- (5a) În cazul în care un resortisant al unei țări terțe a intrat sub incidența articolului 2 alineatul (2) litera (d) sau (e), acesta poate informa autoritățile competente ale statului membru care a eliberat [...] permisul de ședere, viza uniformă sau viza de lungă ședere respectivă că are o autorizație de călătorie valabilă și poate solicita ștergerea dosarului de cerere din sistemul central al ETIAS. Autoritățile statului membru în cauză verifică dacă persoana respectivă deține o autorizație de călătorie valabilă și, [...] dacă acest lucru se confirmă, unitatea națională a ETIAS din statul membru care a eliberat permisul de ședere, viza uniformă sau viza de lungă ședere șterge imediat dosarul de cerere din sistemul central al ETIAS.
- (6) În cazul în care un resortisant al unei țări terțe a intrat sub incidența articolului 2 alineatul (2) litera (f) [...], acesta [...] poate informa autoritățile competente ale următorului stat membru pe teritoriul căruia intră cu privire la această schimbare. Respectivul stat membru informează unitatea centrală a ETIAS în termen de 14 zile. Unitatea centrală a ETIAS verifică exactitatea datelor în termen de o lună și, dacă este necesar, șterge imediat din sistemul central al ETIAS dosarul de cerere și datele pe care le conține acesta. Persoana are acces la o cale judiciară de atac eficientă pentru a se asigura că datele sunt șterse.

## CAPITOLUL XI

### Protecția datelor

#### *Articolul 49* *Protecția datelor*

- (1) În cazul prelucrării datelor cu caracter personal de către Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și de către eu-LISA, se aplică Regulamentul (CE) nr. 45/2001.
- (2) [Regulamentul 2016/679] se aplică în cazul prelucrării datelor cu caracter personal de către unitățile naționale ale ETIAS, **poliștii de frontieră responsabili cu efectuarea verificărilor la frontieră și autoritățile responsabile în domeniul imigrației**. În cazul în care prelucrarea datelor cu caracter personal de către unitățile naționale ale ETIAS intră în domeniul de aplicare al [Directivei (UE) 2016/680], se aplică prezenta directivă.
- (3) În cazul prelucrării datelor cu caracter personal de către autoritățile desemnate ale statelor membre în sensul articolului 1 alineatul (2), se aplică [Directiva (UE) 2016/680].
- (4) În cazul prelucrării datelor cu caracter personal de către Europol în temeiul articolelor 25 [...] și 46, se aplică Regulamentul (UE) 2016/794.

#### *Articolul 50* *Operatorul de date*

- (1) Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă este considerată operator de date în conformitate cu articolul 2 litera [...] (d) din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal în sistemul central al ETIAS.
- (2) În ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal în sistemul central al ETIAS de către un stat membru, unitatea națională a ETIAS este considerată operator de date în conformitate cu articolul 4 alineatul (7) din [Regulamentul (UE) 2016/679] [...] și are responsabilitatea centrală pentru prelucrarea datelor cu caracter personal în sistemul central al ETIAS de către acest stat membru.

### Articolul 51

#### *Persoana împuternicită de către operatorul de date*

- (1) eu-LISA este considerată persoană împuternicită de către operatorul de date în conformitate cu articolul 2 litera [...] **(e)** din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal în sistemul de informații al ETIAS.
- (2) eu-LISA se asigură că sistemul de informații al ETIAS funcționează în conformitate cu prezentul regulament.

### Articolul 52

#### *Securitatea prelucrării*

- (1) [...] eu-LISA, unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS asigură securitatea prelucrării datelor cu caracter personal în temeiul aplicării prezentului regulament. eu-LISA, unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS cooperează în ceea ce privește sarcinile legate de securitatea datelor.
- (2) Fără a aduce atingere articolului 22 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001, eu-LISA ia măsurile necesare pentru a asigura securitatea sistemului central, a infrastructurii de comunicații dintre sistemul central și interfața uniformă națională, a site-ului web public și a aplicației pentru dispozitive mobile, a serviciului de e-mail, a serviciului de cont securizat, a portalului pentru operatorii de transport, a serviciului web și a software-ului care permite prelucrarea cererilor.
- (3) Fără a aduce atingere articolului 22 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 și articolelor 32 și 34 din [Regulamentul (UE) 2016/679], [...] eu-LISA, unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS adoptă măsurile necesare, inclusiv un plan de securitate, un plan de asigurare a continuității activității și un plan de recuperare în caz de dezastru, pentru:
  - (a) a proteja fizic datele, inclusiv prin elaborarea de planuri pentru situații neprevăzute în scopul protecției infrastructurii critice;
  - (b) a se refuza accesul persoanelor neautorizate la site-ul web securizat care efectuează operațiuni în conformitate cu scopurile ETIAS;

- (c) a împiedica citirea, copierea, modificarea sau îndepărtarea neautorizată a suporturilor de date;
- (d) a se împiedica introducerea neautorizată de date, precum și orice inspectare, modificare sau ștergere neautorizată a datelor cu caracter personal înregistrate;
- (e) a se împiedica prelucrarea neautorizată a datelor în sistemul central al ETIAS și orice modificare ori ștergere neautorizată a datelor prelucrate în sistemul central al ETIAS;
- (f) a se asigura faptul că persoanele autorizate să acceseze sistemul de informații al ETIAS au acces numai la datele care fac obiectul autorizației lor de acces, prin utilizarea exclusivă a unor nume de utilizator individuale și a unor moduri de acces confidentiale;
- (g) a se asigura faptul că toate autoritățile cu drept de acces la sistemul de informații al ETIAS creează profiluri care descriu funcțiile și responsabilitățile persoanelor autorizate să acceseze datele și pun aceste profiluri la dispoziția autorităților de supraveghere;
- (h) a asigura posibilitatea de a verifica și de a stabili care sunt organismele cărora le pot fi transmise datele cu caracter personal prin utilizarea echipamentelor de comunicare a datelor;
- (i) a se asigura faptul că se poate verifica și stabili ce date au fost prelucrate în sistemul de informații al ETIAS, în ce moment, de către cine și cu ce scop;
- (j) a se împiedica citirea, copierea, modificarea sau ștergerea neautorizată a datelor cu caracter personal în timpul transmiterii acestora către sau din sistemul central al ETIAS ori în timpul transportului suporturilor de date, în special prin intermediul unor tehnici de criptare corespunzătoare;
- (k) a monitoriza eficacitatea măsurilor de securitate prevăzute la prezentul alineat și a lua măsurile de organizare necesare referitoare la supravegherea internă, astfel încât să se asigure respectarea dispozițiilor prezentului regulament.

- (3a) Prin intermediul unor acte de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2), Comisia adoptă un model de plan de securitate și un model de plan de asigurare a continuității activității și de recuperare în caz de dezastru. eu-LISA, unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS își adoptă propriile planuri de [...] asigurare a continuității activității și de recuperare în caz de dezastru, astfel cum se menționează la alineatul (3), pe baza acestor modele de planuri, ajustate în funcție de necesități de către eu-LISA, unitatea centrală a ETIAS și unitățile naționale ale ETIAS.
- (4) eu-LISA informează [...] Consiliul și Comisia, precum și Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor cu privire la măsurile pe care le ia în temeiul prezentului articol.

*Articolul 53*  
*Automonitorizarea*

Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, Europolul și statele membre se asigură că fiecare autoritate care are drept de acces la sistemul de informații al ETIAS ia măsurile necesare pentru asigurarea conformității cu prezentul regulament și cooperează, în cazul în care este necesar, cu autoritatea de supraveghere.

*Articolul 54*  
*Dreptul la informare, acces, corectare și ștergere*

- (1) Fără a aduce atingere dreptului la informare prevăzut la articolele 11 și 12 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001, solicitanții ale căror date sunt stocate în sistemul central al ETIAS sunt informați, la momentul colectării datelor lor, cu privire la procedurile de exercitare a drepturilor prevăzute la articolele 13, 14, 15 și 16 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 și cu privire la datele de contact ale responsabilului cu protecția datelor din cadrul Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, ale Autorității Europene pentru Protecția Datelor și ale autorității naționale de supraveghere din statul membru responsabil.
- (2) Pentru a-și exercita drepturile prevăzute la articolele 13, 14, 15 și 16 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 și la articolele 15, 16, 17 și 18 din [Regulamentul (UE) 2016/679], orice solicitant are dreptul de a se adresa unității centrale a ETIAS sau unității naționale a ETIAS responsabile de cerere, care examinează solicitarea și răspunde la aceasta cât mai rapid posibil.

În cazul în care în urma unei examinări se constată că datele stocate în sistemul central al ETIAS conțin erori de fapt sau au fost înregistrate ilegal, unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil de cerere corectează sau șterge datele respective din sistemul central al ETIAS.

În cazul în care o autorizație de călătorie este modificată de unitatea centrală a ETIAS sau de o unitate națională a ETIAS în cursul perioadei sale de valabilitate, sistemul central al ETIAS efectuează prelucrarea automată prevăzută la articolul 18 pentru a stabili dacă dosarul de cerere modificat generează un rezultat pozitiv în conformitate cu articolul 18 alineatele (2)-(5). În cazul în care în urma prelucrării automate nu se obține niciun rezultat pozitiv, sistemul central al ETIAS eliberează o autorizație de călătorie modificată cu aceeași durată de valabilitate ca cea a autorizației originale și notifică solicitantului acest fapt. În cazul în care în urma prelucrării automate se obțin unul sau mai multe rezultate pozitive, unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil [...] evaluează riscul în materie de securitate, [...] imigrație ilegală [...] sau sănătate publică și decide dacă eliberează o autorizație de călătorie modificată sau dacă, în cazul în care ajunge la concluzia că nu mai sunt îndeplinite condițiile de acordare a autorizației de călătorie, revocă autorizația de călătorie.

- (3) În cazul în care unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil de cerere nu concluzionează că datele stocate în sistemul central al ETIAS conțin erori de fapt sau au fost înregistrate ilegal, unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil de cerere adoptă o decizie administrativă prin care persoanei vizate i se explică imediat în scris motivele pentru care respectivul stat membru nu este dispus să corecteze sau să șteargă datele care o privesc.
- (4) Această decizie furnizează, de asemenea, persoanei vizate informații care explică posibilitatea de a contesta decizia luată în privința cererii menționate la alineatul (2) și, dacă este cazul, informații cu privire la modalitatea de a introduce o acțiune sau de a depune o plângere la autoritățile sau instanțele judecătorești competente și cu privire la orice asistență de care poate beneficia, inclusiv din partea autorităților naționale de supraveghere competente.



- (5) Orice cerere înaintată în temeiul alineatului (2) conține informațiile necesare pentru a identifica persoana vizată. Aceste informații se utilizează exclusiv pentru a permite exercitarea drepturilor menționate la alineatul (2) și apoi se șterg imediat.
- (6) Unitatea centrală a ETIAS sau unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil de cerere ține o evidență sub forma unui document scris care să ateste faptul că s-a depus o cerere de tipul celei menționate la alineatul (2) și modul în care a fost soluționată aceasta și pune imediat documentul respectiv, la cerere, la dispoziția autorităților naționale competente în materie de supraveghere a protecției datelor.

#### *Articolul 55*

#### *Comunicarea datelor cu caracter personal către țări terțe, organizații internaționale și părți private*

- (1) Datele cu caracter personal stocate în sistemul central al ETIAS nu se transferă și nu se pun la dispoziția unei țări terțe, a unei organizații internaționale sau a unei părți private, cu excepția transferurilor către Interpol în scopul efectuării prelucrării automate menționate la articolul 18 alineatul (2) literele (b) și (m). Transferurile de date cu caracter personal către Interpol fac obiectul dispozițiilor articolului 9 din Regulamentul (CE) nr. 45/2001.
- (2) Datele cu caracter personal accesate din sistemul central al ETIAS de un stat membru sau de Europol în scopul menționat la articolul 1 alineatul (2) nu se transferă și nu se pun la dispoziția niciunei țări terțe, organizații internaționale sau entități private stabilite în Uniune sau în afara acesteia. Interdicția se aplică și în cazul în care aceste date sunt prelucrate ulterior la nivel național sau între statele membre, cu excepția cazului în care acest lucru este necesar pentru asigurarea unui proces echitabil.

- (2a) Prin derogare de la alineatul (1), datele accesate din sistemul central al ETIAS de către autoritățile responsabile în domeniul imigrației în temeiul articolului 42a alineatul (2) pot fi transferate unei țări terțe în cazuri individuale, dacă acest lucru este necesar în scopul [...] returnării, numai dacă sunt îndeplinite următoarele condiții:
- (a) Comisia a adoptat, în conformitate cu articolul 45 alineatul (3) din [Regulamentul 2016/679] [...], o decizie în care constată că țara terță respectivă asigură un nivel adecvat de protecție a datelor cu caracter personal; sau între Uniunea Europeană sau un stat membru și țara terță respectivă există un acord de readmisie sau orice alt tip de acord similar în vigoare; sau se aplică dispozițiile articolului 49 alineatul (1) litera (d) din [Regulamentul 2016/679] [...];
  - (b) statul membru informează țara terță în legătură cu obligația de a utiliza datele exclusiv în scopurile pentru care acestea au fost furnizate;
  - (c) datele sunt transferate sau puse la dispoziție în conformitate cu dispozițiile relevante ale dreptului Uniunii, în special cu acordurile de readmisie și cu dispozițiile privind transferul datelor cu caracter personal, precum și cu dreptul intern al statului membru care a transferat sau a pus la dispoziție datele, inclusiv cu dispozițiile juridice relevante în domeniul securității datelor și al protecției datelor.
- (3) Transferurile de date cu caracter personal către țări terțe în temeiul alineatului (2a) nu aduc atingere drepturilor solicitanților și ale beneficiarilor de protecție internațională, în special în ceea ce privește principiul nereturnării.

(4) Prin derogare de la alineatul (2), datele din sistemul central al ETIAS accesate de autoritățile desemnate în scopurile menționate la articolul 1 alineatul (2) pot fi transferate sau puse la dispoziția unei țări terțe de către autoritatea desemnată, pe baza unei solicitări motivate în mod corespunzător, numai dacă sunt îndeplinite cumulativ următoarele condiții:

(a) în situații excepționale de urgență, atunci când există un pericol imediat și grav de comitere a unei infracțiuni de terorism sau a altor infracțiuni grave, astfel cum sunt acestea definite la articolul 3 alineatul (1) **litera (l) și, respectiv, litera (m)** din prezentul regulament,

(b) transferul este efectuat în conformitate cu condițiile aplicabile prevăzute în Directiva (UE) nr. 2016/680,

(c) se asigură reciprocitatea furnizării către statele membre a oricărui tip de informații pe care le deține țara terță solicitantă, în cadrul sistemelor de autorizare a călătoriilor.

Atunci când se efectuează pe baza prezentului alineat, un transfer se documentează și documentația se pune la dispoziția autorității de supraveghere la cerere, incluzând data și ora transferului, informații cu privire la autoritatea competentă destinatară, justificarea transferului și datele cu caracter personal transferate.

#### *Articolul 56*

##### *Supravegherea de către autoritatea națională de supraveghere*

- (1) Autoritatea sau autoritățile de supraveghere desemnate în temeiul articolului 51 din [Regulamentul 2016/679] se asigură că, cel puțin o dată la patru ani, se efectuează un audit al operațiunilor de prelucrare a datelor de către unitățile naționale ale ETIAS, în conformitate cu standardele internaționale de audit relevante.
- (2) Statele membre se asigură că autoritatea lor de supraveghere are resurse suficiente pentru a îndeplini sarcinile care i-au fost încredințate în temeiul prezentului regulament.

- (3) Fiecare stat membru furnizează orice informație solicitată de autoritățile de supraveghere și, în special, le furnizează acestora informații privind activitățile desfășurate în conformitate cu responsabilitățile care le revin în temeiul prezentului regulament. Fiecare stat membru acordă autorităților de supraveghere accesul la evidențele sale și le permite în orice moment accesul la toate spațiile sale de lucru legate de ETIAS.

#### *Articolul 57*

##### *Supravegherea de către Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor*

Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor se asigură că, cel puțin o dată la patru ani, se efectuează un audit al activităților de prelucrare a datelor cu caracter personal de către eu-LISA și unitatea centrală a ETIAS, în conformitate cu standardele internaționale de audit relevante. Un raport al acestui audit se trimite Parlamentului European, Consiliului, eu-LISA, Comisiei și statelor membre. Se acordă eu-LISA și Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă posibilitatea de a face observații înainte de adoptarea rapoartelor lor.

#### *Articolul 58*

##### *Cooperarea dintre autoritățile naționale de supraveghere și Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor*

- (1) Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor acționează în strânsă cooperare cu autoritățile naționale de supraveghere în ceea ce privește aspecte specifice care necesită o implicare la nivel național, în special dacă Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor sau o autoritate națională de supraveghere identifică discrepanțe majore între practicile statelor membre sau transferuri potențial ilegale, prin intermediul canalelor de comunicare ale ETIAS, sau în contextul întrebărilor adresate de una sau mai multe autorități naționale de supraveghere cu privire la punerea în aplicare și interpretarea prezentului regulament.

- (2) În cazurile prevăzute la alineatul (1), Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor și autoritățile naționale de supraveghere competente pentru supravegherea protecției datelor pot, în funcție de necesități, acționând în sfera competențelor lor respective, să facă schimb de informații relevante, să își ofere reciproc asistență în efectuarea de audituri și inspecții, să examineze dificultățile legate de interpretarea sau aplicarea prezentului regulament, să analizeze problemele legate de exercitarea supravegherii independente sau de exercitarea drepturilor persoanelor vizate, să elaboreze propuneri armonizate pentru soluții comune la orice problemă și să promoveze sensibilizarea cu privire la drepturile în materie de protecție a datelor.
- (3) Autoritățile de supraveghere și Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor se reunesc în acest scop cel puțin de două ori pe an în cadrul comitetului instituit prin [Regulamentul (UE) 2016/679]. Costurile acestor reuniuni sunt suportate de comitetul instituit prin [Regulamentul (UE) 2016/679]. În cursul primei reuniuni se adoptă regulamentul de procedură. Alte metode de lucru sunt elaborate de comun acord, dacă este necesar.
- (4) Un raport comun privind activitățile se trimite o dată la doi ani Parlamentului European, Consiliului, Comisiei, Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și eu-LISA. Acest raport include un capitol despre fiecare stat membru, elaborat de autoritatea de supraveghere a statului membru respectiv.

*Articolul 59*  
*Ținerea evidențelor*

- (1) eu-LISA ține evidențe ale tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor efectuate în sistemul de informații al ETIAS. Aceste evidențe indică scopul accesării, data și ora fiecărei operațiuni, datele utilizate pentru prelucrarea automată a cererilor, rezultatele pozitive obținute în cursul efectuării prelucrării automate prevăzute la articolul 18, datele utilizate pentru verificarea identității în ceea ce privește sistemul central al ETIAS sau alte sisteme de informații și baze de date, rezultatele procesului de verificare menționat la articolul 20 și personalul care l-a efectuat.

(2) Unitatea centrală a ETIAS ține evidențe ale personalului autorizat în mod corespunzător să efectueze verificările identității.

(3) [...]

[...] Unitatea națională a ETIAS din statul membru responsabil ține evidențe ale personalului autorizat în mod corespunzător să introducă sau să extragă date.

(4) eu-LISA ține evidențe ale tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor efectuate în sistemul de informații al ETIAS în ceea ce privește accesul la portal al operatorilor de transport, [...] accesul polițiștilor de frontieră [...] responsabili [...] cu efectuarea verificărilor la frontieră [...] și accesul autorităților responsabile în domeniul imigrației, în conformitate cu articolele 39, [...] 41 și 42a. Aceste evidențe indică data și ora fiecărei operațiuni, datele utilizate pentru lansarea căutării, datele transmise de sistemul central al ETIAS și numele membrilor autorizați ai personalului operatorilor de transport, ale polițiștilor de frontieră și ale autorităților responsabile în domeniul imigrației [...] care introduc și extrag date.

În plus, operatorii de transport și autoritățile competente țin evidențe ale personalului autorizat în mod corespunzător să introducă și să extragă date.

(5) Aceste evidențe pot fi utilizate numai pentru monitorizarea admisibilității prelucrării datelor din punctul de vedere al protecției lor, precum și pentru asigurarea securității și a integrității datelor. Aceste evidențe sunt protejate, prin măsuri corespunzătoare, împotriva accesului neautorizat și sunt șterse la un an de la expirarea perioadei de păstrare menționate la articolul 47, dacă nu sunt necesare pentru proceduri de monitorizare deja inițiate.

eu-LISA și unitățile naționale ale ETIAS pun aceste evidențe la dispoziția Autorității Europene pentru Protecția Datelor și, respectiv, a autorităților de supraveghere competente, la cerere.

*Articolul 60*

*Ținerea evidențelor, a înregistrărilor și a documentației aferente cererilor de consultare a datelor în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave*  
[...]

- (1) eu-LISA ține evidențe ale tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor efectuate în sistemul central al ETIAS privind accesul punctelor centrale de acces în scopul prevăzut la articolul 1 alineatul (2). Aceste evidențe indică data și ora fiecărei operațiuni, datele utilizate pentru lansarea căutării, datele transmise de sistemul central al ETIAS și numele membrului personalului autorizat al punctului central de acces care introduce și extrage datele.
- (2) În plus, fiecare stat membru și Europolul țin evidențe ale tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor în sistemul central al ETIAS care rezultă din cererile de consultare [...] sau din accesul la datele stocate în sistemul central al ETIAS în scopul prevăzut la articolul 1 alineatul (2). Evidențele includ înregistrările și documentația aferente tuturor operațiunilor de prelucrare a datelor.
- (3) Evidențele arată:
  - (j) scopul exact al cererii de consultare a datelor stocate în sistemul central al ETIAS sau de acces la acestea, inclusiv infracțiunea de terorism sau altă infracțiune gravă vizată, iar în cazul Europolului, scopul exact al cererii de consultare;
  - (k) decizia luată cu privire la admisibilitatea cererii;
  - (l) referința dosarului național;
  - (m) data și ora exactă a cererii de acces înaintate de punctul [...] central de acces către sistemul central al ETIAS;

- (n) dacă este cazul, utilizarea procedurii de urgență menționate la articolul 44 alineatul (4) și [...] rezultatul verificării ex post;
  - (o) care dintre datele sau seturile de date menționate la articolul 45 alineatele (2) și (3) au fost utilizate pentru consultare;
  - (p) în conformitate cu normele naționale sau cu Regulamentul (UE) 2016/794, datele de identificare ale funcționarului care a efectuat căutarea și ale funcționarului care a dispus căutarea sau furnizarea datelor.
- (4) Evidențele menționate la alineatele (1) și (2) se utilizează numai pentru a verifica admisibilitatea cererii, pentru a monitoriza legalitatea prelucrării datelor și pentru a asigura integritatea și securitatea datelor. Doar evidențele care conțin date fără caracter personal pot fi utilizate pentru monitorizarea și evaluarea menționate la articolul 81. Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor și autoritățile de supraveghere competente care sunt responsabile cu monitorizarea legalității prelucrării datelor și a integrității și securității datelor au acces la aceste evidențe, la cerere, în scopul îndeplinirii atribuțiilor care le revin. Autoritatea responsabilă cu verificarea admisibilității cererii are, de asemenea, acces la evidențele respective în acest scop. În afara scopurilor menționate mai sus, datele cu caracter personal, precum și evidențele cererilor de consultare a datelor stocate în sistemul central al ETIAS se șterg din toate dosarele naționale și din toate dosarele Europolului după o perioadă de o lună, cu excepția cazului în care aceste date și evidențe sunt necesare în scopul anchetei penale specifice aflate în curs pentru care au fost solicitate de un stat membru sau de Europol.



## CAPITOLUL XII

### Sensibilizarea publicului

#### *Articolul 61* *Informarea publicului larg*

Unitatea centrală a ETIAS pune la dispoziția publicului larg toate informațiile relevante cu privire la cererea de autorizație de călătorie, în special:

- (a) criteriile, condițiile și procedurile de solicitare a unei autorizații de călătorie;
- (b) informații privind site-ul web și aplicația pentru dispozitive mobile [...] unde poate fi introdusă cererea;
- (c) termenele în care se ia o decizie cu privire la cerere prevăzute la articolul 27;
- (d) faptul că deciziile cu privire la cereri trebuie notificate solicitanților, că aceste decizii trebuie să menționeze, dacă este relevant, motivele pe care se întemeiază refuzul și că solicitanții ale căror cereri au fost respinse au dreptul la exercitarea unei căi de atac, precum și informații referitoare la procedura care trebuie urmată în cazul exercitării unei căi de atac, inclusiv autoritatea competentă de soluționare a căii de atac și termenul de introducere a acesteia;
- (e) faptul că simpla deținere a unei autorizații de călătorie nu conferă în mod automat dreptul de intrare și că titularii unei autorizații de călătorie trebuie să îndeplinească condițiile de intrare astfel cum sunt prevăzute la articolul 6 din Regulamentul (UE) nr. 2016/399 și să prezinte dovada că îndeplinesc condițiile [...] respective la frontiera externă [...].

*Articolul 62*  
*Campania de informare*

Comisia, în cooperare cu unitatea centrală a ETIAS, și statele membre organizează la începerea funcționării ETIAS o campanie de informare pentru a aduce la cunoștința resortisanților țărilor terțe care intră sub incidența prezentului regulament obligația de a deține o autorizație de călătorie valabilă pentru trecerea frontierelor externe.

## CAPITOLUL XIII

### Responsabilități

#### *Articolul 63*

#### *Responsabilitățile eu-LISA în timpul etapei de concepere și dezvoltare*

- (1) Sistemul de informații al ETIAS este găzduit de eu-LISA în sediile sale tehnice și asigură funcționalitățile prevăzute în prezentul regulament, în conformitate cu condițiile de securitate, disponibilitate, calitate și viteză prevăzute la articolul 64 alineatul (1).
- (2) Infrastructurile care susțin site-ul web public, aplicația pentru dispozitive mobile și portalul pentru operatorii de transport sunt găzduite în sediile eu-LISA sau în sediile Comisiei. Aceste infrastructuri sunt repartizate geografic pentru a furniza funcționalitățile prevăzute în prezentul regulament în conformitate cu condițiile de securitate, disponibilitate, calitate și viteză prevăzute la articolul 64 alineatul (1) [...].
- (3) eu-LISA este responsabilă cu dezvoltarea sistemului de informații al ETIAS și cu orice dezvoltare necesară pentru stabilirea interoperabilității dintre sistemul central al ETIAS și sistemele de informații menționate la articolul 10.

eu-LISA definește, în cooperare cu [...] statele membre, modul în care este concepută arhitectura fizică a sistemului, inclusiv infrastructura sa de comunicații, precum și specificațiile tehnice și evoluția ulterioară a acestora în ceea ce privește sistemul central și interfețele uniforme naționale. [...] Acestea se adoptă de către Consiliul de administrație, sub rezerva unui aviz favorabil din partea Comisiei. De asemenea, eu-LISA pune în aplicare orice adaptare necesară a [EES], SIS, [Eurodac], [ECRIS] sau VIS care rezultă din stabilirea interoperabilității cu ETIAS.

eu-LISA dezvoltă și pune în aplicare sistemul central, interfețele uniforme naționale și infrastructura de comunicații, cât mai curând posibil după intrarea în vigoare a prezentului regulament și adoptarea de către Comisie a măsurilor prevăzute la articolul 15 alineatele (2) și (4), la articolul 16 alineatul (4), la articolul 28 alineatul (5), la articolul 39 alineatul (3), la articolul 40 alineatul (2) și la articolul 72 alineatele (1) și (4).

**eu-LISA dezvoltă soluția tehnică menționată la articolul 81 alineatul (8) cât mai curând posibil după intrarea în vigoare a prezentului regulament și adoptarea de către Comisie a măsurilor prevăzute la articolul 81 alineatul (8).**

Dezvoltarea constă în elaborarea și punerea în aplicare a specificațiilor tehnice, efectuarea de teste și coordonarea generală a proiectului.

- (4) În cursul fazei de proiectare și dezvoltare se instituie un Consiliu de administrație al programului, alcătuit din maximum zece membri. Acesta este compus din șase membri numiți de Consiliul de administrație al eu-LISA din rândul membrilor săi sau al membrilor săi supleanți, președintele Grupului consultativ ETIAS-EES menționat la articolul 80, un membru care reprezintă eu-LISA numit de directorul executiv al acesteia, un membru care reprezintă Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă numit de directorul executiv al acesteia și un membru numit de Comisie. Membrii numiți de către Consiliul de administrație al eu-LISA sunt aleși numai din statele membre pentru care instrumentele legislative care reglementează dezvoltarea, instituirea, operarea și utilizarea tuturor sistemelor informatice la scară largă gestionate de eu-LISA prevăd obligații depline, în temeiul dreptului Uniunii, și care participă la ETIAS. Consiliul de administrație al programului se reunește periodic, cel puțin [...] de două ori [...] pe trimestru [...]. Acesta asigură gestionarea adecvată a etapei de concepere și dezvoltare a ETIAS. Consiliul de administrație al programului prezintă lunar rapoarte scrise consiliului de administrație cu privire la progresul proiectului. Consiliul de administrație al programului nu are competențe decizionale și nu dispune de un mandat pentru a-i reprezenta pe membrii consiliului de administrație.
- (5) Consiliul de administrație stabilește regulamentul de procedură al Consiliului de administrație al programului, care include în special norme privind:
- (a) președinția;
  - (b) locul reuniunilor;
  - (c) pregătirea reuniunilor;

- (d) accesul experților la reuniuni;
- (e) planurile privind comunicarea vizând informarea completă a membrilor neparticipanți din cadrul consiliului de administrație.

Președinția [...] este asigurată de unul dintre statele membre [...] pentru care instrumentele legislative care reglementează dezvoltarea, instituirea, operarea și utilizarea tuturor sistemelor IT la scară largă gestionate de eu-LISA prevăd obligații depline, în temeiul dreptului Uniunii [...].

Toate cheltuielile de deplasare și de ședere suportate de membrii Consiliului de administrație al programului sunt plătite de agenție, iar articolul 10 din regulamentul de procedură al eu-LISA se aplică *mutatis mutandis*. Secretariatul Consiliului de administrație al programului este asigurat de către eu-LISA.

Grupul consultativ EES-ETIAS menționat la articolul 80 se reunește cu regularitate până la începerea funcționării ETIAS. După fiecare reuniune, acesta prezintă un raport Consiliului de administrație al programului. Grupul consultativ EES-ETIAS asigură expertiza tehnică pentru sprijinirea sarcinilor Consiliului de administrație al programului și monitorizează stadiul de pregătire al statelor membre.

*Articolul 64*  
*Responsabilitățile eu-LISA după începerea funcționării ETIAS*

- (1) După începerea funcționării ETIAS, eu-LISA este responsabilă cu gestionarea tehnică a sistemului central și a interfețelor uniforme naționale. În cooperare cu statele membre, aceasta asigură în permanență cea mai bună tehnologie existentă, sub rezerva unei analize cost-beneficiu. eu-LISA este, de asemenea, responsabilă cu gestionarea tehnică a infrastructurii de comunicații dintre sistemul central și interfețele uniforme naționale, precum și cu site-ul web public, aplicația pentru dispozitive mobile, serviciul de e-mail, serviciul de cont securizat, portalul pentru operatorii de transport, serviciul web și software-ul pentru prelucrarea cererilor, astfel cum se menționează la articolul 6.

Gestionarea tehnică a ETIAS cuprinde toate sarcinile necesare pentru a menține în funcțiune sistemul de informații al ETIAS 24 de ore pe zi, 7 zile pe săptămână, în conformitate cu prezentul regulament, în special lucrările de întreținere și dezvoltările tehnice necesare pentru a se asigura funcționarea sistemului la un nivel satisfăcător de calitate tehnică, mai ales în ceea ce privește timpul de răspuns pentru efectuarea de căutări în baza de date centrală în conformitate cu specificațiile tehnice.

- (2) Fără a aduce atingere articolului 17 din Statutul funcționarilor Uniunii Europene, eu-LISA aplică norme corespunzătoare privind secretul profesional sau alte responsabilități echivalente de confidențialitate tuturor membrilor personalului său care trebuie să lucreze cu date stocate în sistemul central al ETIAS. Această obligație continuă să se aplice și după ce persoanele respective au încetat să mai ocupe o anumită funcție sau un anumit post ori după ce și-au încetat activitatea.
- (3) eu-LISA îndeplinește, de asemenea, sarcini legate de asigurarea formării pe tema utilizării tehnice a sistemului de informații al ETIAS.

- (4) eu-LISA elaborează și întreține un mecanism și o serie de proceduri pentru efectuarea de controale de calitate privind datele din sistemul central al ETIAS și prezintă periodic rapoarte statelor membre și unității centrale a ETIAS. eu-LISA prezintă periodic un raport Comisiei cu privire la situațiile problematice întâmpinate. Acest mecanism, aceste proceduri și modalitățile de interpretare a respectării calității datelor se stabilesc și se elaborează prin intermediul măsurilor de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

#### *Articolul 65*

##### *Responsabilitățile Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă*

- (1) Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă este responsabilă cu:
- (q) instituirea și funcționarea unității centrale a ETIAS;
  - (r) prelucrarea automată a cererilor;
  - (s) regulile de verificare.
- (2) Înainte de a fi autorizat să prelucreze datele înregistrate în sistemul central al ETIAS, personalul unității centrale a ETIAS cu drept de acces la sistemul central al ETIAS beneficiază de o formare corespunzătoare privind normele în materie de securitate și protecție a datelor, în special privind drepturile fundamentale relevante.

#### *Articolul 66*

##### *Responsabilitățile statelor membre*

- (1) Fiecare stat membru este responsabil de:
- (t) conectarea la interfețele uniforme naționale;
  - (u) organizarea, gestionarea, funcționarea și întreținerea unităților naționale ale ETIAS pentru examinarea și luarea unei decizii în ceea ce privește cererile de autorizații de călătorie [...] pentru care [...] procesul automat de prelucrare a cererilor a semnalat un rezultat pozitiv [...];

- (v) organizarea punctelor centrale de acces și conectarea acestora la interfața uniformă națională în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave [...];
  - (w) gestionarea și reglementarea accesului personalului autorizat în mod corespunzător al autorităților naționale competente la sistemul de informații al ETIAS în conformitate cu prezentul regulament, precum și de întocmirea și actualizarea periodică a unei liste cu membrii personalului respectiv și cu profilurile acestora;
  - (x) instituirea și funcționarea unităților naționale ale ETIAS.
- (2) Fiecare stat membru utilizează procese automate pentru efectuarea de căutări în sistemul central al ETIAS la frontiera externă.
  - (3) Înainte de a fi autorizat să prelucreze datele înregistrate în sistemul central al ETIAS, personalul unităților naționale ale ETIAS cu drept de acces la sistemul de informații al ETIAS beneficiază de o formare corespunzătoare privind normele în materie de securitate și protecție a datelor, în special privind drepturile fundamentale relevante.

#### *Articolul 67*

#### *Responsabilitățile Europolului*

- (1) Europolul asigură prelucrarea căutărilor menționate la articolul 18 alineatul (2) litera (j) și alineatul (4) și adaptarea în consecință a sistemului său de informații.
- (2) Europolul este responsabil cu elaborarea și găzduirea [...] listei de supraveghere din ETIAS prevăzute la articolul 29.
- (3) Europolul este responsabil cu furnizarea unui aviz în urma unei cereri de consultare în temeiul articolului 25 [...].



(4) Europolul este responsabil cu furnizarea de informații pentru lista de supraveghere a ETIAS, referitoare la infracțiuni de terorism sau la alte infracțiuni grave, obținute de Europol prin cooperare internațională în temeiul articolului 29 alineatul (2) litera (c).

# CAPITOLUL XIV

## Modificarea altor instrumente ale Uniunii

### Articolul 67a

#### Modificarea Regulamentului (UE) nr. 1077/2011

Regulamentul (UE) nr. 1077/2011 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 1, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Agenția este responsabilă de gestionarea operațională a Sistemului de informații Schengen de a doua generație (SIS II), a Sistemului de informații privind vizele, a Eurodac, [a sistemului de intrare/ieșire (EES)] și a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)”.

2. După articolul 5, se adaugă un nou articol 5b:

#### „Articolul 5b

#### Sarcini legate de ETIAS

În ceea ce privește ETIAS, agenția îndeplinește:

(a) sarcinile care îi sunt conferite prin Regulamentul (UE) nr. XXX/20XX al Parlamentului European și al Consiliului din X.X.X de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS) [...];

(b) sarcini legate de formarea pe tema utilizării tehnice a ETIAS”.

3. Articolul 7 se modifică după cum urmează:

(a) alineatul (5) [...] se înlocuiește cu următorul text:

„(5) Atribuțiile legate de gestionarea operațională a infrastructurii de comunicații pot fi încredințate entităților sau organismelor externe din sectorul privat, în conformitate cu Regulamentul (CE, Euratom) nr. 1605/2002. În acest caz, furnizorului de rețea i se aplică măsurile de securitate menționate la alineatul (4) și nu i se permite accesul, sub nicio formă, la datele operaționale SIS II, VIS, Eurodac, [EES] sau ETIAS ori la schimbul SIRENE aferent SIS II.

(6) [...]”

4. La articolul 8, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Agenția monitorizează evoluțiile în domeniul cercetării relevante pentru gestionarea operațională a SIS II, a VIS, a Eurodac, [a EES], a ETIAS și a altor sisteme informatice la scară largă”.

5. La articolul 12, alineatul (1) se modifică după cum urmează:

(a) după litera (s) se adaugă o nouă literă (sb):

„(sb) adoptă rapoartele privind dezvoltarea ETIAS în temeiul articolului 81 alineatul (2) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX”;

(b) litera (t) se înlocuiește cu următorul text:

„(t) adoptă rapoartele privind funcționarea tehnică a SIS II, în temeiul articolului 50 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 1987/2006 și al articolului 66 alineatul (4) din Decizia 2007/533/JAI, privind funcționarea tehnică a VIS, în temeiul articolului 50 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 767/2008 și al articolului 17 alineatul (3) din Decizia 2008/633/JAI, [privind funcționarea tehnică a EES, în temeiul articolului 64 alineatul (4) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX], precum și privind funcționarea tehnică a ETIAS, în temeiul articolului 81 alineatul (4) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX”;

(c) litera (v) se înlocuiește cu următorul text:

„(v) formulează observații privind rapoartele de audit ale Autorității Europene pentru Protecția Datelor, în temeiul articolului 45 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 1987/2006, al articolului 42 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 767/2008, al articolului 31 alineatul (2) din Regulamentul (UE) nr. 603/2013, [al articolului 50 alineatul (2) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX] și al articolului 57 din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX [ETIAS] și asigură măsuri corespunzătoare în urma auditurilor respective”;

(d) după litera (x), se adaugă o nouă literă (xb):

„(xb) publică statistici referitoare la ETIAS, în temeiul articolului 73 din Regulamentul (UE) XXXX/XX”;

(e) după litera (z), se adaugă o nouă literă (zb):

„(zb) asigură publicarea anuală a listei conținând autoritățile competente, în temeiul articolului 11 alineatul (5) din Regulamentul (UE) nr. XXXX/XX”.

6. La articolul 15, alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) Europolul și Eurojustul pot participa la reuniunile consiliului de administrație, în calitate de observatori, atunci când pe ordinea de zi figurează chestiuni referitoare la SIS II din perspectiva aplicării Deciziei 2007/533/JAI. Europolul poate, de asemenea, participa la reuniunile consiliului de administrație, în calitate de observator, atunci când pe ordinea de zi figurează chestiuni referitoare la VIS, din perspectiva aplicării Deciziei 2008/633/JAI, sau chestiuni referitoare la Eurodac, din perspectiva aplicării Regulamentului (UE) nr. 603/2013, [sau chestiuni referitoare la EES, din perspectiva aplicării Regulamentului (UE) XX/XX din XXX], sau chestiuni referitoare la ETIAS, din perspectiva aplicării Regulamentului (UE) XX/XX din XXX. De asemenea, Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă poate participa la reuniunile consiliului de administrație, în calitate de observator, atunci când pe ordinea de zi figurează chestiuni referitoare la ETIAS din perspectiva aplicării Regulamentului (UE) XX/XX din XXX”.

7. La articolul 17 alineatul (5), litera (g) se înlocuiește cu următorul text:

„(g) fără a aduce atingere articolului 17 din Statutul funcționarilor, stabilește cerințe de confidențialitate pentru a se conforma dispozițiilor articolului 17 din Regulamentul (CE) nr. 1987/2006, ale articolului 17 din Decizia 2007/533/JAI, ale articolului 26 alineatul (9) din Regulamentul (CE) nr. 767/2008, ale articolului 4 alineatul (4) din Regulamentul (UE) nr. 603/2013, [ale articolului 34 alineatul (4) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX] și ale articolului 64 alineatul (2) din Regulamentul (UE) XX/XX din XXX”.

8. La articolul 17 alineatul (6), se adaugă litera (ha):

„(ha) rapoartele [privind dezvoltarea EES menționată la articolul 64 alineatul (2) din Regulamentul XX/XX (de instituire a EES)] și privind dezvoltarea ETIAS menționată la articolul 81 alineatul (2) din Regulamentul (UE) XX/XX (de instituire a ETIAS) și le înaintează Consiliului de administrație spre adoptare”.

9. Articolul 19 se modifică după cum urmează:

(a) alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Următoarele grupuri consultative furnizează consiliului de administrație expertiză în domeniul sistemelor IT la scară largă și, în special, în contextul pregătirii programului anual de lucru și a raportului anual de activitate:

(a) grupul consultativ SIS II;

(b) grupul consultativ VIS;

(c) grupul consultativ Eurodac;

(d) [...]

(d) grupul consultativ [EES-]ETIAS”;

(b) alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„(3) Europolul și Eurojustul pot numi fiecare câte un reprezentant în cadrul grupului consultativ SIS II. Europolul poate, de asemenea, să numească un reprezentant în cadrul grupurilor consultative VIS, Eurodac și [EES-][...]ETIAS [...]. Totodată, Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă poate numi un reprezentant în cadrul grupului consultativ [EES-]ETIAS”.

*Articolul 68*  
*Modificarea Regulamentului (UE) nr. 515/2014*

Regulamentul (UE) nr. 515/2014 se modifică după cum urmează:

La articolul 6, se introduce următorul alineat (3a):

„(3a) În timpul etapei de dezvoltare, statele membre beneficiază, pe lângă alocarea lor de bază, de o finanțare suplimentară de 96,5 milioane EUR pe care o alocă în întregime ETIAS pentru a asigura dezvoltarea sa rapidă și eficace în conformitate cu punerea în aplicare a sistemului central al ETIAS, astfel cum se prevede în [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)].”

*Articolul 69*  
*Modificarea Regulamentului (UE) nr. 2016/399*

Regulamentul (UE) nr. 2016/399 se modifică după cum urmează:

1. Articolul 6 se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (1), litera (b) se înlocuiește cu următorul text:

„(b) să fie în posesia unei vize valabile, dacă aceasta este obligatorie în temeiul Regulamentului (CE) nr. 539/2001 al Consiliului, sau a unei autorizații de călătorie valabile, dacă aceasta este obligatorie în temeiul [Regulamentului de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)], cu excepția cazului în care dețin un permis de ședere valabil sau o viză de lungă ședere valabilă;”.

2. La articolul 8, alineatul (3) se modifică după cum urmează:

(a) la litera (a), punctul (i) se înlocuiește cu următorul text:

„(i) verificarea faptului că resortisantul țării terțe deține un document valabil și care nu a expirat, care permite trecerea frontierei, și a faptului că documentul respectiv este însoțit, după caz, de viza necesară, de autorizația de călătorie necesară sau de permisul de ședere necesar.”;

(b) se introduce următoarea literă (bb):

„(bb) dacă resortisantul țării terțe deține autorizația de călătorie menționată la articolul 6 alineatul (1) litera (b), verificările amănunțite efectuate la intrare includ și verificarea autenticității, a valabilității și a statutului autorizației de călătorie și, dacă este cazul, a identității titularului autorizației de călătorie, prin efectuarea de căutări în ETIAS în conformitate cu articolul 41 din [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)]”.

3. În anexa V partea B, în lista motivelor de refuz, litera (C) se înlocuiește cu următorul text:

„(C) nu deține o viză valabilă, o autorizație de călătorie valabilă sau un permis de ședere valabil”.

4. În anexa VI, punctul 2.1.3 al doilea paragraf se înlocuiește cu următorul text:

„Statele membre se asigură că societatea aeroportuară ia măsurile necesare în vederea împiedicării accesului și părăsirii de către persoane neautorizate a zonelor rezervate, de exemplu a zonelor de tranzit. Verificările nu se efectuează, în principiu, în zona de tranzit, cu excepția cazului când acest lucru este justificat de o analiză a riscului legat de securitatea internă și de imigrația ilegală; verificările din respectiva zonă pot fi efectuate, în special, asupra persoanelor care fac obiectul obligației de a deține o viză de tranzit aeroportuar sau o autorizație de călătorie, pentru a verifica dacă respectivele persoane dețin o astfel de viză sau autorizație.”

*Articolul 70*  
*[...]*

[...]



[...]

*Articolul 71*  
*Modificarea Regulamentului (UE) nr. 2016/1624*

Regulamentul (UE) nr. 2016/1624 se modifică după cum urmează:

1. La articolul 8 alineatul (1) se adaugă următoarea literă (qq):

„(qq) îndeplinește sarcinile și obligațiile care îi revin Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, menționate în [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)] și asigură instituirea și funcționarea [...] unității centrale a ETIAS în conformitate cu articolul 7 din [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)]”.

2. În capitolul II, se adaugă următoarea secțiune 5:

„Secțiunea 5

ETIAS

*Articolul 33a*

*Instituirea unității centrale a ETIAS*

- (1) Se instituie o unitate centrală a ETIAS.
- (2) Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă asigură instituirea și [...] funcționarea unității centrale a ETIAS prevăzute la articolul 7 din [Regulamentul de instituire a Sistemului european de informații și de autorizare privind călătoriile (ETIAS)].”

## **CAPITOLUL XV**

### **Dispoziții finale**

#### *Articolul 72*

#### *Perioada de tranziție și măsurile tranzitorii*

- (1) Pentru o perioadă de șase luni de la data începerii funcționării ETIAS, utilizarea ETIAS este opțională și nu se aplică cerința de a deține o autorizație de călătorie valabilă. Comisia poate adopta un act delegat în conformitate cu articolul 78 pentru a prelungi această perioadă cu maximum alte șase luni.
- (2) În cursul [...] perioadei menționate la alineatul (1), polițiștii de frontieră responsabili cu efectuarea verificărilor la frontieră îi informează la trecerea frontierelor externe pe resortisanții țărilor terțe supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie cu privire la faptul că trebuie să aibă o autorizație de călătorie valabilă de la data expirării perioadei de șase luni. În acest scop, polițiștii de frontieră distribuie o broșură comună destinată acestei categorii de călători.
- (3) Broșura comună este elaborată de către Comisie. Actul de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2) și conține cel puțin informațiile menționate la articolul 61. Broșura este redactată într-un limbaj clar și simplu și este disponibilă într-o limbă pe care persoana în cauză o înțelege sau despre care se poate presupune în mod rezonabil că o înțelege.

- (4) La încheierea perioadei menționate la alineatul (1) se aplică [...] o perioadă de grație [...] de șase luni. În această perioadă se aplică cerința de a deține o autorizație de călătorie valabilă. În perioada de grație polițiștii de frontieră responsabili cu efectuarea verificărilor la frontieră permit în mod excepțional unui resortisant al unei țări terțe, supus obligației de a deține o autorizație de călătorie, care nu deține o astfel de autorizație să treacă frontierele externe în cazul în care acesta îndeplinește toate celelalte condiții prevăzute la articolul 6 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2016/399, cu condiția ca acesta să treacă frontierele externe ale statelor membre pentru prima dată de la sfârșitul perioadei menționate la [...] alineatul (1). Polițiștii de frontieră informează [...] resortisanții țărilor terțe supuși obligației de a deține o autorizație de călătorie faptul că trebuie să dețină o autorizație de călătorie valabilă în conformitate cu articolul 6 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul (UE) 2016/399. Comisia poate adopta un act delegat în conformitate cu articolul 78 pentru a prelungi această perioadă cu maximum alte șase luni.
- (5) [...]

### *Articolul 73*

#### *Utilizarea datelor în scopul elaborării de rapoarte și de statistici*

- (1) Personalul autorizat în mod corespunzător al autorităților competente ale statelor membre, al Comisiei, al eu-LISA și al unității centrale a ETIAS are acces pentru a consulta, exclusiv în scopul elaborării de rapoarte și de statistici, datele de mai jos, fără a se permite identificarea individuală:
- (a) informații referitoare la starea civilă;
  - (b) cetățeniile, sexul și vârsta [...] solicitantului;
  - (c) țara de reședință;

- (d) educația;
- (e) ocupația actuală [...], denumirea postului ocupat;
- (f) tipul documentului de călătorie și codul format din trei litere al țării care l-a eliberat;
- (g) tipul de autorizație de călătorie și, în cazul unei autorizații de călătorie cu valabilitate teritorială limitată astfel cum se menționează la articolul 38, o mențiune cu privire la statul (statele) membru(e) care a (au) eliberat autorizația de călătorie cu valabilitate teritorială limitată;
- (h) perioada de valabilitate a autorizației de călătorie;
- (i) motivele refuzării, revocării sau anulării unei autorizații de călătorie;
- (j) adresa IP.

(2) În sensul alineatului (1), eu-LISA instituie, pune în aplicare și găzduiește un registru central care conține datele menționate la alineatul (1), care nu ar face posibilă identificarea persoanelor și care ar permite autorităților menționate la alineatul (1) să obțină rapoarte și statistici adaptate în funcție de necesități pentru a îmbunătăți evaluarea riscurilor în materie de securitate, imigrație ilegală [...] și sănătate publică, pentru a spori eficacitatea verificărilor la frontiere, pentru a ajuta unitatea centrală și unitățile naționale ale [...] ETIAS să prelucreze cererile de autorizații de călătorie și pentru a susține elaborarea unor politici ale Uniunii în materie de migrație care să fie bazate pe date concrete. Registrul conține, de asemenea, statistici zilnice privind datele menționate la alineatul (4). Accesul la registrul central se acordă prin intermediul unui acces securizat prin [...] TESTA-ng, cu controlul accesului, și prin profiluri de utilizator specifice, exclusiv în scopul elaborării de rapoarte și de statistici.

Normele detaliate privind funcționarea registrului central și protecția datelor și normele de securitate aplicabile acestuia se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

- (3) Procedurile instituite de eu-LISA pentru a monitoriza dezvoltarea și funcționarea sistemului de informații al ETIAS menționate la articolul 81 alineatul (1) includ posibilitatea de a elabora statistici periodice pentru asigurarea monitorizării respective.
- (4) Trimestrial, eu-LISA publică statistici privind sistemul de informații al ETIAS care arată, în special, numărul și cetățenia solicitanților cărora le-a fost refuzată autorizația de călătorie, inclusiv motivele de refuz, precum și numărul și cetățenia resortisanților țărilor terțe a căror autorizație de călătorie a fost anulată sau revocată.
- (5) La sfârșitul fiecărui an, datele statistice sunt compilate sub formă de statistici trimestriale pentru anul respectiv.
- (6) La cererea Comisiei, eu-LISA furnizează statistici privind aspecte specifice legate de punerea în aplicare a prezentului regulament, precum și statistici în temeiul alineatului (3).

#### *Articolul 74* *Costuri*

Costurile aferente dezvoltării sistemului de informații al ETIAS, integrării infrastructurii naționale de frontieră existente și conectării la interfața uniformă națională, precum și costurile aferente găzduirii interfeței uniforme naționale și [...] instituirii unității centrale și unităților naționale ale ETIAS [...] se suportă de la bugetul general al Uniunii.

Costurile aferente funcționării ETIAS [...] se suportă de la bugetul general al Uniunii. Acestea includ costurile de funcționare și de întreținere a sistemului de informații al ETIAS, inclusiv a interfeței uniforme naționale, costurile de funcționare a unității centrale a ETIAS și costurile cu personalul și cu tehnologiile informației și comunicațiilor ale unităților naționale ale ETIAS.

Se exclud costurile legate de:

- (a) gestionarea proiectelor de către statele membre (reuniuni, misiuni, birouri);
- (b) găzduirea sistemelor naționale (spații, punerea în practică, electricitate, răcire);
- (c) operarea sistemelor naționale (contracte încheiate cu operatorii și contracte de sprijin);
- (d) adaptarea verificărilor la frontieră existente;
- (e) conceperea, dezvoltarea, punerea în aplicare, funcționarea și întreținerea rețelelor naționale de comunicații.

#### *Articolul 75*

##### *Venituri*

Veniturile generate de ETIAS constituie venituri alocate [...] interne în conformitate cu articolul 21 alineatul (4) din Regulamentul (UE, EURATOM) nr. 966/2012. **Acestea se alocă pentru acoperirea costurilor de funcționare și de întreținere a ETIAS. [...]**

*Articolul 76*  
*Notificări*

- (1) Statele membre notifică Comisiei autoritatea care trebuie să fie considerată operatorul de date menționat la articolul 50.
- (2) Unitatea centrală a ETIAS și statele membre notifică eu-LISA autoritățile [...] menționate la articolul 11 care au acces la sistemul de informații al ETIAS.

O listă consolidată a acestor autorități se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* în termen de trei luni de la data începerii funcționării ETIAS în conformitate cu articolul 77. În cazul în care există modificări ale listei, eu-LISA publică o listă consolidată actualizată o dată pe an.

- (3) Statele membre notifică Comisiei autoritățile lor desemnate și punctele centrale de acces menționate la articolul 43 și notifică imediat orice modificare a acestora.
- (4) eu-LISA notifică Comisiei finalizarea cu succes a testării menționate la articolul 77 alineatul (1) litera (b).
- (5) Comisia pune la dispoziția statelor membre și a publicului informațiile notificate în temeiul alineatului (1), prin intermediul unui site web public, actualizat în mod constant.



*Articolul 77*  
*Începerea funcționării*

- (1) Comisia stabilește data de la care ETIAS începe să funcționeze, după ce sunt îndeplinite următoarele condiții:
  - (a) s-au adoptat măsurile menționate la articolul 15 alineatele (3) și (4), la articolul 16 alineatul (4), la articolul 28 alineatul (3), la articolul 39 alineatul (3), la articolul 40 alineatul (2), la articolul 72 alineatele (1) și (5) și la articolul 73 alineatul (2);
  - (b) eu-LISA a anunțat efectuarea cu succes a unui test complet al ETIAS;
  - (c) eu-LISA și unitatea centrală a ETIAS au validat mecanismele tehnice și juridice privind colectarea și transmiterea datelor menționate la articolul 15 către sistemul central al ETIAS și au notificat aceste mecanisme Comisiei;
  - (d) statele membre și unitatea centrală a ETIAS au notificat Comisiei datele referitoare la diversele autorități menționate la articolul 76 alineatele (1) și (3).
- (2) Testul ETIAS menționat la alineatul (1) litera (b) se efectuează de către eu-LISA în cooperare cu statele membre și cu unitatea centrală a ETIAS.
- (3) Comisia informează Parlamentul European și Consiliul cu privire la rezultatele testării realizate în temeiul alineatului (1) litera (b).
- (4) Decizia Comisiei menționată la alineatul (1) se publică în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.
- (5) Statele membre și unitatea centrală a ETIAS încep să utilizeze ETIAS de la data stabilită de către Comisie în conformitate cu alineatul (1).

*Articolul 78*  
*Exercitarea delegării*

- (1) Competența de a adopta acte delegate i se conferă Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.
- (2) Competența de a adopta actele delegate menționate la articolul 15 alineatele (3), (5) și [...] (6), la articolul 16 alineatul (4), la articolul 23 alineatul [...] (2a) și la articolul 72 alineatele (1) și [...] (4) i se conferă Comisiei pentru o perioadă de [...] cinci ani de la [data intrării în vigoare a prezentului regulament]. Comisia prezintă un raport privind delegarea de competențe cel târziu cu nouă luni înainte de încheierea perioadei de cinci ani.  
**Delegarea de competențe se prelungește tacit cu perioade identice, cu excepția cazului în care Parlamentul European sau Consiliul se opune prelungirii respective cel târziu cu trei luni înainte de încheierea fiecărei perioade.**
- (3) Delegarea de competențe menționată la articolul 15 alineatele (3), (5) și [...] (6), articolul 16 alineatul (4), articolul 23 [...] alineatul (2a) și articolul 72 alineatele (1) și [...] (4) poate fi revocată în orice moment de către Parlamentul European sau Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau de la o dată ulterioară specificată în decizie. Decizia nu aduce atingere validității actelor delegate care sunt deja în vigoare.
- (3a) Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
- (4) De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

- (5) Un act delegat adoptat în temeiul articolului 15 alineatele [...] (3), (5) și (6), al articolului 16 alineatul (4), al articolului 28 alineatul [...] (1) și al articolului 72 alineatele (1) și [...] (4) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de [două luni] de la notificarea actului respectiv Parlamentului European și Consiliului sau în cazul în care, înainte de expirarea termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia cu privire la faptul că nu vor formula obiecții. Respectivul termen se prelungește cu [două luni] la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

*Articolul 79*  
*Procedura comitetului*

- (1) Comisia este asistată de un comitet. Comitetul respectiv este un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.
- (2) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011. În cazul în care comitetul nu emite niciun aviz, Comisia nu adoptă proiectul de act de punere în aplicare și se aplică articolul 5 alineatul (4) al treilea paragraf din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.

*Articolul 80*  
*Grupul consultativ*

Responsabilitățile Grupului consultativ eu-LISA privind EES se aplică și în cazul ETIAS. Grupul consultativ EES-ETIAS furnizează eu-LISA cunoștințele de specialitate legate de ETIAS, în special în contextul pregătirii programului său anual de lucru și al raportului său anual de activitate.

*Articolul 81*  
*Monitorizare și evaluare*

- (1) eu-LISA se asigură că există proceduri pentru a monitoriza dezvoltarea sistemului de informații al ETIAS din perspectiva obiectivelor referitoare la planificare și costuri și pentru a monitoriza funcționarea ETIAS din perspectiva obiectivelor referitoare la rezultatele tehnice, raportul cost/eficacitate, securitate și calitatea serviciului.
- (2) Până la [șase luni de la data intrării în vigoare a prezentului regulament - de înlocuit de către OPOCE cu data propriu-zisă] și, ulterior, o dată la șase luni în etapa de dezvoltare a sistemului de informații al ETIAS, eu-LISA transmite Parlamentului European și Consiliului un raport privind stadiul dezvoltării sistemului central, a interfeței [...] uniforme naționale și a infrastructurii de comunicații dintre sistemul central și interfața [...] uniformă națională. După încheierea etapei de dezvoltare, se transmite Parlamentului European și Consiliului un raport în care se explică în detaliu modul în care au fost îndeplinite obiectivele, în special cele referitoare la planificare și costuri, și în care se justifică eventualele abateri.
- (3) Pentru asigurarea întreținerii tehnice, eu-LISA are acces la informațiile necesare referitoare la operațiunile de prelucrare a datelor efectuate în sistemul de informații al ETIAS.
- (4) După doi ani de la începerea funcționării ETIAS și, ulterior, o dată la doi ani, eu-LISA transmite Parlamentului European, Consiliului și Comisiei un raport privind funcționarea tehnică a sistemului de informații al ETIAS, inclusiv privind securitatea acestuia.

- (5) La trei ani de la începerea funcționării ETIAS și ulterior o dată la patru ani, Comisia evaluează ETIAS și transmite Parlamentului European și Consiliului recomandările necesare. Această evaluare include:
- (a) rezultatele obținute de ETIAS în ceea ce privește obiectivele, mandatul și sarcinile sale;
  - (b) impactul, eficacitatea și eficiența activității ETIAS și a practicilor sale de lucru în raport cu obiectivele, mandatul și sarcinile sale, **inclusiv impactul cerinței privind autorizația de călătorie în scopuri de tranzit aeroportuar, având în vedere obiectivele ETIAS și ținând seama de impactul economic al acestei cerințe**;
  - (c) regulile de prelucrare automată a cererilor utilizate în scopul evaluării riscurilor;
  - (d) eventuala necesitate de a modifica mandatul unității centrale a ETIAS;
  - (e) implicațiile financiare ale oricărei astfel de modificări;
  - (f) impactul asupra drepturilor fundamentale.

Comisia transmite raportul de evaluare Parlamentului European și Consiliului.

- (6) Statele membre și Europolul furnizează eu-LISA, unității centrale a ETIAS și Comisiei informațiile necesare pentru redactarea rapoartelor menționate la alineatele (4) și (5). Aceste informații nu afectează metodele de lucru și nici nu includ date care dezvăluie sursele, membrii personalului sau investigațiile autorităților desemnate.
- (7) eu-LISA și unitatea centrală a ETIAS furnizează Comisiei informațiile necesare pentru realizarea evaluărilor menționate la alineatul (5).

- (8) Respectând dispozițiile dreptului național referitoare la publicarea informațiilor sensibile, fiecare stat membru și Europolul întocmesc rapoarte anuale privind eficacitatea accesului la datele stocate în sistemul central al ETIAS în scopul [...] prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave, date care conțin informații și statistici privind:
- (a) scopul exact al consultării, inclusiv tipul infracțiunii de terorism sau al altei infracțiuni grave;
  - (b) motivele întemeiate invocate pentru suspiciunea justificată conform căreia suspectul, autorul sau victima intră sub incidența prezentului regulament;
  - (c) numărul cererilor de acces la sistemul central al ETIAS în scopul prevenirii, depistării și investigării infracțiunilor de terorism sau a altor infracțiuni grave [...];
  - (d) numărul și tipul de cazuri finalizate cu rezultate pozitive [...];
  - (e) necesitatea și modul de utilizare a [...] procedurii de urgență menționate la articolul 44 alineatul (4), inclusiv cazurile în care urgența respectivă nu a fost acceptată în urma verificării ex post efectuate de punctul central de acces în conformitate cu articolul 44 alineatul (5).

Statelor membre [...] li se pune la dispoziție [...] o soluție tehnică în vederea facilitării colectării acestor date în conformitate cu capitolul IX, în scopul generării statisticilor menționate la prezentul alineat. Specificațiile se adoptă de către Comisie prin acte de punere în aplicare în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 79 alineatul (2).

Rapoartele anuale ale statelor membre și ale Europolului se transmit Comisiei până la data de 30 iunie a anului următor.

*Articolul 81a*  
*Ghid practic*

Comisia, în strânsă cooperare cu statele membre și cu agențiile relevante ale Uniunii, pune la dispoziție un ghid practic care să conțină orientări, recomandări și bune practici privind punerea în aplicare a prezentului regulament, **ținând seama totodată de ghidurile relevante deja existente.**  
Comisia adoptă ghidul sub forma unei recomandări.

*Articolul 81b*

**Contribuția financiară a țărilor asociate la implementarea, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen**

**În temeiul dispozițiilor relevante din acordurile lor de asociere, se stabilesc măsuri referitoare la contribuțiile financiare ale țărilor asociate la implementarea, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen.**

*Articolul 82*  
*Intrarea în vigoare și aplicabilitatea*

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la Bruxelles,

*Pentru Parlamentul European*

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

*Președintele*

**Lista infracțiunilor menționate la articolul 15 alineatul (4) litera (b)**

0. infracțiuni de terorism,

1. participarea la un grup infracțional organizat,
2. traficul de ființe umane,
3. exploatarea sexuală a copiilor și pornografia infantilă,
4. traficul ilicit de stupefiante și substanțe psihotrope,
5. traficul ilegal de arme, muniții și materiale explozibile,
6. corupția,
7. fraudă, inclusiv fraudă care aduce atingere intereselor financiare ale Uniunii,
8. spălarea produselor infracțiunii și falsificarea de monedă, inclusiv falsificarea monedei euro,
9. infracțiuni informatice și criminalitatea cibernetică,
10. infracțiuni împotriva mediului, inclusiv traficul ilicit de specii de animale pe cale de dispariție și traficul ilicit de specii și soiuri de plante pe cale de dispariție,
11. facilitarea intrării și șederii neautorizate,
12. omorul și vătămarea corporală gravă,
13. traficul ilicit de organe și țesuturi umane,
14. răpirea, lipsirea de libertate în mod ilegal și luarea de ostateci,
15. furtul organizat și tâlhăria prin folosirea unei arme,



16. traficul ilicit de bunuri culturale, inclusiv antichități și opere de artă,
  17. contrafacerea și pirateria produselor,
  18. falsificarea de documente administrative și uzul de fals,
  19. traficul ilicit de substanțe hormonale și alți factori de creștere,
  20. traficul ilicit de materiale nucleare sau radioactive,
  21. violul,
  22. infracțiunile de competența Curții Penale Internaționale,
  23. sechestrarea ilicită a aeronavelor/navelor,
  24. sabotajul,
  25. traficul de autovehicule furate,
  26. spionajul industrial,
  27. incendierea cu intenție,
  28. rasismul și xenofobia.
-